

December 2002

Décembre 2002



Catalogue no. 11-010-XPB

**CANADIAN  
ECONOMIC  
OBSERVER**

N° 11-010-XPB au catalogue

**L'OBSERVATEUR  
ÉCONOMIQUE  
CANADIEN**



**Statistical  
Summary**

**Aperçu  
statistique**



Statistics Canada / Statistique Canada

**Canada**

## Table of contents

	Page
I. National Accounts .....	1
II. Labour Markets .....	13
III. Prices .....	21
IV. International Trade .....	29
V. Goods-producing Industries (Manufacturing, construction and resources) .....	35
VI. Services (Trade, transportation, travel and communications) .....	43
VII. Financial Markets .....	49
VIII. Provincial .....	55
IX. International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan) .....	63
Index .....	67

**NOTE:** Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

### Symbols

The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:

- . not available for any reference period
- .. not available for a specific reference period
- ... not applicable
- x** confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

**E** use with caution

**F** too unreliable to be published

## Table des matières

	Page
I. Comptes nationaux .....	1
II. Marchés du travail .....	13
III. Prix .....	21
IV. Commerce international .....	29
V. Industries de biens (Fabrication, construction et ressources) .....	35
VI. Services (Commerce, transports, voyages et communications) .....	43
VII. Marchés financiers .....	49
VIII. Les provinces .....	55
IX. Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon) .....	63
Index .....	67

**NOTA:** Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

### Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- x** confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret

**E** à utiliser avec prudence

**F** trop peu fiable pour être publié

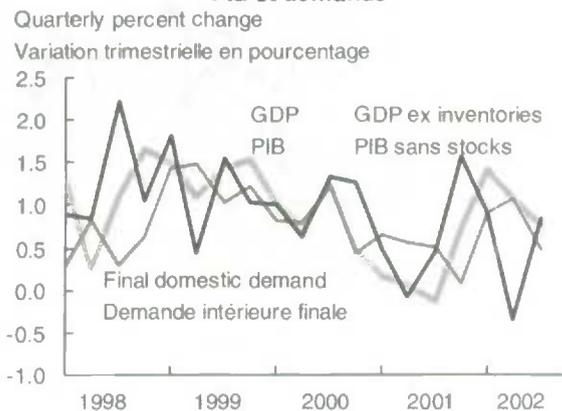
## I. National Accounts

	Page
1. Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2. Personal income and spending	5
3. Government revenue and expenditure	6
4. GDP by industry	9
5. Leading indicators	10
6. Funds raised by non-financial sectors	11
7. Selected per person income and product series	12

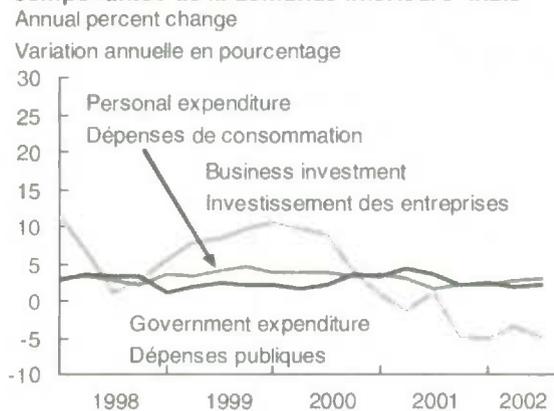
## I. Comptes nationaux

	Page
1. Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2. Revenu et dépenses personnelles	5
3. Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4. PIB par industrie	9
5. Indicateurs avancés	10
6. Demande de capital, secteurs non financiers	11
7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

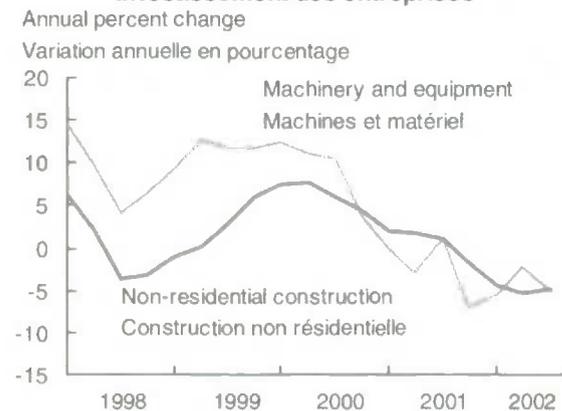
**GDP and Demand**  
**PIB et demande**



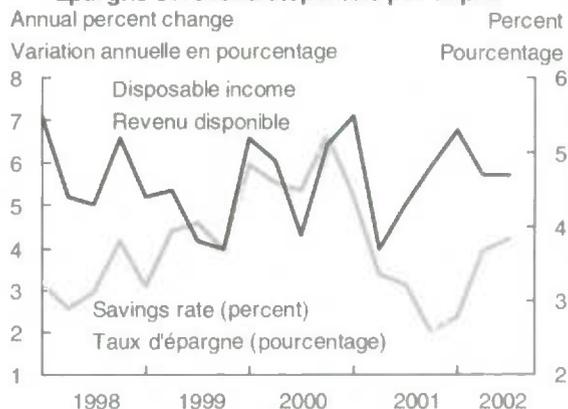
**Components of Final Domestic Demand**  
**Composantes de la demande intérieure finale**



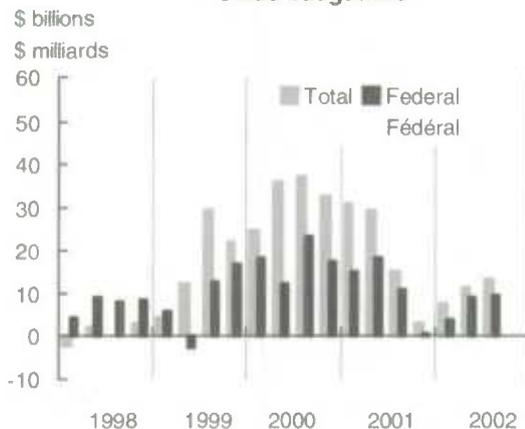
**Business Investment**  
**Investissement des entreprises**



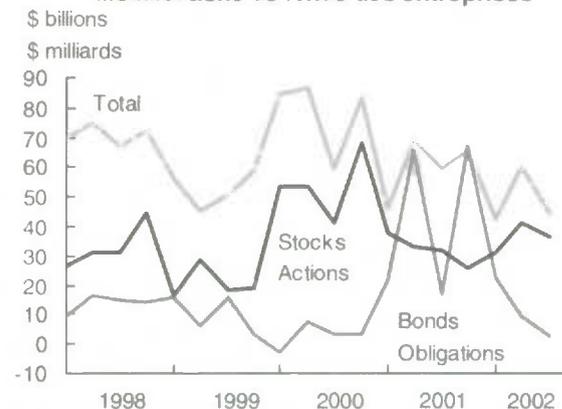
**Savings and Per Capita Disposable Income**  
**Épargne et revenu disponible per capita**



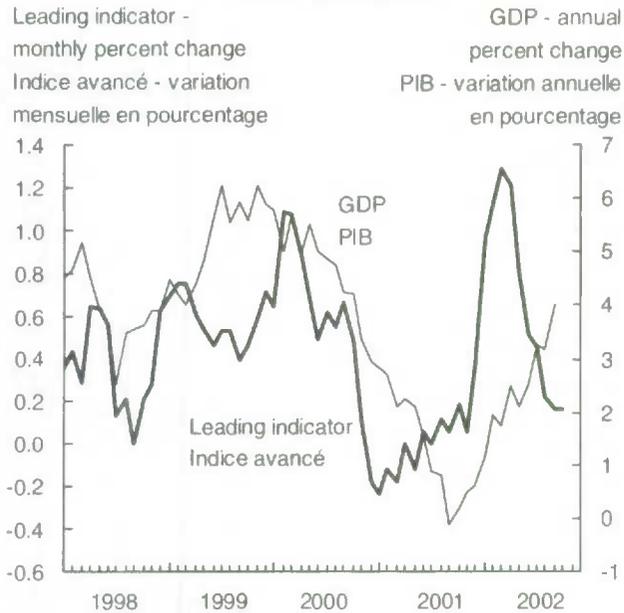
**Budget Balance**  
**Solde budgétaire**



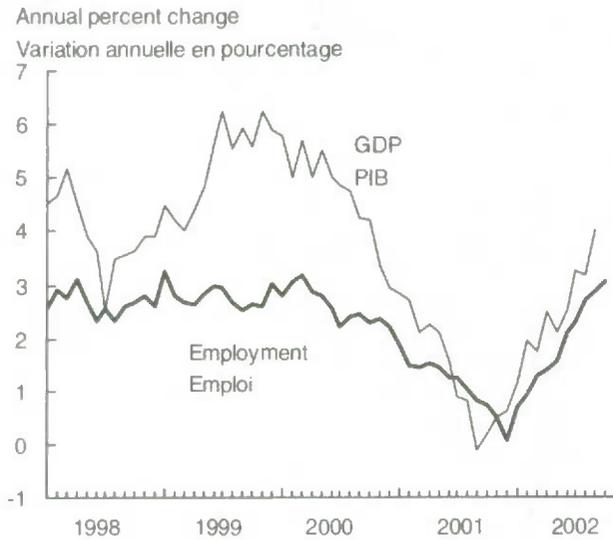
**Funds Raised by Firms**  
**Mobilisations de fonds des entreprises**



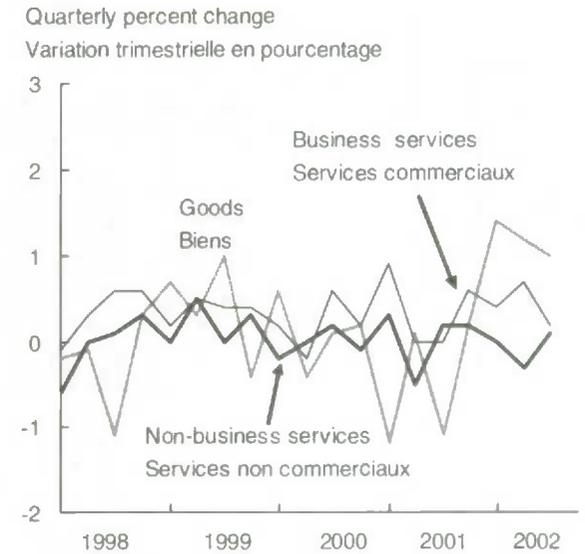
**Leading Indicator  
Indicateur avancé**



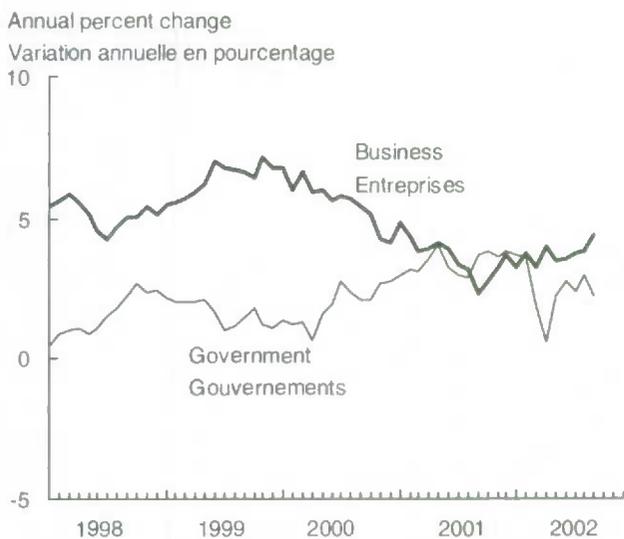
**Output and Jobs  
PIB et emploi**



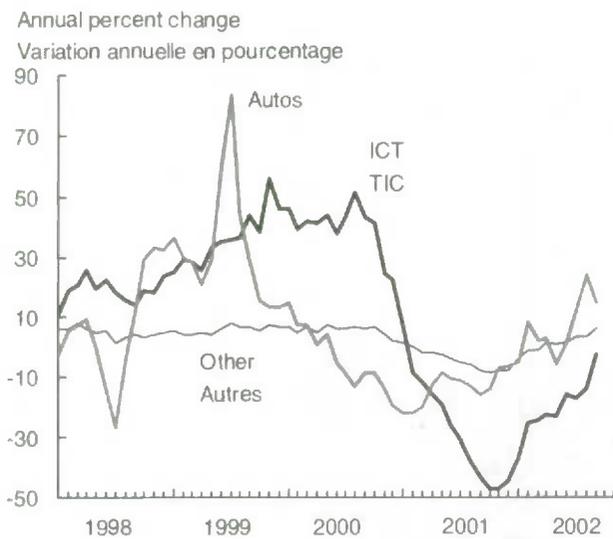
**GDP  
PIB**



**GDP - Services  
PIB, Services**



**GDP - Manufacturing  
PIB, Fabrication**



**GDP - Primary Industries  
PIB, industries primaires**

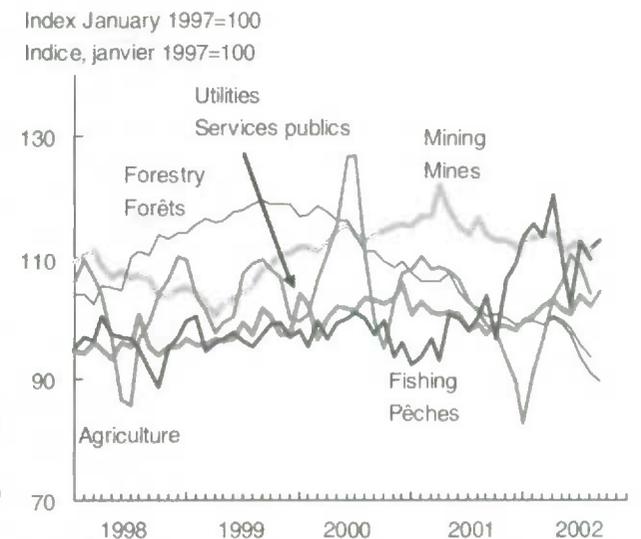


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2000	2001	2000	2001	2000	2001	2000	2001	2002			
				III	IV	I	II	III	IV	I	II	III	
INCOME BASIS	\$'000,000												EN TERMES DE REVENUS
Labour income	498076	545,110	568,864	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	583,284	590,364	597,808	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	498077	129,821	118,227	131,100	132,756	132,948	127,196	111,484	101,280	111,848	124,000	127,744	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	498078	11,832	10,127	13,324	11,936	10,800	10,932	9,400	9,376	9,992	11,036	11,344	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	498079	53,933	53,238	54,788	56,704	58,268	55,200	51,576	47,908	49,156	50,692	50,892	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	498080	1,758	2,972	1,524	1,632	2,740	2,944	3,244	2,960	2,228	1,916	1,788	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	498081	63,962	66,551	64,144	64,492	65,520	65,920	66,872	67,892	70,044	71,616	73,576	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	498082	-3,431	21	172	-6,576	-1,900	324	912	748	-4,244	-120	-4,284	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	1992216	51,716	52,577	52,012	51,928	52,248	52,916	52,492	52,652	52,628	53,128	53,328	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
<b>Net domestic product at basic prices</b>	1997472	854,701	872,577	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	874,936	902,632	912,196	<b>Produit intérieur net au prix de base</b>
Taxes, less subsidies on products	1997473	76,029	75,370	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,012	83,248	85,096	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	498084	135,781	144,315	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,948	151,104	153,384	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	498085	-1,516	-16	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,328	1,060	1,156	Divergence statistique
<b>GDP at market prices</b>	498074	1,064,995	1,092,246	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,224	1,138,044	1,151,832	<b>PIB aux prix du marché</b>
<b>EXPENDITURE BASIS</b>													<b>EN TERME DE DÉPENSES</b>
<b>Personal Government</b>	498087	594,089	620,777	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	635,684	647,588	653,944	<b>Particuliers Gouvernements</b>
Current Investment	498092	196,004	204,492	197,848	198,940	200,272	203,140	205,920	208,636	209,684	213,088	215,516	Courantes Investissements
Fixed capital Inventories	498093 498094	23,788 24	26,561 13	23,964 48	24,212 72	25,404 4	26,060 -16	26,768 88	28,012 -24	28,812 4	29,432 -28	29,620 -88	Capital fixe Stocks
<b>Business</b>													<b>Entreprises</b>
Fixed investment	498095	186,149	189,926	187,788	188,220	189,152	190,420	192,780	187,352	193,920	196,812	200,140	Investissements
Residential	498096	48,566	52,154	48,820	50,040	50,620	50,688	51,932	55,376	60,212	60,816	63,496	Résidentiels
Non-residential Structures	498097 498098	137,583 50,890	137,772 52,268	138,968 50,908	138,180 51,740	138,532 52,280	139,732 52,644	140,848 52,356	131,976 51,792	133,708 51,076	135,996 51,040	136,644 51,016	Non résidentiels Bâtiments
Machinery & equipment	498099	86,693	85,504	88,060	86,440	86,252	87,088	88,492	80,184	82,632	84,956	85,628	Machines & matériel
Inventory change	498100	8,028	-6,040	9,944	2,212	-3,544	132	-6,400	-14,348	-9,744	6,572	5,692	Variation des stocks
Non-farm	498101	8,189	-4,740	10,136	1,972	-2,680	1,672	-4,980	-12,972	-8,588	7,776	7,264	Non agricoles
Farm	498102	-161	-1,300	-192	240	-864	-1,540	-1,420	-1,376	-1,156	-1,204	-1,572	Agricoles
Exports	498103	484,331	473,000	489,680	503,016	503,592	485,080	459,160	444,168	456,264	466,432	478,544	Exportations
Imports	498106	428,934	416,498	433,476	437,724	426,380	425,864	415,528	398,220	407,072	420,796	430,384	Importations
Statistical discrepancy	498109	1,516	15	2,176	404	-208	364	880	-976	-1,328	-1,056	-1,152	Divergence statistique
<b>GDP at market prices</b>	498086	1,064,995	1,092,246	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,224	1,138,044	1,151,832	<b>PIB aux prix du marché</b>
Annual % change		8.6	2.6	8.6	7.5	6.1	4.0	0.7	-0.4	0.5	3.4	6.1	Variation annuelle (%)

NOTE: Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.

CANSIM tables: 380-0001, 380-0002

NOTA: Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.

Tableaux CANSIM: 380-0001, 380-0002

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2000	2001	2000	IV	2001	II	III	IV	2002	II	III	
				III		I				I			
<b>GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED</b>	<b>\$'000,000</b>												<b>PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES</b>
<b>Personal</b>	1992044	565,487	579,999	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,949	595,055	595,857	<b>Particuliers</b>
<b>Government</b>													<b>Gouvernements</b>
Current	1992049	184,787	190,967	185,420	188,397	188,440	191,057	191,959	192,412	193,241	194,800	196,145	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	1992050	23,173	25,846	23,214	23,346	24,632	25,308	26,157	27,288	27,759	28,315	28,363	Capital fixe
Inventories	1992051	23	13	44	72	8	-16	84	-24	4	-24	-80	Stocks
<b>Business</b>													<b>Entreprises</b>
Fixed investment	1992052	182,423	183,228	183,977	183,026	183,008	183,005	186,869	180,030	183,564	186,153	188,985	Investissements
Residential	1992053	45,796	47,967	46,265	46,918	47,183	46,726	47,669	50,288	54,229	53,996	56,024	Résidentiels
Non-residential	1992054	136,704	135,216	137,789	136,142	135,845	136,324	139,248	129,448	128,815	131,710	132,392	Non résidentiels
Structures	1992055	47,762	48,126	47,679	48,044	48,465	48,644	48,165	47,230	46,299	46,081	45,819	Bâtiments
Machinery & equipment	1992056	89,094	87,145	90,306	88,202	87,433	87,732	91,295	82,118	82,495	85,745	86,751	Machines & matériel
<b>Final domestic demand</b>	1992068	955,705	979,919	962,311	966,681	973,049	978,585	983,644	984,397	993,406	1,004,185	1,009,157	<b>Demande intérieure finale</b>
Inventory change	1992057	9,940	-3,516	11,746	3,933	489	2,098	-3,992	-12,657	-7,754	7,172	6,402	Variation des stocks
Non-farm	1992058	9,451	-2,728	11,537	3,103	656	2,999	-2,908	-11,658	-7,295	8,331	7,786	Non agricoles
Farm(1)	1992059	384	-902	105	709	-272	-966	-1,182	-1,189	-642	-1,203	-1,424	Agricoles(1)
Exports	1992060	451,677	434,523	453,801	456,277	444,220	436,713	428,896	428,263	433,804	435,927	445,985	Exportations
Imports	1992063	405,785	382,378	409,980	402,660	390,945	389,969	382,959	365,639	370,292	386,637	392,598	Importations
Statistical discrepancy	1992066	1,443	11	2,057	381	-194	339	831	-932	-1,257	-982	-1,067	Divergence statistique
<b>GDP at market prices</b>	1992067	1,012,335	1,027,523	1,019,232	1,024,162	1,025,741	1,026,454	1,025,210	1,032,685	1,047,168	1,058,486	1,066,551	<b>PIB aux prix du marché</b>
Annual % change		4.5	1.5	4.6	3.5	2.6	2.0	0.6	0.8	2.1	3.1	4.0	Variation annuelle (%)
<b>GDP AND NET PRODUCT</b>													<b>PIB ET PRODUIT NET</b>
GDP at market prices	498074	1,064,995	1,092,246	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,224	1,138,044	1,151,832	PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	1997473	76,029	75,370	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,012	83,248	85,096	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	498084	135,781	144,315	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,948	151,104	153,384	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	498085	-1,516	-16	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,328	1,060	1,156	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	1997472	854,701	872,577	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	874,936	902,632	912,196	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.

Source: National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640). CANSIM tables: 380-0001, 380-0002

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses (n° 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Tableaux CANSIM: 380-0001, 380-0002

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

	2000	2001	2000	2001	2000	2001	2000	2001	2002	2000	2001	2002	
			III	IV	I	II	III	IV	I	II	III		
Sources	\$'000,000												Provenance
Labour income	498166	545,110	568,864	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	583,284	590,364	597,808	Rémunération des salariés
Unincorporated business	498170	65,720	69,523	65,668	66,124	68,260	68,864	70,116	70,852	72,272	73,532	75,364	Entreprises individuelles
Interest & investments	498171	114,097	113,672	113,728	118,260	114,720	114,376	113,920	111,672	108,444	107,068	105,452	Intérêts & placements
Government transfers	498172	110,424	116,891	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	121,540	120,888	121,192	Transferts
<b>Total personal income</b>	<b>498165</b>	<b>838,880</b>	<b>872,657</b>	<b>843,028</b>	<b>856,180</b>	<b>870,740</b>	<b>868,384</b>	<b>872,272</b>	<b>879,232</b>	<b>889,528</b>	<b>895,624</b>	<b>903,776</b>	<b>Revenu personnel total</b>
Annual % change	7.1	4.0	6.9	7.3	5.9	4.1	3.5	2.7	2.2	3.1	3.6	Variation annuelle (%)	
<b>Disposition</b>													<b>Emploi</b>
Goods and services	498179	594,089	620,777	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	635,684	647,588	653,944	En biens et services
To governments	498180	201,207	206,733	204,132	201,992	207,364	207,812	206,648	205,108	203,564	202,148	203,376	Aux gouvernements
Income taxes	498181	143,488	144,435	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	139,088	136,912	136,872	Impôts sur le revenu
Employment contributions	498182	50,433	54,410	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,360	56,692	57,844	Conisations des employeurs et salariés
To corporations	498184	11,607	12,901	11,964	12,600	12,892	12,948	12,860	12,904	11,932	11,668	11,752	Aux sociétés
To non-residents	498185	1,555	1,805	1,572	1,600	1,656	1,808	1,868	1,888	1,752	1,892	1,896	Aux non-résidents
Personal saving	498164	30,422	30,441	24,928	33,272	36,516	24,136	28,720	32,392	36,596	32,328	32,808	Épargne personnelle
<b>Disposable income</b>	<b>498186</b>	<b>637,673</b>	<b>665,924</b>	<b>638,896</b>	<b>654,188</b>	<b>663,376</b>	<b>660,572</b>	<b>665,624</b>	<b>674,124</b>	<b>685,964</b>	<b>693,476</b>	<b>700,400</b>	<b>Revenu disponible</b>
Annual % change	6.9	4.4	6.3	7.7	6.2	4.4	4.2	3.0	3.4	5.0	5.2	Variation annuelle (%)	
<b>Saving rate (%)</b>	<b>498187</b>	<b>4.8</b>	<b>4.6</b>	<b>3.9</b>	<b>5.1</b>	<b>5.5</b>	<b>3.7</b>	<b>4.3</b>	<b>4.8</b>	<b>5.3</b>	<b>4.7</b>	<b>4.7</b>	<b>Taux d'épargne (%)</b>
<b>Expenditures on goods and services, in chained 1997 \$</b>													<b>Dépenses en biens et services, en \$ enchaînés de 1997</b>
<b>Total</b>	<b>1992115</b>	<b>565,487</b>	<b>579,999</b>	<b>569,876</b>	<b>572,025</b>	<b>577,075</b>	<b>579,317</b>	<b>578,893</b>	<b>584,710</b>	<b>588,949</b>	<b>595,055</b>	<b>595,857</b>	<b>Total</b>
Annual % change	3.7	2.6	3.8	3.4	3.5	3.0	1.6	2.2	2.1	2.7	2.9	Variation annuelle (%)	
Food, beverages & tobacco	1992069	73,571	74,229	73,689	73,984	74,273	74,352	74,186	74,104	74,332	74,624	74,856	Aliments, boissons & tabac
Clothing	1992073	26,980	28,026	27,339	27,272	27,657	28,266	27,674	28,507	29,112	29,189	28,902	Vêtements
Housing	1992077	129,699	132,317	130,240	131,303	131,500	131,918	132,770	133,079	133,567	134,954	135,681	Logements
Furniture	1992084	46,404	48,224	46,768	47,035	47,861	47,951	48,003	49,080	49,852	50,171	50,170	Meubles
Medical care	1992091	26,499	27,442	26,584	26,752	27,065	27,344	27,540	27,818	28,179	28,333	28,538	Soins médicaux
Transportation	1992096	95,071	97,011	96,921	94,666	96,607	96,619	95,598	99,221	100,662	100,192	99,636	Transports
Recreation	1992103	64,370	67,241	64,847	65,878	66,650	67,037	67,123	68,154	68,858	70,436	69,864	Loisirs
Other	1992108	105,573	108,434	106,028	107,639	108,083	108,485	108,370	108,799	109,021	110,124	110,936	Autres
Net travel abroad	1992114	-2,521	-2,632	-2,392	-2,341	-2,447	-2,420	-2,164	-3,497	-3,982	-2,465	-2,316	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	1992116	82,234	85,939	84,340	82,039	84,652	85,373	84,470	89,262	91,101	90,894	89,822	Biens durables
Semi-durable goods	1992117	50,440	52,360	51,088	51,129	51,751	52,486	51,951	53,253	54,236	54,364	54,046	Biens semi-durables
Non-durable goods	1992118	131,791	133,186	132,025	132,999	133,309	133,020	133,072	133,341	134,241	135,273	135,826	Biens non durables
Services	1992119	301,173	308,888	302,692	305,934	307,616	308,777	309,646	309,512	310,171	315,219	316,703	Services

Source: National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB)  
Information Officer (951-3640).  
CANSIM tables: 380-0004, 380-0009

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses (r<sup>13</sup>-001-XPB au catalogue).  
Agent d'information (951-3640).  
Tableaux CANSIM: 380-0004, 380-0009

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

	2000	2001	2000	IV	2001	II	III	IV	2002	II	III		
			III		I				I				
ALL LEVELS	\$'000,000											TOUS LES PALIERS	
<b>Revenue</b>	498316	465,718	469,050	471,304	472,368	480,460	474,384	463,008	458,348	462,236	467,604	471,732	<b>Recettes</b>
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	498318	143,488	144,435	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	139,088	136,912	136,872	Des particuliers
Enterprises	498319	45,360	38,303	44,700	44,552	43,264	41,568	35,952	32,428	35,360	39,300	40,400	Des entreprises
Non-residents	498320	3,746	4,529	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,228	3,912	3,780	Des non-résidents
Social insurance	498321	50,433	54,410	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,360	56,692	57,844	Assurance sociale
Taxes on product	498322	138,709	143,918	139,604	140,732	142,768	143,832	143,896	145,176	146,672	149,272	151,264	Impôts sur production
Other transfers	498323	7,286	7,888	7,288	7,472	7,876	7,868	7,856	7,952	8,116	8,544	8,660	Autres transferts
Investment income	498324	42,737	41,204	44,664	46,904	48,224	42,600	37,656	36,336	36,752	37,508	37,408	Revenus de placements
Sales	498325	33,959	34,363	34,316	34,556	34,580	34,288	34,252	34,332	35,660	35,464	35,504	Ventes
<b>Expenditure</b>	498326	430,884	447,469	432,492	438,708	449,216	443,504	445,016	452,140	451,424	452,048	453,616	<b>Dépenses</b>
Goods & services	498327	229,963	238,855	232,164	233,496	234,852	237,428	240,172	242,968	245,344	248,552	251,020	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	498329	110,424	116,891	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	121,540	120,888	121,192	Aux particuliers
Businesses	498330	10,964	15,971	11,296	11,472	17,580	16,444	14,324	15,536	13,032	12,896	12,840	Aux entreprises
Non-residents	498331	2,765	2,999	3,028	2,848	2,988	2,996	2,960	3,052	3,164	2,732	2,840	Aux non-résidents
Interest on public debt	498332	76,768	72,753	76,352	79,660	75,232	72,680	71,528	71,572	68,344	66,980	65,724	Service de la dette publique
Saving	498315	34,834	21,581	38,812	33,660	31,244	30,880	17,992	6,208	10,812	15,556	18,116	Épargne
<b>Net lending</b>	498333	32,619	19,410	37,504	32,600	30,632	29,248	14,904	2,856	7,428	11,200	13,132	<b>Prêt net</b>
<b>PENSION PLANS</b>													<b>RÉGIMES DE PENSIONS</b>
<b>Canada</b>													<b>Canada</b>
Revenue	499659	23,522	26,113	24,016	24,692	25,276	25,684	26,496	26,996	27,844	28,316	29,324	Recettes
Spending	499662	19,803	20,610	19,856	20,220	20,352	20,480	20,712	20,896	21,276	21,664	21,960	Dépenses
Saving	499658	3,719	5,503	4,160	4,472	4,924	5,204	5,784	6,100	6,568	6,652	7,364	Épargne
<b>Quebec</b>													<b>Québec</b>
Revenue	499667	6,503	7,303	6,696	7,044	7,196	7,212	7,260	7,544	7,768	7,700	8,004	Recettes
Spending	499670	6,071	6,400	6,108	6,172	6,248	6,360	6,472	6,520	6,664	6,744	6,788	Dépenses
Saving	499666	432	903	588	872	948	852	788	1,024	1,104	956	1,216	Épargne

Source: National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640).  
CANSIM table: 380-0007

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses (réf. 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).  
Tableau CANSIM: 380-0007

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

	2000	2001	2000	2001	2000	2001	2000	2001	2000	2001	2000	2001	
			III	IV	I	II	III	IV	I	II	III		
<b>FEDERAL GOVERNMENT</b>	<b>\$'000,000</b>												<b>ADMINISTRATION FÉDÉRALE</b>
<b>Revenue</b>	498358	193,231	191,448	194,176	195,872	195,104	194,976	190,320	185,392	185,528	187,180	187,520	<b>Recettes</b>
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	498360	89,993	89,787	90,944	91,444	90,628	90,720	89,912	87,888	85,944	84,984	84,348	Des particuliers
Business enterprises	498361	29,859	25,104	29,164	29,156	28,100	27,348	23,820	21,148	22,256	24,776	25,448	Des sociétés & entreprises
Non-residents	498362	3,746	4,529	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,228	3,912	3,780	Des non-résidents
Social insurance	498363	18,743	18,408	18,796	18,888	18,660	18,552	18,340	18,080	18,252	18,272	18,340	Assurance sociale
Taxes on product	498364	38,131	40,439	38,544	38,956	39,932	40,316	40,556	40,952	42,052	43,044	43,852	Impôts sur production
Other transfers	498365	30	35	40	20	128	4	4	4	208	136	232	Autres transferts
Investment income	498369	7,287	7,958	7,224	8,184	8,032	8,384	7,948	7,468	7,256	6,916	6,608	Revenus de placements
Sales	498370	4,676	4,437	4,816	4,836	4,612	4,616	4,384	4,136	4,624	4,436	4,208	Ventes
<b>Expenditure</b>	498371	179,505	184,703	175,204	182,464	184,332	181,340	184,184	188,956	185,664	182,552	182,172	<b>Dépenses</b>
Goods & services	498372	42,598	43,559	43,040	42,212	41,748	43,728	44,048	44,712	45,532	45,900	46,020	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	498374	53,646	58,679	52,712	53,564	60,924	56,000	57,784	60,008	62,404	61,084	61,060	Aux particuliers
Businesses	498375	3,612	3,914	3,636	3,664	3,680	3,760	3,824	4,392	4,128	3,868	3,936	Aux entreprises
Non-residents	498376	2,608	2,833	2,872	2,692	2,824	2,832	2,796	2,880	2,992	2,566	2,664	Aux non-résidents
Provinces and local municipalities	498377	31,971	34,224	28,380	32,480	31,928	33,648	35,108	36,212	32,788	32,484	32,800	Provinces et municipalités
Interest on public debt	498380	45,070	41,494	44,564	47,852	43,228	41,372	40,624	40,752	37,820	36,660	35,692	Service de la dette publique
Saving	498357	13,726	6,745	18,972	13,408	10,772	13,636	6,136	-3,564	-136	4,628	5,348	Épargne
<b>Net lending</b>	498381	17,750	11,244	23,284	17,324	15,180	18,396	10,664	736	3,788	9,012	9,512	<b>Prêt net</b>
<b>PROVINCIAL GOVERNMENTS</b>													<b>ADMINISTRATIONS PROVINCIALES</b>
<b>Revenue</b>	498394	226,947	230,302	226,808	229,652	236,680	232,104	225,960	226,464	225,140	227,744	230,520	<b>Recettes</b>
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	498396	53,495	54,648	54,656	50,860	55,348	55,228	54,156	53,860	53,144	51,928	52,524	Des particuliers
Business enterprises	498397	15,501	13,199	15,536	15,396	15,164	14,220	12,132	11,280	13,104	14,524	14,952	Des sociétés & entreprises
Social insurance	498398	6,420	6,537	6,500	6,472	6,652	6,512	6,480	6,504	6,564	6,580	6,560	Assurance sociale
Taxes on product	498399	67,693	70,309	68,136	68,836	69,748	70,356	70,180	70,952	70,932	72,428	73,548	Impôts sur production
Other transfers	498400	6,458	7,015	6,416	6,600	6,904	7,024	7,016	7,116	7,072	7,576	7,596	Autres transferts
Investment income	498404	27,856	26,341	29,820	30,956	33,012	27,312	22,884	22,156	22,440	23,316	23,276	Revenus de placements
Federal government	498402	31,698	34,029	28,116	32,244	31,692	33,488	34,900	36,036	32,640	32,264	32,724	Adm. fédérale
Local governments	498403	329	91	84	564	84	96	96	88	80	92	92	Adm. locales
Sales	498405	17,497	18,133	17,544	17,724	18,076	17,868	18,116	18,472	19,164	19,036	19,248	Ventes
<b>Expenditure</b>	498406	213,485	225,619	215,248	217,448	226,324	224,964	224,084	227,104	225,556	227,536	228,424	<b>Dépenses</b>
Goods & services	498407	120,325	126,719	121,832	123,620	124,920	125,504	127,432	129,020	130,232	131,860	133,136	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	498409	27,990	28,299	28,000	28,288	28,104	28,204	28,176	28,712	28,328	28,512	28,508	Aux particuliers
Businesses	498410	6,250	10,955	6,548	6,696	12,792	11,580	9,400	10,048	7,804	7,928	7,808	Aux entreprises
Government	498411	30,409	31,541	30,256	30,196	31,660	31,524	31,328	31,652	31,776	32,016	32,040	Administrations publiques
Interest on public debt	498414	28,511	28,105	28,612	28,648	28,848	28,152	27,748	27,672	27,416	27,220	26,932	Service de la dette publique
Saving	498417	13,462	4,683	11,560	12,204	10,356	7,140	1,876	-640	-416	208	2,096	Épargne
<b>Net lending</b>	498415	9,933	1,695	8,688	9,768	8,660	4,316	-1,828	-4,368	-3,528	-3,892	-2,484	<b>Prêt net</b>

CANSIM table: 380-0007

Tableau CANSIM: 380-0007

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

		2000	2001	2000	IV	2001	II	III	IV	2002	II	III	
				III		I				I			
<b>LOCAL GOVERNMENTS</b>	<b>\$'000,000</b>												<b>ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES</b>
<b>Revenue</b>	498426	78,224	79,740	78,328	78,348	79,876	79,676	79,504	79,904	80,600	81,256	81,296	<b>Recettes</b>
Taxes on incomes	498427	32,885	33,170	32,924	32,940	33,088	33,160	33,160	33,272	33,688	33,800	33,864	Impôts sur revenus
Other transfers	498428	798	838	832	852	844	840	836	832	836	832	832	Autres transferts
Investment income	498432	2,839	2,954	2,856	2,884	2,908	2,940	2,972	2,996	2,988	3,100	3,140	Revenus de placements
Federal government	498430	273	195	264	236	236	160	208	176	148	220	76	Administration fédérale
Provincial governments	498431	29,643	30,790	29,496	29,440	30,908	30,772	30,576	30,904	31,068	31,312	31,336	Administration provinciale
Sales	498433	11,786	11,793	11,956	11,996	11,892	11,804	11,752	11,724	11,872	11,992	12,048	Ventes
<b>Expenditure</b>	498434	74,729	75,993	74,796	75,644	75,632	75,628	76,096	76,616	76,908	78,144	79,204	<b>Dépenses</b>
Goods & services	498435	66,676	68,117	66,920	67,260	67,752	67,740	68,220	68,756	69,100	70,324	71,392	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	498437	3,435	3,529	3,504	3,548	3,532	3,532	3,524	3,528	3,520	3,528	3,524	Particuliers
Businesses	498438	1,102	1,102	1,112	1,112	1,108	1,104	1,100	1,096	1,100	1,100	1,096	Entreprises
Government	498439	329	91	84	564	84	96	96	88	80	92	92	Administration publique
Interest on public debt	498442	3,187	3,154	3,176	3,160	3,156	3,156	3,156	3,148	3,108	3,100	3,100	Service de la dette publique
Saving	498425	3,495	3,747	3,532	2,704	4,244	4,048	3,408	3,288	3,692	3,112	2,092	Épargne
<b>Net lending</b>	498443	785	65	784	164	920	480	-504	-636	-504	-1,528	-2,476	<b>Prêt net</b>

Source: National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640).  
CANSIM table: 380-0007

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses (n° 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).  
Tableau CANSIM: 380-0007

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	<b>\$'000,000</b>																
<b>TOTAL</b>	14182657	933,713	947,039	941,688	945,737	949,479	952,655	959,556	964,143	964,458	970,743	971,822	973,591	977,962	979,586	980,716	<b>ENSEMBLE</b>
Annual % change		4.6	1.4	0.0	0.3	0.7	0.9	1.4	2.2	2.0	2.8	2.2	2.6	3.4	3.3	4.1	Variation annuelle (%)
<b>Special aggregates</b>																	<b>Agrégations spéciales</b>
<b>Business sector</b>	14182615	791,306	801,870	795,617	799,389	802,984	805,916	812,761	817,699	818,072	824,807	823,842	825,478	829,800	830,901	831,808	<b>Secteur des entreprises</b>
Goods	14182621	302,774	295,429	290,414	290,986	291,231	289,781	294,202	298,642	298,729	302,386	300,954	300,990	304,356	303,733	304,226	Biens
Services	14182622	488,518	506,670	505,488	508,707	512,081	516,516	518,905	519,349	519,637	522,694	523,183	524,797	525,716	527,454	527,865	Services
<b>Non-business sector</b>	14182623	142,560	145,320	146,205	146,497	146,638	146,884	146,952	146,611	146,555	146,119	148,134	148,270	148,326	148,854	149,077	<b>Secteur non commercial</b>
Goods	14182624	2,002	2,042	2,037	2,037	2,049	2,061	2,064	2,061	2,087	2,072	2,071	2,044	2,028	2,009	2,015	Biens
Services	14182625	140,561	143,282	144,169	144,462	144,591	144,837	144,892	144,552	144,471	144,050	146,064	146,227	146,296	146,845	147,061	Services
<b>Industrial production</b>	14182628	232,965	225,036	220,199	220,649	220,985	219,459	223,793	227,412	227,227	230,443	228,852	228,644	231,960	231,629	232,398	<b>Production industrielle</b>
<b>ICT</b>	14182618	57,858	57,222	56,309	55,648	55,674	56,347	57,151	57,828	57,691	58,107	58,277	58,291	58,300	58,782	59,041	<b>TIC</b>
Manufacturing	14182619	18,062	12,788	11,074	10,278	10,069	10,448	10,590	10,895	10,940	10,893	10,817	10,713	10,344	10,315	10,583	Manufacturières
Services	14182620	39,870	44,457	45,243	45,372	45,605	45,902	46,564	46,938	46,756	47,219	47,462	47,579	47,955	48,464	48,457	Services
Agriculture, forestry, fishing and hunting	14182768	23,265	22,036	21,554	21,479	21,268	20,956	20,491	21,051	21,143	21,772	21,720	21,702	21,374	20,775	20,258	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	14182958	36,868	37,485	36,947	36,804	36,683	36,562	37,206	37,339	37,611	37,623	36,871	36,886	37,195	36,631	37,197	Mines
Utilities	14182835	28,079	27,419	26,819	27,159	27,147	27,001	27,454	27,602	28,054	28,340	27,928	27,763	28,551	28,008	28,632	Services publics
Manufacturing	14182897	167,604	159,853	156,178	156,439	156,893	155,645	158,867	162,156	161,293	164,171	163,706	163,641	165,866	166,580	166,217	Manufacturières
Construction	14182880	48,470	50,347	50,655	50,857	50,975	51,378	51,869	52,130	52,349	52,152	52,374	52,619	52,936	53,192	53,402	Construction
Transportation	14182795	45,198	44,898	43,584	43,453	43,846	43,763	43,832	44,443	44,427	45,075	44,958	45,157	44,923	44,952	45,081	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	14182793	53,493	54,534	54,074	54,224	54,548	56,081	56,091	55,820	55,954	57,185	57,095	57,097	57,698	57,855	57,675	De gros
Retail	14182794	49,488	51,399	50,312	51,740	52,851	53,682	54,381	53,956	53,653	53,723	53,280	54,177	53,839	53,941	53,646	De détail
Finance, insurance and real estate	14182854	180,944	187,421	188,815	189,641	190,615	191,262	192,061	192,198	192,456	192,683	192,849	193,154	193,682	193,659	194,010	Finances, assu- rances et affaires immobilières
Administrative & support	14182863	19,310	20,205	20,169	20,297	20,435	20,609	20,690	20,730	20,777	20,831	20,887	21,073	21,238	21,454	21,575	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	14182856	41,417	44,107	44,254	44,162	44,105	44,266	44,327	44,626	44,724	44,889	44,987	44,920	44,843	45,508	45,618	Professionnels et connexes
Recreation	14182873	8,547	8,757	8,765	8,858	8,939	9,009	9,072	8,588	9,098	9,153	9,878	9,213	9,046	9,233	9,134	Loisir
Info. and cultural	14182817	38,527	42,376	43,277	43,545	43,839	44,183	44,758	45,050	44,945	45,266	45,444	45,650	45,996	46,290	46,289	Info. et culture
Accomm. & food	14182878	22,394	22,798	21,762	22,299	22,439	23,022	22,898	22,925	22,736	23,012	22,965	23,093	23,044	23,089	23,241	Hébergement et restauration
Health & social	14182870	54,025	55,105	55,571	55,721	55,709	55,836	55,937	56,117	56,224	56,388	56,528	56,781	57,053	57,235	57,392	Santé et social
Educational	14182866	43,355	43,655	43,778	43,755	43,709	43,767	43,735	43,351	43,785	43,910	44,146	44,243	44,280	44,395	44,447	Enseignement
Public administration	14182897	51,885	53,672	54,192	54,358	54,500	54,690	54,765	54,860	54,038	53,345	54,893	55,106	55,043	55,290	55,431	Administration publique
Other services	14182883	20,818	21,481	21,631	21,619	21,677	21,769	21,842	21,847	21,880	21,911	21,976	21,996	22,011	22,065	22,044	Autres services

Source: Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no. 15-001-XPB), contact: J. MacMillan (951-7248)  
CANSIM tables: 379-0019, 379-0022

Source: Produit intérieur brut par industrie (n° 15-001-XPB au catalogue), personne ressource: J. MacMillan (951-7248)  
Tableaux CANSIM: 379-0019, 379-0022

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2001											
		J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
<b>Composite index(1)</b>													<b>Indice composite(1)</b>
Smoothed	7688	166.7	166.5	166.2	166.2	166.0	166.1	166.1	166.3	166.4	166.7	166.8	Lissé
Unsmoothed	7687	166.3	167.1	165.9	165.7	164.8	167.0	167.1	166.8	166.2	166.3	167.5	Non lissé
<b>Retail sales(2)</b>													<b>Ventes au détail(2)</b>
Furniture & appliances	7684	1,568	1,581	1,598	1,611	1,617	1,619	1,627	1,628	1,629	1,639	1,650	Meubles & articles ménagers
Other durables	7685	7,082	7,062	7,081	7,140	7,177	7,175	7,207	7,224	7,149	7,154	7,225	Autres durables
<b>Financial</b>													<b>Financière</b>
Money supply(2)	7682	94,240	94,953	95,551	96,355	96,390	96,929	96,922	96,970	97,310	98,826	100,671	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	7678	9,419	8,959	8,552	8,378	8,223	7,906	7,829	7,787	7,565	7,310	7,248	TSX (1975=1000)
<b>Manufacturing</b>													<b>Fabrication</b>
New orders, durables(2)	7683	22,850	22,971	22,628	22,347	22,046	21,946	21,576	21,455	21,100	20,499	20,278	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	7686	1.83	1.81	1.78	1.77	1.74	1.72	1.70	1.69	1.67	1.66	1.65	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	7677	38.8	38.8	38.9	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.1	39.1	39.0	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	7679	2,495	2,500	2,500	2,503	2,500	2,500	2,494	2,486	2,477	2,476	2,482	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	7680	102.0	103.0	102.9	103.9	106.5	107.5	107.6	109.4	109.5	111.5	112.4	Dépenses en logement(1)
US index(1)	7681	107.5	107.3	107.1	107.0	107.1	107.2	107.4	107.6	107.7	107.7	107.8	Indice des É.-U.(1)
		2001	2002										
		D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
<b>Composite index(1)</b>													<b>Indice composite(1)</b>
Smoothed	7688	167.4	169.0	170.9	173.1	175.2	176.6	177.5	178.3	178.7	179.0	179.3	Lissé
Unsmoothed	7687	170.3	174.8	175.7	177.3	177.7	177.4	179.7	179.2	179.4	179.4	179.0	Non lissé
<b>Retail sales(2)</b>													<b>Ventes au détail(2)</b>
Furniture & appliances	7684	1,673	1,701	1,730	1,750	1,767	1,773	1,777	1,782	1,783			Meubles & articles ménagers
Other durables	7685	7,336	7,484	7,668	7,756	7,780	7,750	7,713	7,683	7,673			Autres durables
<b>Financial</b>													<b>Financière</b>
Money supply(2)	7682	102,837	105,097	106,657	107,258	107,423	107,312	107,434	108,162	109,207	110,182	111,269	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	7678	7,248	7,297	7,457	7,650	7,697	7,691	7,591	7,384	7,136	6,840	6,558	TSX (1975=1000)
<b>Manufacturing</b>													<b>Fabrication</b>
New orders, durables(2)	7683	20,080	20,060	20,368	20,864	21,341	21,762	22,060	22,047	22,148			Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	7686	1.65	1.66	1.68	1.70	1.74	1.77	1.79	1.81	1.83			Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	7677	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.1	39.1	39.1	39.2	39.2	39.1	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	7679	2,489	2,503	2,517	2,528	2,534	2,541	2,544	2,545	2,543	2,545	2,553	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	7680	115.9	121.9	126.7	129.8	131.2	132.1	127.9	126.4	125.9	126.2	128.3	Dépenses en logement(1)
US index(1)	7681	108.2	108.6	109.2	109.7	110.0	110.2	110.3	110.3	110.2	110.2		Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.

(2) Millions of 1992 dollars.

Contact: Francine Roy (951-3627).

CANSIM table: 377-0003

(1) 1992 = 100.

(2) Millions de dollars de 1992.

Personne ressource: Francine Roy (951-3627).

Tableau CANSIM: 377-0003

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		1998	1999	2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	
	<b>\$'000,000</b>									
<b>Total raised</b>	<b>33343</b>	106,444	103,305	102,479	105,496	121,812	111,132	113,420	65,356	<b>Demande totale</b>
Persons	33310	38,324	39,178	39,376	40,989	40,360	39,296	39,828	40,804	Particuliers
Private corporations	33315	70,858	52,970	78,642	60,117	59,072	84,600	86,948	59,784	Sociétés privées
of which: equity	33321	33,252	20,625	54,259	32,248	19,068	53,280	53,700	41,584	dont : actions
Government enterprises	33322	-1,076	-4,974	-3,198	-1,716	-2,888	-5,488	-1,892	-784	Entreprises publiques
Federal government	33329	-9,903	3,494	-18,295	-2,838	20,600	-16,204	-15,004	-37,684	Administration fédérale
Other governments	33335	8,241	12,637	5,954	8,944	4,668	8,928	3,540	3,236	Autres administrations publiques
		2000 IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
<b>Total raised</b>	<b>33343</b>	120,008	91,040	120,668	104,548	105,728	103,320	117,160	101,896	<b>Demande totale</b>
Persons	33310	37,576	41,012	39,480	41,984	41,480	44,036	42,876	42,096	Particuliers
Private corporations	33315	83,236	46,068	68,892	59,664	65,844	42,820	60,640	44,360	Sociétés privées
of which: equity	33321	68,472	37,960	33,548	31,636	25,848	31,168	41,108	36,544	dont : actions
Government enterprises	33322	-4,628	-2,856	2,216	-4,608	-1,616	-1,876	-12,156	1,980	Entreprises publiques
Federal government	33329	-4,288	7,196	-7,676	-8,048	-2,824	11,616	10,436	5,768	Administration fédérale
Other governments	33335	8,112	-380	17,756	15,556	2,844	6,724	15,364	7,692	Autres administrations publiques

Source: Financial Flow Accounts (Catalogue no. 13-014-XPB), contact: C. Wright (951-9044).  
CANSIM table: 378-0002

Source: Comptes des flux financiers (n° 13-014-XPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).  
Tableau CANSIM: 378-0002

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

		1998	1999	2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	
	<b>\$</b>									
<b>GDP at market prices</b>	498074÷V1	30,249	32,139	34,588	35,109	33,031	33,852	34,485	35,024	<b>PIB aux prix du marché</b>
Personal income	498165÷V1	24,739	25,684	27,244	28,050	26,075	26,835	27,180	27,379	Revenu personnel
Personal disposable income	498186÷V1	18,803	19,557	20,710	21,405	19,858	20,396	20,617	20,750	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	498087÷V1	17,560	18,386	19,294	19,954	18,746	18,948	19,181	19,500	Dépenses personnelles - biens et services
<b>GDP in chained 1997 \$</b>	1992067÷V1	30,379	31,743	32,878	33,028	32,332	32,627	32,790	33,102	<b>PIB en \$ enchaînés de 1997</b>
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 \$	1992044÷V1	17,350	17,869	18,365	18,643	18,088	18,197	18,329	18,508	Dépenses personnelles - biens et services en \$ enchaînés de 1997
	<b>'000</b>									
<b>Population</b>	1	30,248	30,509	30,791	31,111	30,596	30,629	30,699	30,791	<b>Population</b>

		2000 IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
	<b>\$</b>									
<b>GDP at market prices</b>	498074÷V1	35,166	35,594	35,512	34,903	34,654	35,410	36,341	36,666	<b>PIB aux prix du marché</b>
Personal income	498165÷V1	27,722	28,160	28,009	28,038	28,171	28,474	28,600	28,770	Revenu personnel
Personal disposable income	498186÷V1	21,182	21,454	21,306	21,395	21,600	21,958	22,145	22,296	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	498087÷V1	19,645	19,802	20,052	19,999	20,088	20,348	20,680	20,817	Dépenses personnelles - biens et services
<b>GDP in chained 1997 \$</b>	1992067÷V1	33,162	33,173	33,108	32,954	33,088	33,520	33,801	33,951	<b>PIB en \$ enchaînés de 1997</b>
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 \$	1992044÷V1	18,522	18,663	18,685	18,608	18,735	18,852	19,002	18,968	Dépenses personnelles - biens et services en \$ enchaînés de 1997
	<b>'000</b>									
<b>Population</b>	1	30,884	30,921	31,004	31,111	31,210	31,240	31,315	31,414	<b>Population</b>

Sources: National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640).

Contact for population: L. Champagne (951-2320).

CANSIM tables: 051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004

Sources: Comptes nationaux des revenus et dépenses (n° 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).

Personne ressource pour population: L. Champagne (951-2320).

Tableaux CANSIM: 051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004

## II. Labour Markets

- 8. Labour force statistics
- 9. Labour income, employment and earnings by industry
- 10. Miscellaneous labour statistics

## II. Marchés du travail

- 8. Statistiques sur la population active
- 9. Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie
- 10. Travail, statistiques diverses

Page

15

18

20

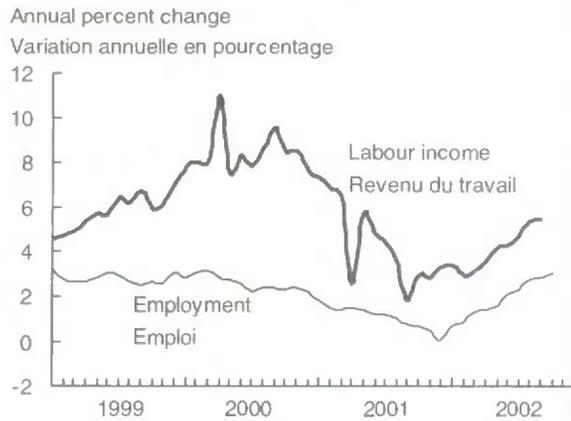
Page

15

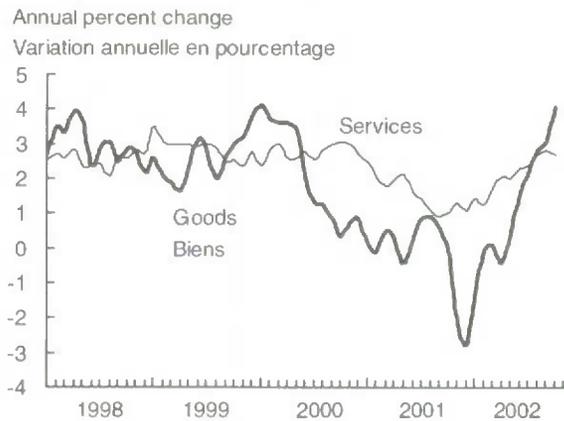
18

20

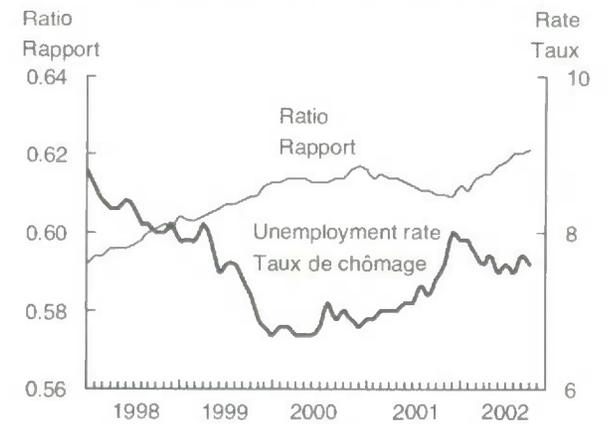
**Employment and Labour Income**  
**Emploi et revenu du travail**



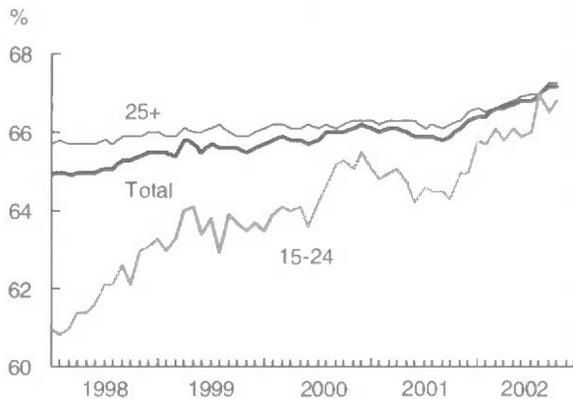
**Employment in Goods and Services**  
**Emploi dans les industries de biens et services**



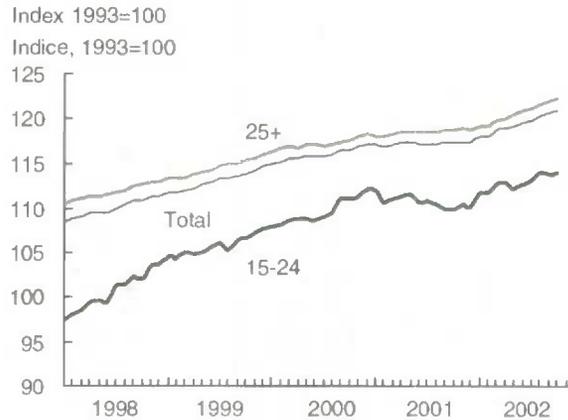
**Employment/Pop. Ratio and Unemployment**  
**Rapport emploi/population et chômage**



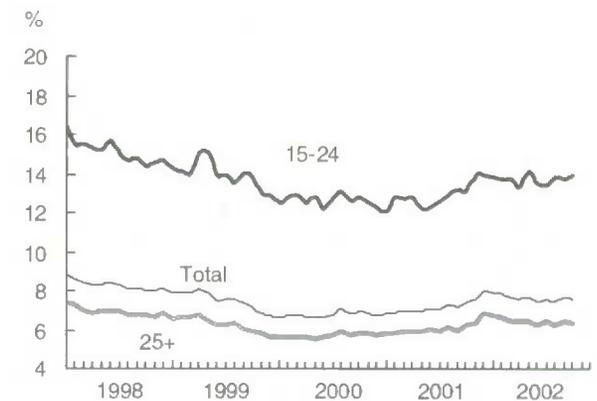
**Participation Rate by Age**  
**Taux d'activité par âge**



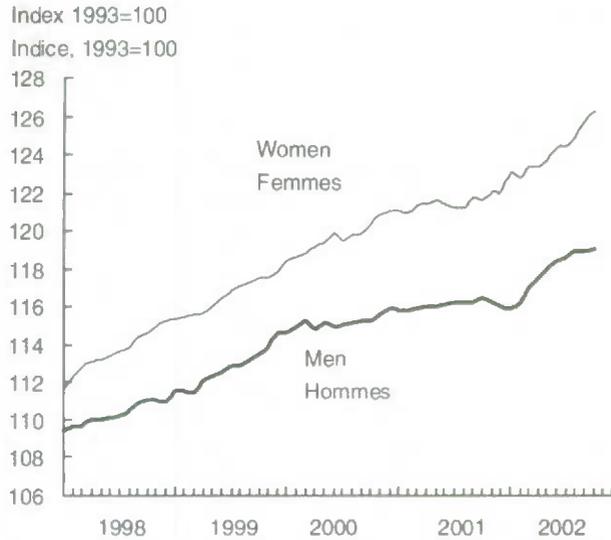
**Employment by Age**  
**Emploi par âge**



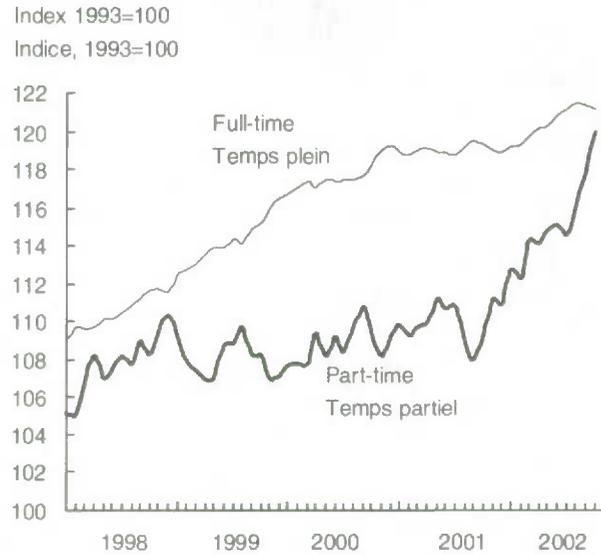
**Unemployment Rate by Age**  
**Taux de chômage par âge**



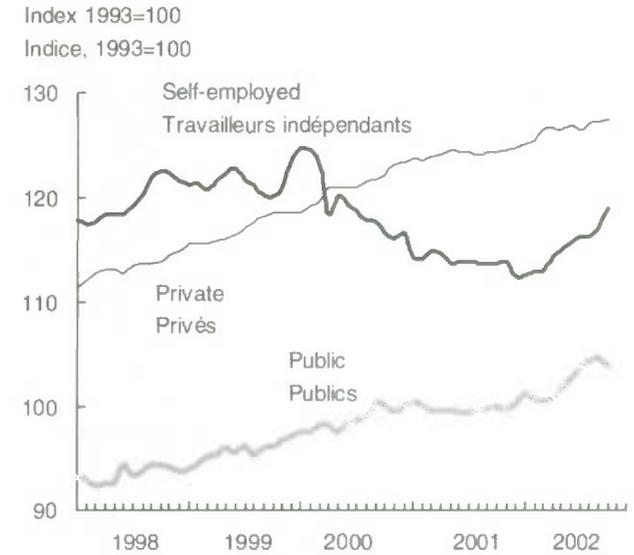
**Adult Employment**  
Emploi adulte



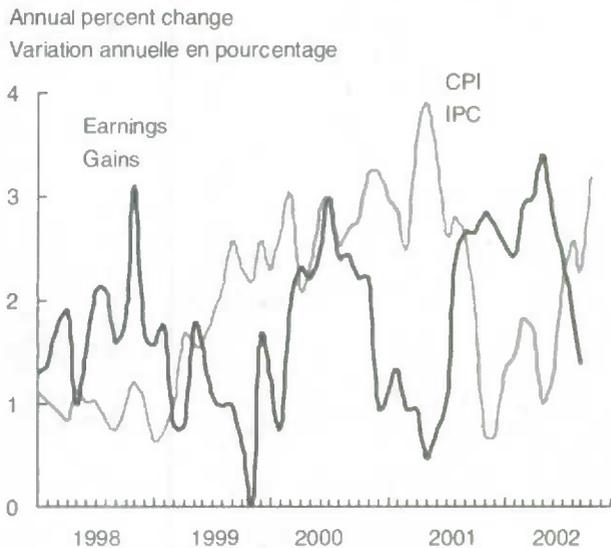
**Type of Employment**  
Emploi par classe



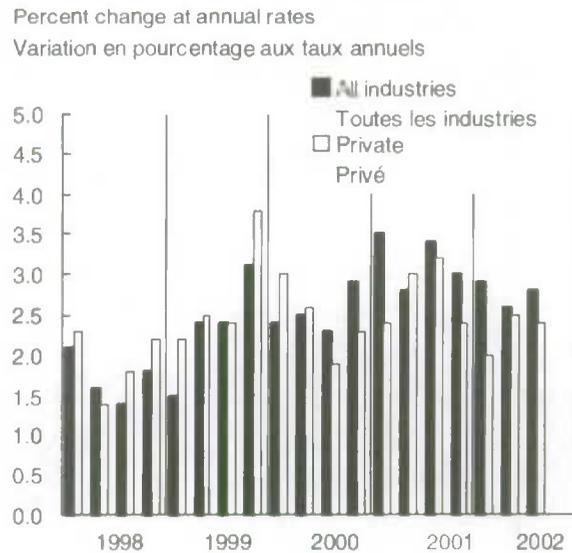
**Class of Worker**  
Catégorie de travailleurs



**Average Hourly Earnings and Inflation**  
Gains horaires moyens et inflation



**Wage Settlements**  
Règlements salariaux



**Work Stoppages**  
Arrêts de travail

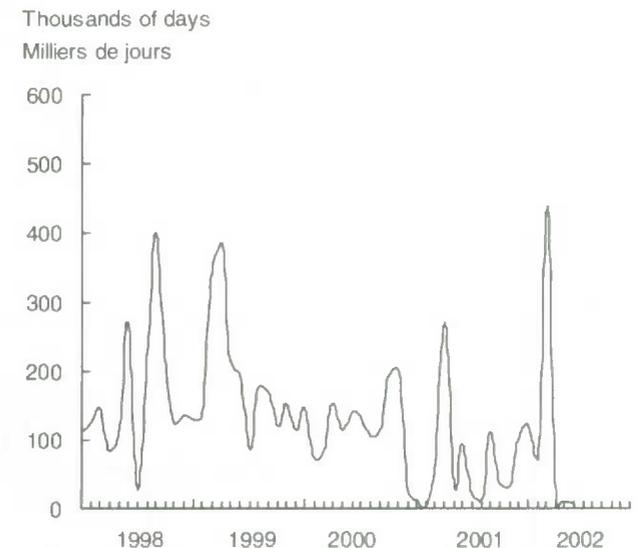


Table 8. Labour Force Statistics

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
<b>Labour force</b>	<b>'000</b> 2062810	15,999	16,246	16,224	16,231	16,224	16,225	16,252	16,257	16,290	16,343	16,409	<b>Population active</b>
<b>Employed</b>	2062811	14,910	15,077	15,081	15,093	15,076	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	<b>Pers. occupées</b>
Full-time	2062812	12,208	12,345	12,353	12,330	12,329	12,322	12,363	12,403	12,374	12,342	12,337	À plein temps
Part-time	2062813	2,702	2,732	2,728	2,763	2,747	2,750	2,704	2,681	2,714	2,763	2,753	À temps partiel
Men	2062820	8,049	8,110	8,117	8,113	8,115	8,116	8,113	8,111	8,112	8,102	8,089	Hommes
Women	2062829	6,860	6,967	6,964	6,980	6,961	6,957	6,953	6,973	6,977	7,002	7,001	Femmes
15-24	2062838	2,289	2,314	2,326	2,329	2,309	2,316	2,306	2,298	2,298	2,304	2,300	15-24
25+	2062919	12,621	12,763	12,755	12,764	12,767	12,757	12,760	12,786	12,791	12,800	12,790	25+
Employees	2066968	12,488	12,768	12,756	12,786	12,765	12,764	12,763	12,779	12,782	12,795	12,809	Employés
Men	2067023	6,481	6,584	6,582	6,593	6,584	6,582	6,568	6,576	6,593	6,591	6,596	Hommes
Women	2067078	6,008	6,184	6,173	6,193	6,181	6,182	6,195	6,203	6,189	6,204	6,213	Femmes
Public	2066969	2,792	2,822	2,816	2,817	2,809	2,808	2,823	2,821	2,825	2,823	2,834	Public
Men	2067024	1,129	1,134	1,141	1,136	1,132	1,131	1,143	1,134	1,139	1,120	1,111	Hommes
Women	2067079	1,663	1,688	1,676	1,681	1,677	1,680	1,680	1,687	1,686	1,703	1,723	Femmes
Private	2066970	9,696	9,946	9,939	9,969	9,956	9,956	9,939	9,958	9,957	9,972	9,975	Privé
Men	2067025	5,351	5,450	5,442	5,457	5,452	5,451	5,425	5,442	5,454	5,471	5,485	Hommes
Women	2067080	4,344	4,496	4,498	4,512	4,503	4,505	4,515	4,517	4,503	4,501	4,490	Femmes
Self-employed	2066971	2,421	2,309	2,326	2,307	2,311	2,309	2,304	2,305	2,307	2,309	2,282	Autonomes
Men	2067026	1,569	1,526	1,535	1,520	1,531	1,534	1,545	1,536	1,519	1,511	1,493	Hommes
Women	2067081	853	783	791	787	780	775	759	769	788	798	788	Femmes
<b>Actual hours worked</b>	4391505	513,732	509,164	502,849	512,546	511,317	508,655	508,374	510,541	495,419	512,689	507,004	<b>Heures travaillées</b>

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
<b>Labour force</b>	2062810	16,471	16,465	16,533	16,559	16,611	16,646	16,686	16,738	16,806	16,832	16,862	<b>Population active</b>
<b>Employed</b>	2062811	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	15,417	15,476	15,517	15,550	15,592	<b>Pers. occupées</b>
Full-time	2062812	12,367	12,383	12,423	12,464	12,476	12,537	12,572	12,597	12,592	12,572	12,627	À plein temps
Part-time	2062813	2,799	2,789	2,838	2,833	2,851	2,857	2,844	2,879	2,924	2,977	2,965	À temps partiel
Men	2062820	8,115	8,132	8,192	8,222	8,241	8,265	8,282	8,304	8,320	8,314	8,334	Hommes
Women	2062829	7,051	7,040	7,069	7,075	7,086	7,129	7,134	7,172	7,197	7,236	7,258	Femmes
15-24	2062838	2,336	2,335	2,354	2,356	2,343	2,354	2,362	2,382	2,377	2,383	2,398	15-24
25+	2062919	12,830	12,837	12,906	12,941	12,984	13,039	13,054	13,094	13,140	13,167	13,194	25+
Employees	2066968	12,883	12,882	12,971	12,978	13,000	13,049	13,059	13,121	13,143	13,138	13,211	Employés
Men	2067023	6,627	6,637	6,719	6,710	6,725	6,738	6,744	6,759	6,780	6,767	6,792	Hommes
Women	2067078	6,257	6,245	6,252	6,269	6,275	6,311	6,314	6,362	6,363	6,371	6,419	Femmes
Public	2066969	2,863	2,842	2,844	2,846	2,877	2,901	2,936	2,947	2,961	2,940	2,956	Public
Men	2067024	1,127	1,119	1,128	1,120	1,143	1,153	1,171	1,167	1,170	1,156	1,159	Hommes
Women	2067079	1,735	1,723	1,716	1,726	1,734	1,748	1,765	1,781	1,791	1,784	1,798	Femmes
Private	2066970	10,021	10,040	10,127	10,132	10,123	10,148	10,123	10,174	10,183	10,198	10,255	Privé
Men	2067025	5,499	5,518	5,591	5,589	5,582	5,585	5,573	5,593	5,610	5,611	5,633	Hommes
Women	2067080	4,521	4,522	4,536	4,543	4,541	4,563	4,549	4,581	4,572	4,587	4,621	Femmes
Self-employed	2066971	2,283	2,290	2,289	2,318	2,327	2,344	2,358	2,355	2,374	2,412	2,381	Autonomes
Men	2067026	1,488	1,495	1,472	1,513	1,516	1,527	1,538	1,545	1,540	1,547	1,542	Hommes
Women	2067081	795	795	817	806	811	818	820	811	834	865	839	Femmes
<b>Actual hours worked</b>	4391505	511,564	510,189	512,833	517,613	514,681	518,375	516,865	513,435	516,776	508,670	514,893	<b>Heures travaillées</b>

CANSIM tables: 282-0087, 282-0089, 282-0092

Tableaux CANSIM: 282-0087, 282-0089, 282-0092

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
		%											
<b>Participation rate(1)</b>	2062816	65.9	66.0	66.1	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	<b>Taux d'activité(1)</b>
Men	2062825	72.5	72.5	72.7	72.5	72.5	72.3	72.4	72.2	72.4	72.4	72.8	Hommes
Women	2062834	59.5	59.7	59.7	59.7	59.6	59.6	59.7	59.7	59.6	59.9	60.0	Femmes
15-24	2062843	64.4	64.7	65.1	64.7	64.2	64.6	64.5	64.5	64.3	65.0	65.0	15-24
25+	2062924	66.2	66.3	66.3	66.3	66.3	66.1	66.2	66.1	66.2	66.3	66.5	25+
<b>Unemployment rate(2)</b>	2062815	6.8	7.2	7.0	7.0	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	<b>Taux de chômage(2)</b>
Men	2062824	6.9	7.5	7.4	7.4	7.4	7.3	7.5	7.4	7.8	8.0	8.6	Hommes
Women	2062833	6.7	6.8	6.6	6.5	6.6	6.9	7.1	6.9	6.9	7.1	7.3	Femmes
15-24	2062842	12.6	12.8	12.8	12.2	12.3	12.6	12.9	13.2	13.1	13.9	14.0	15-24
25+	2062923	5.7	6.1	5.9	6.0	6.1	6.0	6.2	6.0	6.3	6.4	6.9	25+
		'000											
<b>Unemployed</b>	2062814	1,090	1,170	1,143	1,138	1,149	1,152	1,185	1,173	1,201	1,239	1,319	<b>Chômeurs</b>
Men	2062823	600	660	647	649	653	638	657	652	682	705	766	Hommes
Women	2062832	490	510	495	489	496	514	529	520	519	534	553	Femmes
15-24	2062841	331	340	342	322	324	333	342	351	347	371	374	15-24
25+	2062922	758	830	801	816	824	819	844	822	855	868	944	25+
<b>Not in labour force (3)</b>	(2091030-2091051)	8,286	8,372	8,490	8,192	8,109	7,976	7,997	8,454	8,479	8,503	8,544	<b>Inactifs (3)</b>
		2001											
		J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
		%											
<b>Participation rate(1)</b>	2062816	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	66.8	67.0	67.2	67.2	67.3	<b>Taux d'activité(1)</b>
Men	2062825	72.9	72.9	73.1	73.1	73.3	73.2	73.4	73.4	73.5	73.5	73.5	Hommes
Women	2062834	60.2	60.0	60.3	60.3	60.3	60.5	60.5	60.8	61.0	61.1	61.2	Femmes
15-24	2062843	65.8	65.7	66.1	65.8	66.1	65.9	66.0	67.0	66.5	66.8	67.0	15-24
25+	2062924	66.6	66.5	66.6	66.7	66.8	66.9	67.0	67.0	67.3	67.3	67.3	25+
<b>Unemployment rate(2)</b>	2062815	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	7.6	7.5	7.7	7.6	7.5	<b>Taux de chômage(2)</b>
Men	2062824	8.7	8.5	8.2	8.0	8.1	7.9	8.0	7.8	8.0	8.1	8.0	Hommes
Women	2062833	7.0	7.1	7.1	7.2	7.3	7.1	7.2	7.2	7.3	7.1	7.0	Femmes
15-24	2062842	13.8	13.7	13.7	13.3	14.2	13.5	13.4	13.8	13.7	13.9	13.6	15-24
25+	2062923	6.8	6.7	6.5	6.5	6.5	6.3	6.5	6.3	6.5	6.4	6.3	25+
		'000											
<b>Unemployed</b>	2062814	1,305	1,293	1,273	1,263	1,284	1,253	1,269	1,262	1,289	1,282	1,270	<b>Chômeurs</b>
Men	2062823	771	758	731	715	730	705	719	707	722	731	722	Hommes
Women	2062832	534	535	542	547	554	547	549	555	567	551	549	Femmes
15-24	2062841	373	370	372	360	387	369	366	382	376	383	379	15-24
25+	2062922	932	923	901	902	897	884	903	880	913	899	892	25+
<b>Not in labour force(3)</b>	(2091030-2091051)	8,596	8,586	8,506	8,462	8,119	8,011	7,833	7,799	8,234	8,271	8,291	<b>Inactifs(3)</b>

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.

(2) The unemployed as a percentage of the labour force.

(3) Not seasonally adjusted.

CANSIM tables: 282-0001, 282-0087

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus

(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.

(3) Non désaisonnalisés

Tableaux CANSIM: 282-0001, 282-0087

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2000	2001	2001	M	J	J	A	S	O	N	D	Emploi selon l'industrie
				A									
Non-agricultural	(2062811- 2057605)	14,537	14,746	14,741	14,765	14,748	14,741	14,741	14,763	14,768	14,782	14,778	Non agricole
<b>Total goods</b>	2057604	3,868	3,863	3,893	3,874	3,867	3,875	3,877	3,872	3,841	3,804	3,791	<b>Total des biens</b>
Agriculture	2057605	373	329	341	328	327	332	326	321	320	322	313	Agriculture
Other primary	2057606	283	293	288	293	288	296	301	303	297	291	291	Industries primaires
Utilities	2057607	116	123	121	122	125	125	129	123	124	123	122	Services publics
Manufacturing	2057609	2,280	2,275	2,297	2,286	2,271	2,285	2,280	2,278	2,249	2,222	2,217	Fabrication
Construction	2057608	816	843	847	845	855	838	842	847	851	846	849	Construction
<b>Total services</b>	2057610	11,042	11,214	11,189	11,219	11,209	11,198	11,189	11,212	11,248	11,300	11,299	<b>Total des services</b>
Transportation	2057612	780	773	782	783	777	773	783	767	765	751	746	Transports
Trade	2057611	2,318	2,384	2,347	2,376	2,377	2,389	2,367	2,392	2,414	2,448	2,433	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	867	875	880	883	882	875	870	875	870	869	873	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	546	555	543	547	548	559	562	566	567	569	569	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	946	987	1,014	997	1,005	974	956	969	969	985	970	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	666	707	707	715	704	719	724	704	710	704	697	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	961	976	974	978	975	982	980	953	980	979	991	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,526	1,542	1,531	1,529	1,530	1,529	1,545	1,553	1,547	1,558	1,565	Santé et social
Educational	2057616	975	966	964	959	962	969	960	970	980	973	971	Enseignement
Public administration	2057621	762	766	766	774	768	753	767	766	771	777	788	Administration publique
Other services	2057620	696	683	680	677	682	675	676	698	676	687	698	Autres services
		2001											
		J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Non-agricultural	(2062811- 2057605)	14,860	14,872	14,948	14,985	15,009	15,072	15,089	15,149	15,175	15,197	15,236	Non agricole
<b>Total goods</b>	2057604	3,833	3,873	3,896	3,877	3,887	3,928	3,957	3,987	3,989	3,997	4,021	<b>Total des biens</b>
Agriculture	2057605	306	301	312	312	318	322	328	327	342	353	356	Agriculture
Other primary	2057606	288	284	285	277	263	265	270	268	267	268	269	Industries primaires
Utilities	2057607	129	125	129	130	137	131	133	132	138	130	132	Services publics
Manufacturing	2057609	2,242	2,304	2,317	2,298	2,300	2,331	2,345	2,366	2,349	2,334	2,368	Fabrication
Construction	2057608	869	860	853	861	868	879	882	893	893	913	897	Construction
<b>Total services</b>	2057610	11,333	11,299	11,364	11,420	11,441	11,466	11,459	11,489	11,528	11,552	11,571	<b>Total des services</b>
Transportation	2057612	733	740	730	741	746	748	768	757	788	773	772	Transports
Trade	2057611	2,416	2,416	2,434	2,458	2,450	2,434	2,411	2,418	2,428	2,426	2,427	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	876	869	881	886	890	911	903	910	908	905	900	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	571	568	595	592	589	601	588	592	585	602	597	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	973	977	977	975	990	994	992	997	1,013	1,008	1,008	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	707	704	710	718	706	715	718	726	690	683	688	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,010	1,008	1,009	1,010	1,004	991	980	985	996	1,016	1,025	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,573	1,561	1,557	1,582	1,577	1,591	1,627	1,611	1,631	1,643	1,646	Santé et social
Educational	2057616	996	979	982	993	1,020	1,020	1,014	1,032	1,035	1,019	1,030	Enseignement
Public administration	2057621	785	783	792	769	771	767	774	772	776	782	785	Administration publique
Other services	2057620	694	695	698	696	699	694	686	690	680	697	693	Autres services

**Note:** Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.

**Source:** The Labour Force (Catalogue no. 71-001-XPB), Client Services (951-4090).  
CANSIM tables: 282-0087, 282-0088

**Nota:** Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.

**Source:** La population active (n° 71-001-XPB au catalogue), Service aux clients (951-4090).  
Tableaux CANSIM: 282-0087, 282-0088

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

	2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
<b>LABOUR INCOME</b>	<b>\$'000,000</b>															<b>REVENU DU TRAVAIL</b>
Annual % change	8.4	4.4	1.8	3.0	2.8	3.3	3.4	2.9	3.1	3.5	4.2	4.3	4.7	5.4	5.5	Variation annuelle (%)
Agric... forestry, fishing, hunting	7,078	6,900	554	548	555	558	609	581	572	566	565	554	542	542	532	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	9,914	10,318	865	837	868	872	866	871	879	884	889	886	886	889	892	Mines
Manufacturing	82,937	84,804	7,068	7,026	7,034	7,049	7,102	7,175	7,206	7,195	7,261	7,358	7,394	7,454	7,392	Fabrication
Construction	28,765	30,879	2,574	2,605	2,609	2,719	2,745	2,726	2,734	2,737	2,726	2,728	2,763	2,790	2,816	Construction
Transportation	25,491	26,485	2,231	2,243	2,230	2,245	2,232	2,234	2,254	2,259	2,267	2,277	2,267	2,286	2,298	Transports
Trade	66,668	69,811	5,791	5,807	5,835	5,851	5,891	5,938	5,921	5,952	6,027	6,044	6,084	6,152	6,143	Commerce
Finance	46,508	49,068	4,074	4,077	4,093	4,103	4,231	4,163	4,164	4,191	4,231	4,222	4,217	4,205	4,228	Finances
Services	157,805	167,904	15,521	15,632	15,697	15,770	15,944	15,991	16,035	16,171	16,217	16,263	16,274	16,424	16,439	Services
Public administration	35,434	34,671	2,821	2,883	2,887	3,131	2,934	2,921	2,885	2,868	3,055	3,003	3,011	3,023	3,057	Administration publique
<b>EMPLOYEES</b>	<b>'000</b>															<b>NOMBRE DE SALARIÉS</b>
<b>Industrial aggregate</b>	12,483	12,781	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,957	13,040	13,063	13,118	13,176	13,186	<b>Total des industries</b>
<b>Goods producing</b>	2,913	2,941	2,929	2,925	2,925	2,932	2,943	2,953	2,959	2,958	2,961	2,966	2,985	2,997	3,000	<b>Productrices de biens</b>
Forestry	78	76	74	73	72	72	71	69	68	65	63	63	60	60	60	Forêts
Mining	136	139	140	139	141	140	138	137	137	138	138	138	139	140	142	Mines
Manufacturing	2,048	2,038	2,024	2,018	2,015	2,012	2,022	2,029	2,033	2,035	2,045	2,051	2,066	2,071	2,063	Fabrication
Non-durable goods	932	939	936	935	936	932	935	936	938	939	943	943	948	952	950	Biens non durables
Durable goods	1,115	1,098	1,087	1,081	1,078	1,079	1,087	1,092	1,095	1,096	1,103	1,109	1,119	1,123	1,114	Biens durables
Construction	541	576	583	585	586	602	597	603	606	602	600	601	609	618	621	Construction
<b>Services producing</b>	9,506	9,768	9,783	9,795	9,796	9,807	9,821	9,847	9,864	9,921	9,993	10,012	10,043	10,087	10,097	<b>Total des services</b>
Transportation	603	613	616	614	611	611	611	611	613	611	610	608	611	612	614	Transports
Trade	2,154	2,212	2,210	2,213	2,209	2,211	2,220	2,231	2,242	2,257	2,272	2,283	2,296	2,312	2,311	Commerce
Finance and insurance	540	556	555	558	560	560	560	560	562	563	568	569	569	572	572	Finances et assurances
Professional	1,193	1,250	1,250	1,246	1,244	1,254	1,252	1,261	1,269	1,291	1,307	1,310	1,313	1,328	1,330	Professionnel
Acc. and food	906	942	942	943	946	948	952	953	954	955	961	958	956	955	958	Héberg. et restau.
Health and education	2,175	2,211	2,222	2,230	2,229	2,227	2,228	2,231	2,233	2,242	2,251	2,258	2,270	2,279	2,284	Santé et éducation
Public administration	713	723	716	717	719	720	723	720	696	698	725	723	727	728	731	Administration publique
<b>AVERAGE WEEKLY \$ EARNINGS(1)</b>																<b>RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)</b>
<b>Industrial aggregate</b>	654	665	669	669	671	671	672	673	674	675	676	676	677	679	680	<b>Total des industries</b>
<b>Goods producing</b>	823	831	835	834	836	836	839	842	842	844	845	847	848	851	854	<b>Productrices de biens</b>
Forestry	810	831	839	844	839	844	849	849	849	856	862	851	847	849	851	Forêts
Mining	1,137	1,153	1,159	1,157	1,160	1,159	1,162	1,160	1,160	1,157	1,162	1,170	1,176	1,173	1,174	Mines
Manufacturing	797	808	814	812	814	814	817	822	823	824	826	830	832	835	836	Fabrication
Non-durable goods	728	737	744	744	746	747	751	753	755	754	753	755	758	761	760	Biens non durables
Durable goods	855	869	874	872	873	872	874	880	882	884	888	895	895	897	901	Biens durables
Construction	808	801	796	796	800	803	806	803	799	806	802	799	798	804	810	Construction
<b>Services producing</b>	602	615	619	621	622	622	622	623	625	626	626	626	627	627	628	<b>Total des services</b>
Transportation	725	742	748	752	751	751	754	757	760	762	764	766	765	766	765	Transports
Trade	535	542	544	544	545	543	542	540	540	542	542	541	544	544	544	Commerce
Finance and insurance	836	842	845	838	841	839	838	833	837	843	836	834	834	836	836	Finances et assurances
Education	674	694	702	706	708	706	702	706	707	711	716	721	727	732	738	Éducation
Professional	867	885	889	886	881	888	901	899	900	892	899	899	893	894	908	Professionnel
Acc. and food	273	286	288	289	291	293	298	297	299	300	296	293	292	291	290	Héberg. et restau.
Health	562	581	587	592	593	594	597	599	602	602	602	607	607	606	605	Santé
Public administration	748	752	758	760	762	761	763	764	767	772	776	775	782	784	782	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.

CANSIM tables: 281-0025, 281-0028, 382-0006

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.

Tableaux CANSIM: 281-0025, 281-0028, 382-0006

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
<b>AVERAGE HOURLY EARNINGS</b>	<b>\$</b>																<b>RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE</b>
<b>Industrial aggregate</b>	1597782	16.49	16.79	17.01	17.04	17.09	17.03	17.08	17.03	17.07	17.14	17.13	17.14	17.16	17.17	17.14	<b>Total des industries</b>
<b>Goods producing</b>	1597783	19.27	19.45	19.57	19.65	19.76	19.76	19.88	19.84	19.95	19.99	19.98	20.06	20.09	20.15	20.25	<b>Productrices de biens</b>
Mining	1597785	24.90	24.40	23.90	24.48	24.80	24.58	24.96	24.45	24.50	24.46	24.68	24.71	25.01	24.89	24.88	Mines
Manufacturing	1597788	18.29	18.58	18.79	18.81	18.90	18.83	18.91	18.93	18.99	19.01	18.99	19.05	19.13	19.18	19.27	Fabrication
Construction	1597787	21.31	21.04	20.84	20.89	20.96	21.24	21.67	21.57	21.73	22.01	22.06	22.28	22.22	22.23	22.25	Construction
<b>Services producing</b>	1597791	14.98	15.34	15.58	15.61	15.60	15.51	15.56	15.49	15.49	15.55	15.57	15.56	15.55	15.51	15.41	<b>Total des services</b>
Transportation	1597800	17.74	18.13	18.41	18.38	18.41	18.27	18.35	18.32	18.28	18.37	18.36	18.35	18.26	18.25	18.23	Transports
Finance and insurance	1597802	16.73	17.01	17.50	17.62	17.64	17.59	17.75	17.67	17.17	17.08	17.02	16.92	16.81	16.88	16.73	Finances et assurances
Professional	1597804	19.42	19.65	19.22	19.30	19.19	19.60	19.63	18.78	18.27	18.26	17.96	18.14	18.11	18.04	17.55	Professionnel
Acc. and food	1597797	9.22	9.92	10.25	10.18	10.23	10.21	10.39	10.39	10.52	10.56	10.43	10.18	10.19	10.18	10.10	Héberg. et restau.
Health	1597795	18.84	19.32	19.77	19.89	19.79	19.65	19.77	19.75	19.81	19.93	20.06	20.11	19.97	19.95	19.81	Santé
<b>FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)</b>	<b>1996=100</b>																<b>RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)</b>
<b>Industrial aggregate</b>	1606080	105.8	107.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	110.1	110.0	110.1	110.5	110.6	109.8	<b>Total des industries</b>
<i>Annual % change</i>		2.0	1.7	2.7	2.6	2.8	2.7	2.5	2.4	2.9	3.0	3.4	2.8	2.4	1.8	1.4	<i>Variation annuelle(%)</i>
<b>Goods producing</b>	1606081	108.6	110.6	111.3	111.3	111.7	112.6	113.0	113.2	114.2	114.2	113.9	113.4	113.4	113.1	113.0	<b>Productrices de biens</b>
Forestry	1606082	105.2	110.7	113.9	112.8	113.0	113.6	112.1	112.2	112.8	112.6	113.1	113.9	113.8	113.3	113.3	Forêts
Mining	1606083	104.1	105.4	107.9	106.6	106.0	107.7	107.2	111.4	107.8	108.6	108.0	107.9	107.5	107.5	107.4	Mines
Manufacturing	1606086	110.1	113.0	113.8	114.0	114.2	114.9	115.5	115.3	116.9	117.0	116.5	115.8	116.2	115.9	116.3	Fabrication
Construction	1606085	102.4	101.9	101.5	102.0	101.4	103.6	105.5	104.3	105.4	104.8	105.7	106.4	106.2	106.5	106.5	Construction
<b>Services producing</b>	1606089	104.8	106.4	107.1	107.5	107.5	107.6	107.6	107.7	107.8	108.5	108.4	108.9	109.4	109.6	108.6	<b>Total des services</b>
Transportation	1606098	109.3	109.5	111.0	111.4	111.1	111.3	110.9	111.7	112.5	111.4	111.5	110.8	110.8	110.3	110.0	Transports
Retail trade	1606092	109.8	111.9	112.2	111.4	113.5	113.3	113.4	114.0	114.2	113.8	114.2	114.2	114.3	114.0	114.0	Commerce de détail
Wholesale trade	1606091	111.5	108.1	107.5	108.0	107.4	107.3	108.3	108.9	109.0	108.8	110.4	110.0	110.7	110.6	109.8	Commerce de gros
Finance and insurance	1606100	106.1	112.7	113.7	112.7	115.0	109.5	110.7	110.0	110.1	112.7	111.1	110.9	111.4	110.6	110.1	Finances et assurances
Professional	1606102	105.2	108.1	108.5	109.3	109.5	109.6	110.0	110.3	109.8	111.4	110.3	109.4	108.2	108.2	107.4	Professionnel
Acc. and food	1606095	102.7	107.5	109.0	107.9	109.4	111.6	113.2	112.3	113.6	113.4	109.8	106.7	107.3	106.9	106.7	Héberg. et restau.
Health	1606093	105.8	109.0	110.9	111.8	112.0	112.1	112.3	112.7	113.5	113.6	113.7	113.8	112.9	113.3	111.5	Santé
Public administration	1606097	107.1	106.1	106.3	108.8	105.6	105.3	107.4	105.5	105.7	108.6	109.1	109.9	110.9	112.0	112.1	Administration publique
<b>AVERAGE WEEKLY HOURS</b>	<b>Hours – Heures</b>																<b>HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES</b>
<b>Industrial aggregate</b>	1597443	31.6	31.6	31.4	31.5	31.7	32.0	32.0	32.0	31.9	31.8	31.8	31.7	31.7	31.7	31.8	<b>Total des industries</b>
<b>Goods producing</b>	1597444	38.7	38.9	38.8	38.7	38.8	39.0	38.8	38.8	38.7	38.8	38.7	38.7	38.7	38.7	38.8	<b>Productrices de biens</b>
Mining	1597446	42.1	41.6	42.0	42.3	42.3	42.4	41.7	42.0	42.2	42.2	42.2	42.2	42.2	42.2	42.3	Mines
Manufacturing	1597449	38.9	39.0	38.9	38.8	38.8	38.9	39.0	39.1	39.1	39.1	39.1	39.1	39.3	39.2	39.2	Fabrication
Construction	1597448	37.3	38.1	37.9	37.9	38.1	38.5	37.8	37.4	37.1	37.1	36.8	36.3	36.1	36.4	36.7	Construction
<b>Services producing</b>	1597452	28.7	28.7	28.4	28.6	28.7	29.2	29.3	29.2	29.1	29.0	28.9	28.9	28.9	28.8	28.9	<b>Total des services</b>
Transportation	1597461	36.2	37.4	37.3	37.4	37.5	38.1	38.1	38.2	38.1	38.0	37.9	37.9	37.9	38.0	38.1	Transports
Finance and insurance	1597463	29.2	28.7	27.7	27.1	27.5	27.4	27.4	27.4	27.7	27.8	27.6	27.6	27.8	27.0	26.4	Finances et assurances
Professional	1597465	32.3	31.5	31.4	31.4	31.7	32.1	32.3	31.8	31.4	31.4	31.0	31.1	31.2	30.8	31.3	Professionnel
Health	1597456	28.6	28.8	28.5	28.6	28.7	28.8	29.0	29.0	28.9	28.7	28.6	28.8	28.9	29.0	29.2	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: C. Fraser (951-4039).  
Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), contact: S. Picard (951-4003).  
CANSIM tables: 281-0031, 281-0034, 281-0039

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OCÉ décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: Estimations du revenu du travail (n° 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: C. Fraser (951-4039).  
Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).  
Tableaux CANSIM: 281-0031, 281-0034, 281-0039

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

	2000	2001	2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N		
<b>A. Employment insurance(2)</b>	<b>'000</b>															<b>A. Assurance -Emploi(2)</b>	
Persons covered	844	12,502	12,790	12,805	12,744	12,560	12,613	12,716	12,801	13,150	13,386	13,443	13,495	13,262		Personnes visées	
Beneficiaries	384606	654	736	772	880	1,042	1,032	1,003	892	768	689	779	757	643		Bénéficiaires	
Regular	384652	484	524	560	559	561	554	550	536	560	557	579	558	553		Réguliers	
Claims received	383886	2,593	2,942	316	318	357	193	183	206	169	155	328	169	208		Demandes reçues	
Weeks paid	384270	34,482	38,609	3,124	3,933	4,687	4,203	4,043	4,629	3,313	2,858	3,518	3,139	3,322		Semaines payées	
Average weekly payment	\$ 384452	268.71	279.89	282.71	287.65	290.57	292.46	292.17	292.32	282.34	286.32	285.45	286.84	286.16		Prestation hebdomadaire moyenne	
<b>B. Help wanted index</b>	<b>(1996=100)</b>	174	149	129	127	126	126	127	127	127	128	128	127	124	121	118	<b>B. Indice d'offre d'emploi</b>
<b>C. Person days lost in work stoppages(3)</b>	<b>'000</b>															<b>C. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)</b>	
All industries	4391647	1,656.8	2,203.8	74.9	100.0	124.7	256.0	440.0	770.4	244.6	142.0	259.4	158.1	167.8		Toutes les industries	
Primary	4391648	286.0	132.4	5.9	3.5	0.0	0.0	0.0	0.8	9.8	10.8	13.1	12.4	11.3		Primaires	
Construction	4391650	15.5	11.6	0.0	0.0	0.0	1.0	0.5	0.0	0.4	1.6	1.6	1.6	1.0		Construction	
Manufacturing	4391651	405.0	513.3	19.7	43.7	51.4	21.3	19.8	123.8	52.9	41.0	35.9	33.4	32.4		Fabrication	
Trade	4391652	89.7	127.4	11.2	11.0	10.4	8.9	16.8	19.0	10.4	1.9	0.1	24.4	6.2		Commerce	
Transportation	4391653	79.5	423.1	2.5	5.3	6.2	5.5	5.6	4.7	4.6	6.7	6.6	8.7	12.7		Transports	
Education, health and social services	4391656	301.4	585.7	30.9	4.5	40.8	211.1	17.8	5.3	9.8	6.8	3.9	5.2	15.6		Éducation, santé et services sociaux	
Public administration	4391658	219.1	218.9	0.2	0.3	11.6	6.1	367.4	586.2	84.7	15.9	106.4	0.7	18.7		Administration publique	
	2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III		
<b>D. Wage settlements(4)</b>	<b>%</b>															<b>D. Règlements salariaux(4)</b>	
All industries	4327078	2.5	3.1	2.4	3.1	2.4	2.5	2.3	2.9	3.5	2.8	3.4	3.0	2.9	2.6	2.8	Toutes les industries
Private	4327222	2.4	2.9	2.4	3.8	3.0	2.6	1.9	2.3	2.4	3.0	3.2	2.4	2.0	2.5	2.4	Privé
Public	4327234	2.5	3.2	2.3	2.2	2.3	2.5	2.6	3.0	3.8	2.7	3.5	3.1	3.1	2.7	3.2	Public
Employees ('000)	4327079	1,081	983	177	127	537	243	138	164	178	314	243	247	207	452	182	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries and help wanted index.

(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.

(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.

(4) Effective annual % increase in base rates.

Sources: A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: D. Pérusse (951-4064).

B. Labour Division, contact: D. Pérusse (951-4064).

C. and D. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].

CANSIM tables: 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières et l'indice d'offre d'emploi.

(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.

(3) Comprendent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.

(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.

Sources: A. Statistiques sur l'assurance-emploi (n° 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (n° 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: D. Pérusse (951-4064).

B. Division du travail, personne ressource: D. Pérusse (951-4064).

C. et D. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].

Tableaux CANSIM: 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009

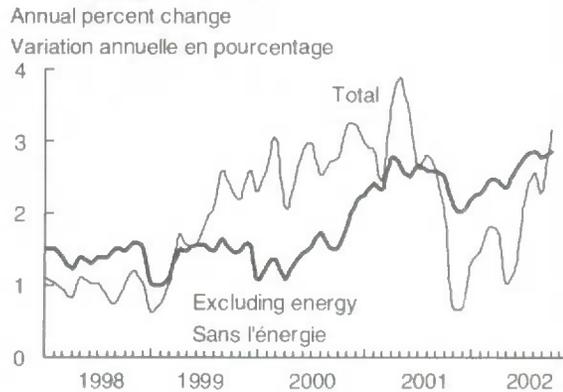
### III. Prices

11. GDP price indexes	22
12. Consumer price indexes	23
13. Industrial product price indexes by commodity	24
14. Industrial product price indexes by industry	24
15. Raw materials	26
16. Commodity prices	27
17. Housing	28
18. Unit labour costs	28

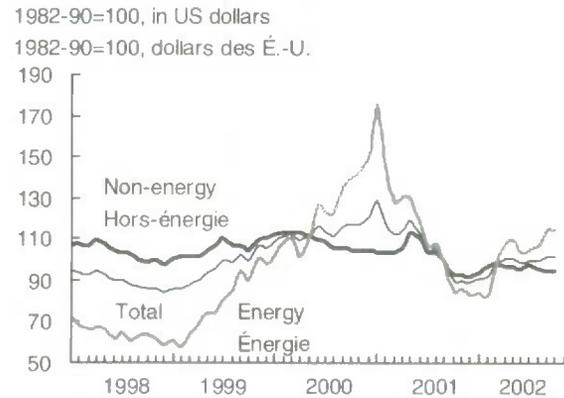
### III. Prix

	Page		Page
11. PIB, indices de prix	22	11. PIB, indices de prix	22
12. Indices des prix à la consommation	23	12. Indices des prix à la consommation	23
13. Indices des prix des produits industriels par produit	24	13. Indices des prix des produits industriels par produit	24
14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24	14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15. Matières brutes	26	15. Matières brutes	26
16. Prix des produits de base	27	16. Prix des produits de base	27
17. Logements	28	17. Logements	28
18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre	28	18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre	28

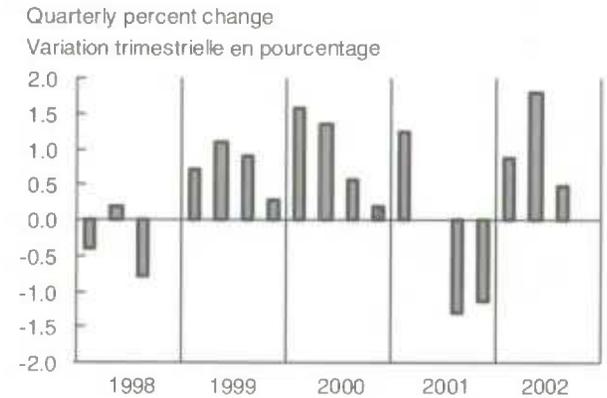
**Consumer Price Index**  
**Indice de prix à la consommation**



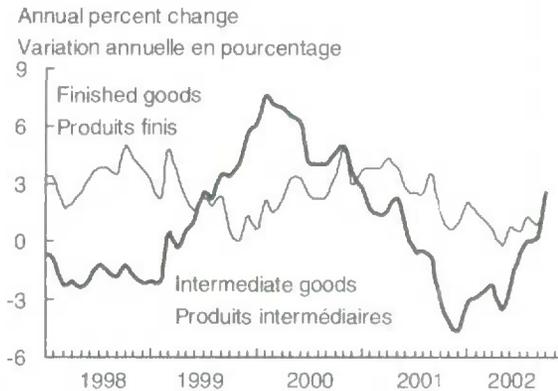
**Commodity Price Index**  
**Indice de prix des marchandises**



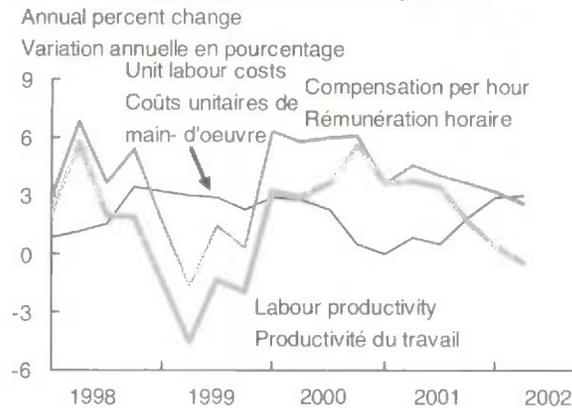
**GDP Chain Price Index**  
**Indice-chaîne de prix, PIB**



**Industrial Product Price Index**  
**Indice de prix des produits industriels**



**Unit Labour Costs**  
**Coûts unitaires de main-d'oeuvre**



**Import Prices**  
**Prix à l'importation**

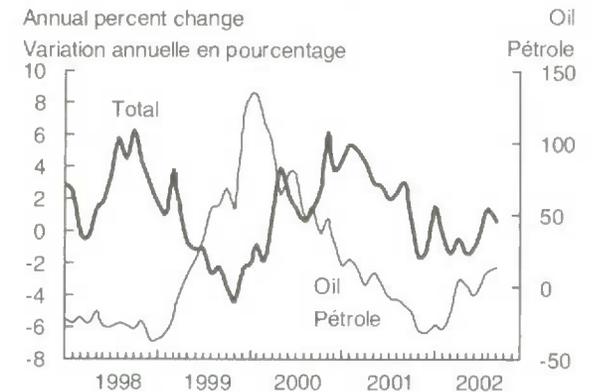


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2000	2001	2000	2001	2002							
				III	IV	I	II	III	IV	I	II	III	
<b>Chain indexes</b>													<b>Indices-chaînes</b>
Personal expenditure	1997738	105.0	107.0	105.4	106.1	106.1	107.3	107.5	107.2	107.9	108.8	109.7	Dépenses personnelles
Durable goods	1997739	99.3	98.7	99.0	98.9	98.4	98.9	98.9	98.6	98.5	98.9	99.2	Biens durables
Semi-durable goods	1997740	103.3	104.0	103.2	104.0	104.0	103.9	103.9	104.1	104.0	104.8	104.9	Biens semi-durables
Non-durable goods	1997741	108.2	112.2	109.2	110.6	110.3	114.0	113.2	111.3	112.8	115.0	117.2	Biens non durables
Services	1997742	105.5	107.5	105.7	106.3	106.7	107.2	107.9	108.3	109.0	109.5	110.2	Services
Government expenditure	1997743	106.0	107.1	106.7	105.6	106.3	106.3	107.3	108.4	108.5	109.4	109.9	Dépenses publiques
Business fixed investment	1997745	102.0	103.7	102.1	102.8	103.4	104.1	103.2	104.1	105.6	105.7	105.9	Investissement fixe des entreprises
Residential	1997746	106.0	108.7	105.5	106.7	107.3	108.5	108.9	110.1	111.0	112.6	113.3	Résidentiel
Non-residential	1997747	100.7	101.9	100.9	101.5	102.0	102.5	101.1	102.0	103.8	103.3	103.2	Non-résidentiel
Structures	1997748	106.5	108.6	106.8	107.7	107.9	108.2	108.7	109.7	110.3	110.8	111.3	Bâtiments
Machinery & equipment	1997749	97.3	98.1	97.5	98.0	98.6	99.3	96.9	97.6	100.2	99.1	98.7	Machines et matériel
Final domestic demand	1997757	104.7	106.3	105.0	105.3	105.6	106.4	106.5	106.8	107.5	108.2	108.9	Demande intérieure finale
Exports	1997750	107.2	108.8	107.9	110.2	113.4	111.1	107.1	103.7	105.2	107.0	107.3	Exportations
Imports	1997753	105.7	108.9	105.7	108.7	109.1	109.2	108.5	108.9	109.9	108.8	109.6	Importations
Gross domestic product	1997756	105.2	106.3	105.8	106.0	107.3	107.3	105.9	104.7	105.6	107.5	108.0	Produit intérieur brut
Annual % change		3.9	1.0	3.8	3.7	3.4	2.0	0.1	-1.2	-1.6	0.2	2.0	Variation annuelle(%)

Source: National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).

CANSIM table: 380-0003

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses (n° 13-001-XPB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).

Tableau CANSIM: 380-0003

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	Pondéra- tion(1)	
<b>All items</b>	<b>100.00</b>	<i>735319</i>	113.5	116.4	115.6	116.4	117.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	<b>100.00</b>	<b>Ensemble</b>
<i>Annual % change</i>			2.7	2.6	2.5	3.6	3.9	3.3	2.6	2.8	2.6	1.9	0.7		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	<b>73.74</b>	<i>735600</i>	112.2	114.4	113.5	113.9	114.3	114.5	114.9	115.1	115.2	115.1	114.9	<b>73.74</b>	Sans aliments & énergie
<i>Annual % change</i>			1.5	2.0	1.7	2.1	2.1	2.0	2.2	2.2	2.1	1.9	1.7		Variation annuelle(%)
Food	<b>17.89</b>	<i>735320</i>	112.2	117.2	116.6	117.0	117.9	118.1	118.6	117.7	116.9	116.8	117.3	<b>17.89</b>	Aliments
Shelter	<b>26.75</b>	<i>735396</i>	108.8	112.8	111.9	112.5	113.8	114.2	113.7	113.7	113.4	113.6	112.0	<b>26.75</b>	Logements
Household operations & furnishings	<b>10.76</b>	<i>735413</i>	110.0	112.2	111.3	112.0	112.2	112.4	112.4	112.5	113.2	113.0	112.7	<b>10.76</b>	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	<b>6.25</b>	<i>735456</i>	105.5	106.0	107.9	106.5	104.9	104.5	105.8	106.6	107.9	107.2	105.2	<b>6.25</b>	Habillement & chaussures
Transportation	<b>18.96</b>	<i>735493</i>	130.7	130.8	130.1	132.1	134.0	133.0	130.4	130.9	133.0	130.3	126.9	<b>18.96</b>	Transports
Health & personal care	<b>4.60</b>	<i>735518</i>	112.0	114.2	113.5	114.0	114.4	114.9	114.8	114.2	114.2	115.0	114.7	<b>4.60</b>	Santé & soins personnels
Recreation & education	<b>11.25</b>	<i>735536</i>	122.5	124.3	123.5	123.9	125.3	125.6	126.2	126.2	126.0	124.5	123.2	<b>11.25</b>	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	<b>3.54</b>	<i>735573</i>	97.6	105.1	99.4	103.3	105.2	105.4	105.7	106.4	106.5	106.8	111.7	<b>3.54</b>	Tabac & alcool
<b>Goods</b>	<b>50.28</b>	<i>735589</i>	111.1	113.9	113.5	114.7	116.2	115.8	114.5	114.3	114.8	113.8	112.1	<b>50.28</b>	<b>Biens</b>
Durable	<b>13.38</b>	<i>735590</i>	111.5	110.8	110.7	111.3	111.6	111.4	110.5	110.6	110.8	110.4	110.2	<b>13.38</b>	Durables
Semi-durable	<b>7.67</b>	<i>735591</i>	107.7	108.4	110.4	109.1	107.6	107.1	108.0	108.6	109.9	109.8	107.8	<b>7.67</b>	Semi-durables
Non-durable	<b>29.24</b>	<i>735592</i>	111.3	116.1	115.0	117.0	119.7	119.4	117.3	116.8	117.3	115.6	113.4	<b>29.24</b>	Non durables
<b>Services</b>	<b>49.72</b>	<i>735597</i>	116.4	119.3	118.1	118.5	119.0	119.5	120.2	120.4	120.4	120.3	119.9	<b>49.72</b>	<b>Services</b>
			2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O		
<b>All items</b>	<b>100.00</b>	<i>735319</i>	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	119.0	119.6	120.1	120.1	120.5	<b>100.00</b>	<b>Ensemble</b>
<i>Annual % change</i>			0.7	1.3	1.5	1.8	1.7	1.0	1.3	2.1	2.6	2.3	3.2		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	<b>73.74</b>	<i>735600</i>	114.8	114.7	115.4	116.0	116.5	117.0	117.5	118.2	118.5	118.7	118.9	<b>73.74</b>	Sans aliments & énergie
<i>Annual % change</i>			1.6	1.7	1.8	2.2	2.3	2.4	2.6	2.9	3.0	3.0	3.3		Variation annuelle(%)
Food	<b>17.89</b>	<i>735320</i>	118.6	120.0	120.6	120.4	120.9	120.4	120.9	120.9	120.2	119.2	118.5	<b>17.89</b>	Aliments
Shelter	<b>26.75</b>	<i>735396</i>	112.6	113.0	113.1	113.1	112.8	113.1	113.1	113.2	114.2	114.6	115.8	<b>26.75</b>	Logements
Household operations & furnishings	<b>10.76</b>	<i>735413</i>	113.0	112.9	113.1	113.7	113.9	113.8	114.0	114.2	114.3	113.8	113.9	<b>10.76</b>	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	<b>6.25</b>	<i>735456</i>	103.7	102.3	105.4	107.1	106.6	104.6	104.2	105.0	105.0	107.3	107.1	<b>6.25</b>	Habillement & chaussures
Transportation	<b>18.96</b>	<i>735493</i>	126.0	126.9	127.5	130.5	133.8	134.1	134.0	135.4	137.0	136.8	137.9	<b>18.96</b>	Transports
Health & personal care	<b>4.60</b>	<i>735518</i>	114.5	114.3	114.8	114.5	115.3	115.7	115.9	115.4	115.6	115.7	116.2	<b>4.60</b>	Santé & soins personnels
Recreation & education	<b>11.25</b>	<i>735536</i>	122.9	122.3	124.1	124.9	124.7	126.8	127.2	128.4	128.5	128.7	127.7	<b>11.25</b>	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	<b>3.54</b>	<i>735573</i>	111.9	112.2	112.9	114.1	116.8	118.8	124.1	129.5	129.8	129.9	131.2	<b>3.54</b>	Tabac & alcool
<b>Goods</b>	<b>50.28</b>	<i>735589</i>	112.3	112.8	113.7	114.8	115.7	115.3	115.6	116.3	116.8	116.8	117.3	<b>50.28</b>	<b>Biens</b>
Durable	<b>13.38</b>	<i>735590</i>	110.2	109.7	109.9	110.2	110.9	111.1	111.0	110.6	110.6	110.4	110.2	<b>13.38</b>	Durables
Semi-durable	<b>7.67</b>	<i>735591</i>	106.6	105.1	107.8	109.6	109.3	107.6	107.5	108.3	108.3	110.1	110.2	<b>7.67</b>	Semi-durables
Non-durable	<b>29.24</b>	<i>735592</i>	114.1	115.5	116.2	117.5	118.8	118.4	119.0	120.2	121.0	120.7	121.6	<b>29.24</b>	Non durables
<b>Services</b>	<b>49.72</b>	<i>735597</i>	120.0	120.2	120.7	121.1	121.6	122.5	122.8	123.5	123.9	123.9	124.1	<b>49.72</b>	<b>Services</b>

(1) Based on expenditure weights derived from 1996 consumer spending patterns.

Source: Consumer Prices and Price Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chainé (951-9606).

NOTE: Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.

CANSIM table: 326-0001

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 1996.

Source: Prix à la consommation et indices des prix (n° 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chainé (951-9606).

NOTE: Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.

Tableau CANSIM: 326-0001

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2000	2001	2001	A	M	J	J	A	S	O	N	
	(1997=100)			M									
All commodities	1574377	106.5	107.5	108.5	108.9	109.4	108.0	107.2	107.2	108.0	106.4	106.3	Tous les produits
Annual % change		4.3	1.0	2.4	2.7	2.8	1.5	0.8	0.8	1.0	-1.3	-2.1	Variation annuelle(%)
Intermediate goods	1574379	105.3	105.0	106.5	106.7	107.5	106.0	104.6	104.6	105.0	103.0	102.7	Produits semi-finis
First stage(1)	1574380	111.9	104.5	112.9	111.0	108.6	103.7	100.0	98.6	99.1	97.4	98.9	Première étape(1)
Second stage(2)	1574406	104.3	105.1	105.5	106.0	107.3	106.3	105.3	105.5	105.9	103.9	103.3	Deuxième étape(2)
Finished goods	1574476	108.3	111.3	111.5	112.2	112.2	111.1	111.1	111.1	112.4	111.5	111.6	Produits finis
Foods & feeds	1574477	104.3	106.4	106.3	106.9	106.5	106.4	107.0	107.0	106.7	106.7	106.3	Alimentaires
Capital equipment	1574492	107.3	110.7	110.8	111.0	110.7	109.9	110.5	110.1	111.4	111.2	112.1	Biens de capital
Other	1574518	110.7	113.8	114.1	115.3	115.5	113.8	113.3	113.6	115.5	113.7	113.5	Autres
		2001	2002										
		D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
All commodities	1574377	105.3	106.3	106.7	107.4	107.7	107.0	106.8	107.1	107.8	108.6	109.0	Tous les produits
Annual % change		-2.4	-1.1	-1.1	-1.0	-1.1	-2.2	-1.1	-0.1	0.6	0.6	2.4	Variation annuelle(%)
Intermediate goods	1574379	101.6	102.5	103.0	103.8	104.3	103.7	103.4	104.0	104.6	105.3	105.6	Produits semi-finis
First stage(1)	1574380	96.6	98.6	98.9	99.5	100.4	100.0	101.3	102.1	102.9	103.9	103.4	Première étape(1)
Second stage(2)	1574406	102.3	103.1	103.7	104.5	104.9	103.8	104.3	104.3	104.8	105.5	106.0	Deuxième étape(2)
Finished goods	1574476	110.9	112.0	112.3	112.7	112.9	112.0	111.9	111.7	112.5	113.4	114.0	Produits finis
Foods & feeds	1574477	106.4	106.6	107.4	107.9	107.7	107.8	107.9	108.5	108.5	108.5	108.9	Alimentaires
Capital equipment	1574492	111.6	113.3	113.1	113.1	112.9	112.0	111.7	111.1	112.0	113.0	113.4	Biens de capital
Other	1574518	112.3	113.7	113.9	114.5	115.1	113.9	113.7	113.5	114.6	115.8	116.5	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.

(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.

Source: Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).

CANSIM table: 329-0039

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.

(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.

Source: Indices des prix de l'industrie (n° 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).

Tableau CANSIM: 329-0039

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2000	2001	2001	A	M	J	J	A	S	O	N	
	(1997=100)			M									
Food	3825178	101.1	103.9	103.5	104.3	103.8	104.1	105.1	105.1	104.5	104.2	103.6	Aliments
Rubber	3822682	101.2	102.3	101.9	102.6	102.6	102.4	102.3	102.4	102.4	102.6	102.7	Caoutchouc
Plastics	3822673	105.8	106.7	107.0	107.1	107.5	107.1	107.4	106.7	107.1	106.2	106.2	Plastiques
Textiles	3825184	99.9	101.5	101.3	101.8	101.8	101.8	101.7	101.7	101.3	101.3	101.4	Textiles
Leather	3822619	104.9	107.5	106.2	107.2	107.1	106.9	107.2	107.1	107.5	109.0	109.3	Cuir
Clothing	3822609	102.8	103.2	103.0	103.1	103.1	103.1	103.2	103.1	103.4	103.5	103.6	Vêtements
		2001	2002										
		D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Food	3825178	103.7	103.9	104.6	105.2	104.7	104.8	105.0	106.2	106.2	106.5	107.2	Aliments
Rubber	3822682	102.3	102.7	101.6	101.6	102.1	102.0	102.0	101.8	101.9	102.0	102.1	Caoutchouc
Plastics	3822673	105.8	105.4	105.4	104.8	104.9	106.0	105.5	105.8	106.4	106.6	106.7	Plastiques
Textiles	3825184	101.2	101.1	101.3	101.1	101.7	101.6	101.5	101.6	101.7	101.8	102.0	Textiles
Leather	3822619	109.8	109.4	109.7	110.1	110.4	110.2	110.2	110.5	110.5	110.7	110.7	Cuir
Clothing	3822609	103.6	103.4	103.7	103.7	103.8	103.7	103.9	104.0	104.1	103.9	104.0	Vêtements

CANSIM table: 329-0038

Tableau CANSIM: 329-0038

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

	2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N		
	<b>(1997=100)</b>												
Wood	3822623	95.8	94.3	90.2	93.0	103.4	101.4	97.3	100.5	97.8	90.1	91.6	Bois
Furniture	3822783	104.5	106.2	105.9	106.0	106.1	106.5	106.6	106.5	106.5	106.5	106.5	Meubles
Paper	3822635	115.4	115.0	122.3	119.9	117.9	114.7	112.6	110.9	111.1	109.3	109.7	Papiers
Printing & publishing	3822647	109.2	111.8	111.9	112.0	112.0	111.4	111.7	111.6	112.0	112.0	112.4	Impression & édition
Primary metals	3822695	100.0	94.2	97.0	96.3	96.2	94.8	93.7	92.3	92.4	91.2	91.8	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	3822709	103.5	103.3	103.3	103.4	103.5	103.3	103.5	103.2	103.5	103.5	103.4	Semi-produits métalliques
Machinery	3822728	107.3	109.0	108.9	109.1	109.1	108.9	108.7	108.6	109.3	109.2	109.5	Machines
Transportation equipment	3822763	109.5	114.0	114.4	114.6	114.0	112.6	113.7	113.4	115.4	114.7	116.3	Équipement de transport
Computer and electronic products	3822742	96.8	97.4	98.1	98.3	97.7	96.7	96.8	96.3	97.5	97.3	98.1	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	3822752	102.5	103.7	104.2	104.2	104.0	103.8	103.3	103.2	103.4	103.1	103.5	Appareils électriques
Non-metallic minerals	3822686	105.3	107.6	107.6	107.6	107.6	107.6	107.6	107.7	107.8	107.6	107.7	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	3822651	141.0	134.3	138.5	143.8	147.7	141.8	129.5	133.0	139.2	126.6	114.2	Pétrole raffiné
Chemical products	3822654	105.7	107.6	110.4	110.8	110.6	107.1	105.5	105.5	106.5	105.9	105.5	Produits chimiques
Miscellaneous products	3822799	105.1	107.2	106.9	106.9	107.1	106.9	107.4	107.5	108.0	107.9	107.9	Produits divers
	2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O		
Wood	3822623	90.9	92.6	96.6	101.6	100.3	97.1	92.1	92.2	91.6	90.4	90.9	Bois
Furniture	3822783	106.7	106.8	106.9	106.9	106.9	106.9	106.9	107.0	107.1	107.1	107.4	Meubles
Paper	3822635	108.1	107.5	106.2	104.4	104.1	103.7	104.1	104.4	106.1	107.3	107.5	Papiers
Printing & publishing	3822647	112.4	113.4	113.5	113.4	113.7	114.0	114.0	113.9	113.9	114.3	114.3	Impression & édition
Primary metals	3822695	91.0	93.0	94.0	95.4	96.1	95.0	96.7	96.9	96.2	97.2	97.0	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	3822709	103.2	103.7	103.7	103.7	104.0	104.2	104.5	104.9	105.5	105.9	105.9	Semi-produits métalliques
Machinery	3822728	109.7	110.1	110.2	110.2	110.3	110.0	110.0	109.9	110.0	110.3	110.3	Machines
Transportation equipment	3822763	115.1	116.9	117.0	116.8	116.4	114.7	114.3	113.7	115.0	116.5	117.1	Équipement de transport
Computer and electronic products	3822742	97.7	100.1	99.9	99.5	99.6	98.5	98.7	98.1	98.7	99.5	99.5	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	3822752	103.6	104.2	104.2	104.2	104.2	104.0	104.1	104.1	104.2	104.3	104.3	Appareils électriques
Non-metallic minerals	3822686	107.8	108.8	108.8	108.8	109.3	109.4	109.5	109.7	109.8	110.0	109.9	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	3822651	106.7	107.8	109.4	117.8	124.8	124.4	123.2	126.0	129.8	133.1	137.5	Pétrole raffiné
Chemical products	3822654	103.6	105.1	105.1	104.6	105.6	106.0	106.2	106.9	108.4	109.1	108.4	Produits chimiques
Miscellaneous products	3822799	107.8	108.6	109.0	108.9	109.2	109.1	109.3	109.2	109.3	109.8	109.7	Produits divers

Source: Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).  
CANSIM table: 329-0038

Source: Indices des prix de l'industrie (n° 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).  
Tableau CANSIM: 329-0038

Table 15. Raw materials

		2000	2001	2001	A	M	J	J	A	S	O	N		
				M										
<b>RAW MATERIALS</b>	<b>(1997=100)</b>													<b>MATIÈRES BRUTES</b>
<b>Total(1)</b>	1576432	114.7	113.2	119.3	118.8	119.0	116.3	114.3	114.1	110.7	105.0	101.8	<b>Total(1)</b>	
Total less mineral fuels	1576532	93.6	92.7	97.3	96.2	95.0	92.2	92.4	91.1	90.5	89.8	90.2	Ensemble moins combustibles minéraux	
Wood	1576480	91.9	85.0	93.0	93.3	85.6	82.8	82.3	80.5	79.5	80.1	79.0	Bois	
Non-metallic minerals	1576511	108.1	109.0	109.0	109.1	108.9	108.6	109.2	109.4	109.3	109.6	109.2	Minéraux non métalliques	
Ferrous metals	1576488	88.8	87.0	86.7	87.7	87.8	87.4	88.3	88.2	89.2	88.6	87.0	Métaux ferreux	
Non-ferrous metals	1576491	90.4	82.0	87.7	86.0	85.6	82.0	79.6	77.9	78.3	76.2	78.9	Métaux non ferreux	
Mineral fuels	1576528	160.2	157.5	167.0	167.8	170.9	168.5	161.6	163.9	154.2	137.9	126.9	Combustibles minéraux	
Vegetable products	1576433	78.7	84.8	82.2	81.6	83.4	82.9	85.4	85.8	86.5	86.4	90.2	Substances végétales	
Animal products	1576460	103.9	108.9	115.3	112.8	113.9	109.9	110.8	108.9	107.0	105.8	104.5	Substances animales	
		2001	2002											
		D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O		
<b>RAW MATERIALS</b>													<b>MATIÈRES BRUTES</b>	
<b>Total(1)</b>	1576432	100.7	102.8	105.1	110.8	112.4	113.6	110.8	112.8	114.4	116.8	116.7	<b>Total(1)</b>	
Total less mineral fuels	1576532	89.3	91.2	92.3	92.5	91.3	92.1	92.4	93.1	93.1	93.5	94.9	Ensemble moins combustibles minéraux	
Wood	1576480	80.1	79.2	79.7	79.9	81.8	84.8	85.8	84.3	85.0	85.7	86.0	Bois	
Non-metallic minerals	1576511	109.4	109.3	109.3	109.1	109.5	109.4	109.4	110.1	110.1	110.1	109.8	Minéraux non métalliques	
Ferrous metals	1576488	86.6	88.7	89.1	90.4	94.1	95.2	94.5	93.5	93.7	94.3	94.1	Métaux ferreux	
Non-ferrous metals	1576491	76.4	81.8	81.1	83.2	82.2	80.6	80.9	81.9	78.5	80.5	79.9	Métaux non ferreux	
Mineral fuels	1576528	125.4	127.9	132.8	150.3	158.1	160.1	150.5	155.5	160.6	167.2	163.6	Combustibles minéraux	
Vegetable products	1576433	89.1	89.5	89.0	90.0	91.0	92.9	94.0	99.0	103.1	108.1	108.9	Substances végétales	
Animal products	1576460	102.9	105.4	109.5	107.9	101.9	102.2	101.9	101.8	101.3	98.3	102.6	Substances animales	

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.

Source: Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606). CANSIM table: 330-0006

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.

Source: Indices des prix de l'industrie (n° 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606). Tableau CANSIM: 330-0006

Table 16. Commodity prices

		2000	2001	2001	A	M	J	J	A	S	O	N		
				M										
<b>COMMODITY PRICE INDEX</b>	<b>(1982-90=100)</b>													<b>INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE</b>
<b>Total(1)</b>	36382	113.7	106.9	112.2	114.2	118.7	112.5	104.4	105.2	99.5	90.1	90.3	<b>Total(1)</b>	
Annual % change		3.5	-6.3	-8.4	-7.0	1.0	0.2	-4.3	-1.5	-5.7	-10.9	-11.0	Variation annuelle (%)	
Excluding energy	36383	108.8	101.9	103.6	105.5	112.8	109.8	103.4	103.8	99.7	93.0	92.6	Énergie exclue	
Energy	36384	122.9	116.1	128.2	130.5	129.6	117.5	106.1	107.8	99.0	84.7	85.9	Énergie	
Food	36385	93.9	97.4	99.4	101.7	103.5	103.6	103.2	99.7	94.5	91.7	90.4	Alimentation	
Industrial materials	36386	114.8	103.7	105.4	107.1	116.7	112.3	103.5	105.4	101.8	93.5	93.5	Matières industrielles	
		2001	2002											
		D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O		
<b>COMMODITY PRICE INDEX</b>													<b>INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE</b>	
<b>Total(1)</b>	36382	88.7	90.6	91.7	97.8	100.2	101.0	98.5	100.0	99.6	101.9	101.8	<b>Total(1)</b>	
Annual % change		-11.9	-9.2	-6.2	-4.5	-8.5	-14.5	-12.8	-5.7	-7.6	-4.5	2.3	Variation annuelle (%)	
Excluding energy	36383	91.8	94.1	96.8	98.9	96.5	96.5	95.8	97.5	95.9	95.2	95.1	Énergie exclue	
Energy	36384	83.0	83.9	82.3	95.6	107.1	109.3	103.5	104.5	106.7	114.3	114.3	Énergie	
Food	36385	89.9	92.1	95.9	93.7	90.4	92.3	92.7	98.5	101.1	103.6	104.3	Alimentation	
Industrial materials	36386	92.6	95.0	97.2	101.0	99.0	98.2	97.0	97.1	93.7	91.8	91.3	Matières industrielles	

(1) Prices measured in US dollars.

Source: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). CANSIM table: 176-0001

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.

Source: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Tableau CANSIM: 176-0001

Table 17. Housing (1992=100)

		2000	2001	2001	A	M	J	J	A	S	O	N	
				M									
<b>Construction union wage rates</b>													<b>Salaires syndicaux de la construction</b>
Base	734336	110.8	112.2	111.6	111.6	112.0	112.0	112.2	112.2	112.2	113.0	113.4	Taux de base
Including supplements	734362	116.7	118.8	117.9	117.9	118.5	118.5	118.7	118.7	118.7	119.9	120.5	Englobant les suppléments
<b>New housing prices</b>	734237	103.2	106.0	105.2	105.5	105.7	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	<b>Prix des logements neufs</b>
Annual % change		2.2	2.7	2.6	2.7	2.6	2.9	3.0	2.9	2.9	2.8	2.7	Variation annuelle(%)
House only	734264	105.1	108.8	107.7	108.1	108.3	108.8	109.2	109.4	109.7	109.8	110.2	Maison seulement
Land only	734291	102.7	103.7	103.3	103.4	103.6	103.7	103.7	103.8	103.8	103.9	104.1	Terrain seulement
		2001	2002										
		D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
<b>Construction union wage rates</b>													<b>Salaires syndicaux de la construction</b>
Base	734336	113.4	113.4	113.4	113.4	113.4	114.7	114.7	114.7	114.7	114.7	114.7	Taux de base
Including supplements	734362	120.5	120.5	120.5	120.5	120.5	122.2	122.2	122.2	122.2	122.2	122.2	Englobant les suppléments
<b>New housing prices</b>	734237	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4	110.1	110.3	110.5	111.0	111.2		<b>Prix des logements neufs</b>
Annual % change		2.8	2.9	3.2	3.3	3.7	4.2	4.1	4.0	4.2	4.2		Variation annuelle(%)
House only	734264	110.4	110.9	112.0	112.4	113.4	114.3	114.6	114.8	115.5	115.7		Maison seulement
Land only	734291	104.0	104.1	104.2	104.4	104.6	104.8	104.9	104.9	105.1	105.2		Terrain seulement

Source: Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chainé (951-9606).  
CANSIM tables: 327-0004, 327-0005

Source: Statistiques des prix de la construction (n° 62-007-XPB au catalogue), contact: L. Chainé (951-9606).  
Tableaux CANSIM: 327-0004, 327-0005

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

		2000	2001	2000	III	IV	2001	II	III	IV	2002	II	
				II			I				I		
<b>Annual average</b>													<b>Moyenne annuelle</b>
Labour productivity	1409153	106.8	107.7	106.7	107.2	106.6	106.7	107.6	107.8	108.6	109.8	110.8	Productivité du travail
Real value added	1409154	117.5	118.5	116.9	118.4	118.6	118.8	118.4	118.0	119.0	121.3	122.9	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	1409155	110.0	110.1	109.5	110.5	111.3	111.3	110.1	109.5	109.6	110.5	111.0	Heures travaillées
Hourly compensation	1409158	111.4	115.8	110.9	111.8	112.7	114.3	115.9	116.3	116.8	118.0	118.9	Rémunération horaire
Unit labour costs	1409159	104.3	107.6	103.9	104.3	105.8	107.1	107.8	107.9	107.6	107.5	107.3	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.

Source: Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).

CANSIM table: 383-0008

Note: Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.

Source: Croissance de la productivité au Canada (n° 15-204-XIE au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).

Tableau CANSIM: 383-0008

## IV. International Trade

- 19. Canadian balance of international payments
- 20. Merchandise trade
- 21. Merchandise trade, prices and volumes

## IV. Commerce international

- 19. Balance canadienne des paiements internationaux
- 20. Commerce de marchandises
- 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

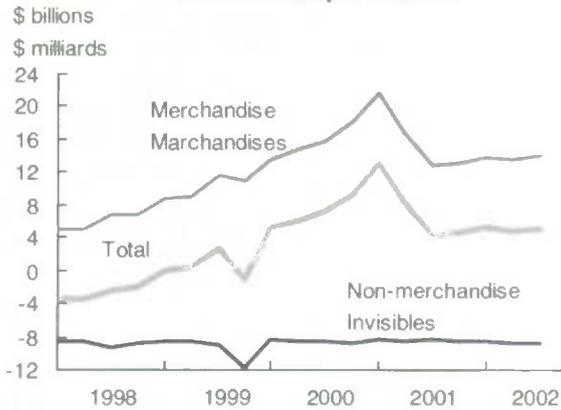
Page

30  
31  
34

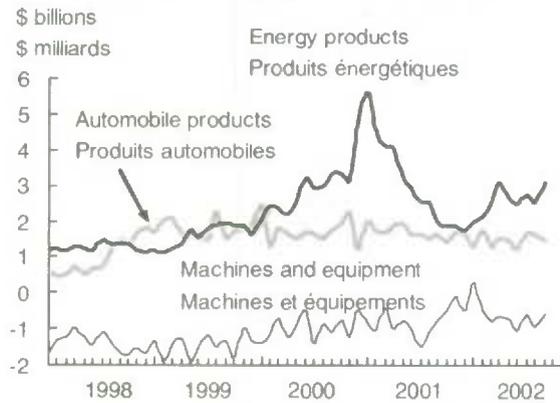
Page

30  
31  
34

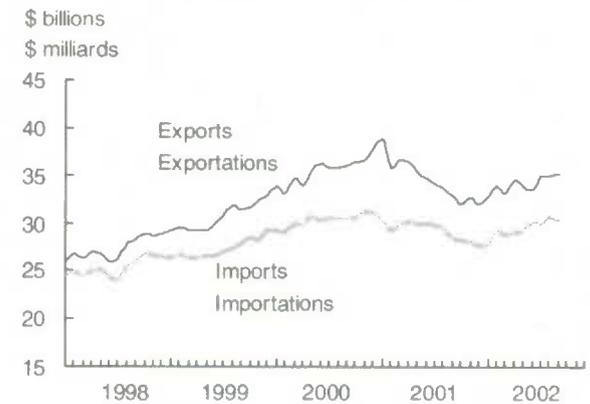
**Current Account Balance**  
**Solde du compte courant**



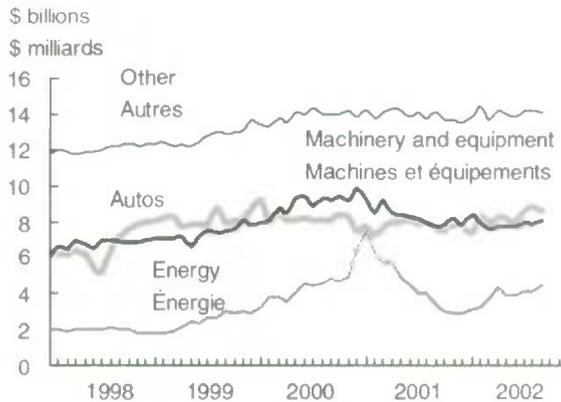
**Merchandise Trade Balance**  
**Solde du commerce de marchandises**



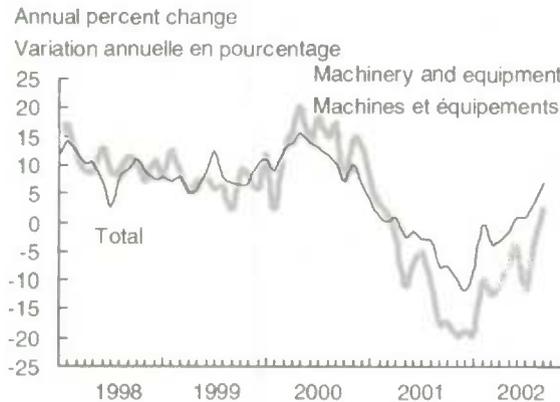
**Exports and Imports**  
**Exportations et importations**



**Exports**  
**Exportations**



**Imports**  
**Importations**



**Prices**  
**Prix**



Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2000	2001	2000		2001				2002				
				III	IV	I	II	III	IV	I	II	III		
<b>CURRENT ACCOUNT</b>													<b>COMPTE COURANT</b>	
<b>Total</b>	<b>\$'000,000</b>												<b>Total</b>	
Receipts	114364	528,643	513,264	133,945	136,887	137,090	132,084	124,498	119,592	122,122	125,391	128,249	Recettes	
Payments	114397	500,862	483,216	126,720	127,664	124,040	123,904	120,106	115,165	116,785	120,680	123,146	Paiements	
Balance	114421	27,781	30,049	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,336	4,711	5,104	Solde	
<b>Goods &amp; services</b>													<b>Biens et services</b>	
Exports	114365	482,731	471,250	122,025	125,300	125,466	120,844	114,349	110,592	113,656	116,233	119,249	Exportations	
Imports	114398	427,997	415,617	108,141	109,212	106,377	106,248	103,660	99,333	101,547	104,985	107,389	Importations	
Balance	114422	54,735	55,633	13,884	16,088	19,089	14,596	10,689	11,259	12,109	11,248	11,860	Solde	
<b>Goods</b>													<b>Biens</b>	
Receipts	114366	425,587	414,638	107,680	110,804	110,960	106,547	100,417	96,714	99,661	102,017	104,946	Recettes	
Payments	114399	363,432	350,623	91,841	92,756	89,497	89,737	87,630	83,759	85,779	88,526	90,943	Paiements	
Balance	114423	62,155	64,016	15,839	18,047	21,462	16,811	12,787	12,955	13,883	13,491	14,003	Solde	
<b>Services</b>													<b>Services</b>	
Receipts	114368	57,144	56,612	14,345	14,496	14,506	14,296	13,931	13,878	13,994	14,216	14,303	Recettes	
Payments	114400	64,565	64,994	16,300	16,455	16,879	16,511	16,030	15,574	15,768	16,459	16,446	Paiements	
Balance	114425	-7,421	-8,382	-1,955	-1,959	-2,373	-2,215	-2,098	-1,696	-1,774	-2,243	-2,143	Solde	
of which: travel	114426	-2,214	-1,316	-566	-547	-460	-383	-383	-90	-311	-613	-580	dont: voyages	
<b>Investment income</b>													<b>Revenu d'investissement</b>	
Receipts	114373	39,815	34,990	10,352	10,101	9,921	9,585	8,342	7,143	6,723	7,552	7,382	Recettes	
Payments	114405	68,241	62,524	17,359	17,261	16,445	16,382	15,171	14,526	13,938	14,458	14,497	Paiements	
of which: interest	114410	29,240	29,652	7,238	7,250	7,263	7,363	7,438	7,588	7,198	7,238	7,382	dont: intérêt	
Balance	114430	-28,427	-27,534	-7,006	-7,160	-6,524	-6,797	-6,829	-7,383	-7,215	-6,906	-7,116	Solde	
<b>Current transfers</b>													<b>Transferts courants</b>	
Balance	114441	1,473	1,949	348	295	485	381	532	551	443	369	359	Solde	
<b>CAPITAL &amp; FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)</b>													<b>COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)</b>	
<b>Total</b>	114553	-21,518	-20,918	-6,841	-2,064	-4,026	-12,308	1,130	-5,715	2,321	564	-7,574	<b>Total</b>	
<b>Financial account</b>	114557	-26,788	-26,596	-8,333	-3,208	-5,462	-13,885	-517	-6,732	821	-1,114	-8,507	<b>Compte financier</b>	
Direct investment abroad	114559	-70,545	-54,924	-3,223	-26,170	-13,413	-21,182	-12,675	-7,654	-7,052	-8,620	-12,814	Investissements directs à l'étranger	
Portfolio assets													Actifs de portefeuille	
Stocks	114562	-58,316	-35,836	-9,499	-20,250	-13,898	-12,452	-4,129	-5,356	-8,947	-4,027	-540	Actions	
Bonds	114561	-3,958	-1,882	-4,837	2,352	-1,039	189	-1,345	313	-2,434	-2,289	-1,528	Obligations	
Other investment assets	114563	-9,610	-17,743	-2,986	973	1,505	2,747	2,665	-24,661	-7,313	3,100	1,764	Autres actifs d'investissements	
Total Canadian assets abroad	114558	-142,429	-110,385	-20,544	-43,094	-26,845	-30,698	-15,484	-37,359	-25,747	-11,837	-13,118	Total des actifs canadiens à l'étranger	
Direct investment in Canada	114576	98,940	42,527	10,934	47,351	8,289	15,201	7,265	11,772	17,466	7,027	1,569	Investissement direct au Canada	
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille	
Stocks	114579	34,973	4,608	9,492	-8,010	6,406	852	-3,540	890	-3,961	4,692	-4,514	Actions	
Bonds	114578	-22,655	33,609	-3,820	-4,509	6,843	7,352	921	18,493	4,937	1,597	2,748	Obligations	
Money market	114580	1,707	-7,349	2,756	3,083	-4,896	-322	-3,957	1,826	1,305	344	-1,791	Marché monétaire	
Other investment liabilities	114581	2,677	10,394	-1,639	1,972	4,740	-6,269	14,277	-2,354	6,821	-2,936	6,599	Autres engagements d'investissements	
Total Canadian liabilities to non-residents	114575	115,641	83,789	12,211	39,886	21,383	16,813	14,966	30,627	26,568	10,724	4,611	Total des engagements canadiens envers les non-résidents	
<b>Capital account</b>	114554	5,270	5,678	1,491	1,144	1,436	1,577	1,648	1,017	1,500	1,678	934	<b>Compte capital</b>	

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).

CANSIM tables: 376-0004, 376-0005

(1) Non désaisonnalisés.

Source: Balance des paiements internationaux du Canada (n° 67-001-XIB au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).

Tableaux CANSIM: 376-0004, 376-0005

Table 20. Merchandise Trade(1)

	2000	2001	2001										
			F	M	A	M	J	J	A	S	O		
<b>Exports</b>	<b>\$'000,000</b>												<b>Exportations</b>
Total	191490	425,587	414,638	35,730	36,610	36,489	35,404	34,655	34,034	33,643	32,742	32,007	Total
Annual % change		15.9	-2.6	8.2	5.3	8.0	0.0	-4.3	-4.8	-6.2	-9.3	-12.3	Variation annuelle(%)
United States	191559	359,672	350,908	30,536	30,632	30,876	29,855	29,492	28,842	28,599	27,794	26,975	États-Unis
United Kingdom	191560	6,903	6,574	531	713	568	594	548	531	511	630	475	Royaume-Uni
Other EU	191561	15,982	15,727	1,421	1,441	1,436	1,389	1,165	1,300	1,161	1,196	1,227	Autres UE
Japan	191562	10,701	9,482	893	869	809	813	768	789	688	727	716	Japon
Other OECD	191563	10,899	10,925	758	1,098	913	948	793	772	957	756	995	Autres OCDE
Other countries	191564	21,430	21,023	1,592	1,857	1,887	1,805	1,888	1,801	1,727	1,639	1,619	Autres pays
Agricultural & fish products		27,501	30,883	2,419	2,554	2,599	2,587	2,579	2,616	2,541	2,701	2,602	Produits agricoles et poisson
Energy products		53,159	54,743	6,250	5,723	5,655	4,917	4,451	4,015	4,005	3,367	3,059	Produits énergétiques
Forest products		42,164	39,309	3,327	3,333	3,421	3,407	3,335	3,356	3,280	3,154	3,167	Produits forestiers
Industrial goods		67,245	66,797	5,408	5,614	5,738	5,593	5,467	5,576	5,480	5,764	5,393	Biens industriels
Machines & equipment		107,799	99,732	8,472	9,195	8,500	8,344	8,224	8,169	7,975	7,694	7,876	Machines et équipements
Automobile products		98,112	92,861	7,257	7,601	7,962	7,965	8,110	7,784	7,904	7,587	7,467	Produits automobiles
Consumer goods		14,899	15,973	1,333	1,388	1,360	1,341	1,278	1,322	1,306	1,338	1,317	Biens de consommation
		2001		2002									
		N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	
<b>Exports</b>													<b>Exportations</b>
Total	191490	32,672	32,037	32,842	33,879	32,941	34,609	33,857	33,551	34,851	34,905	35,190	Total
Annual % change		-10.8	-15.0	-15.0	-5.2	-10.0	-5.2	-4.4	-3.2	2.4	3.8	7.5	Variation annuelle(%)
United States	191559	27,242	27,109	27,918	28,323	28,043	29,433	28,939	28,252	29,591	29,694	29,988	États-Unis
United Kingdom	191560	484	444	535	788	441	472	438	589	495	394	499	Royaume-Uni
Other EU	191561	1,479	1,097	1,251	1,450	1,128	1,313	1,189	1,297	1,383	1,103	1,281	Autres UE
Japan	191562	797	689	704	738	781	775	801	780	782	890	709	Japon
Other OECD	191563	1,039	905	828	937	915	926	872	919	901	889	985	Autres OCDE
Other countries	191564	1,632	1,792	1,606	1,644	1,633	1,691	1,619	1,714	1,700	1,936	1,728	Autres pays
Agricultural & fish products		2,622	2,628	2,575	2,671	2,471	2,565	2,475	2,546	2,590	2,662	2,472	Produits agricoles et poisson
Energy products		2,963	2,898	3,162	3,212	3,728	4,366	3,937	3,933	4,105	4,112	4,463	Produits énergétiques
Forest products		3,042	3,010	3,061	3,163	3,169	3,179	3,213	2,798	2,909	3,014	3,044	Produits forestiers
Industrial goods		5,569	5,412	5,592	5,955	5,413	5,798	5,695	5,920	6,018	5,906	5,819	Biens industriels
Machines & equipment		8,196	7,861	8,387	7,968	7,624	7,768	7,737	7,744	7,920	7,801	8,032	Machines et équipements
Automobile products		7,820	7,708	7,392	8,262	7,904	8,253	8,214	8,050	8,634	8,790	8,606	Produits automobiles
Consumer goods		1,314	1,369	1,496	1,421	1,413	1,437	1,400	1,361	1,488	1,409	1,546	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).  
CANSIM table: 228-0001

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (n° 67-001-XIB au catalogue).

Source: Sommaire du commerce international du Canada (n° 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).  
Tableau CANSIM: 228-0001

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

	2000	2001	2001										
			F	M	A	M	J	J	A	S	O		
<b>Imports</b>	<b>\$'000,000</b>												<b>Importations</b>
Total	183406	363,432	350,623	29,274	29,885	30,126	29,805	29,806	29,691	29,591	28,348	28,189	Total
Annual % change		11.2	-3.5	0.8	0.3	0.9	-2.8	-1.5	-3.0	-3.4	-7.4	-7.5	Variation annuelle(%)
United States	183474	267,754	255,028	21,506	21,893	22,037	21,775	22,021	21,758	21,236	20,362	20,330	États-Unis
United Kingdom	183475	12,287	11,863	1,011	1,060	1,066	1,219	770	865	919	987	955	Royaume-Uni
Other EU	183476	21,176	23,225	1,897	1,816	1,934	1,759	1,887	1,896	1,948	2,085	1,984	Autres UE
Japan	183477	11,729	10,585	896	804	946	751	815	941	1,019	805	868	Japon
Other OECD	183478	18,947	18,626	1,579	1,556	1,406	1,513	1,734	1,571	1,642	1,475	1,549	Autres OCDE
Other countries	183479	31,539	31,295	2,385	2,756	2,739	2,788	2,578	2,661	2,827	2,633	2,503	Autres pays
Agricultural & fish products		18,558	20,359	1,622	1,652	1,707	1,672	1,684	1,652	1,753	1,720	1,781	Produits agricoles et poisson
Energy products		17,860	17,753	1,647	1,637	1,613	1,741	1,501	1,475	1,472	1,413	1,178	Produits énergétiques
Forest products		3,063	2,886	239	248	242	240	246	241	238	239	236	Produits forestiers
Industrial goods		70,476	68,457	5,998	5,840	5,891	6,024	5,640	5,536	5,666	5,616	5,653	Biens industriels
Machines & equipment		122,787	112,422	9,768	9,890	9,793	9,392	9,472	9,938	9,329	8,694	8,616	Machines et équipements
Automobile products		77,431	72,546	5,495	5,923	6,114	6,069	6,489	6,157	6,390	5,965	6,048	Produits automobiles
Consumer goods		40,109	42,927	3,417	3,584	3,590	3,534	3,643	3,590	3,654	3,616	3,570	Biens de consommation
		2001		2002									
		N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	
<b>Imports</b>													<b>Importations</b>
Total	183406	28,014	27,557	27,858	29,165	28,756	29,100	29,320	30,106	29,956	30,698	30,289	Total
Annual % change		-10.0	-11.6	-8.2	-0.4	-3.8	-3.4	-1.6	1.0	0.9	3.7	6.8	Variation annuelle(%)
United States	183474	20,407	19,998	20,474	20,889	20,893	20,857	21,166	21,261	21,510	22,102	21,509	États-Unis
United Kingdom	183475	905	877	741	1,058	755	913	803	878	822	854	790	Royaume-Uni
Other EU	183476	1,948	2,052	1,863	1,872	1,898	2,104	2,095	2,573	2,269	2,203	2,236	Autres UE
Japan	183477	939	897	781	958	990	1,020	1,010	971	899	973	1,067	Japon
Other OECD	183478	1,515	1,432	1,479	1,575	1,583	1,574	1,571	1,658	1,575	1,639	1,770	Autres OCDE
Other countries	183479	2,299	2,300	2,521	2,814	2,638	2,632	2,675	2,766	2,881	2,927	2,918	Autres pays
Agricultural & fish products		1,770	1,699	1,775	1,807	1,787	1,771	1,789	1,768	1,885	1,875	1,889	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,122	1,131	1,180	1,097	1,172	1,291	1,313	1,433	1,344	1,559	1,377	Produits énergétiques
Forest products		235	228	250	254	241	270	262	263	269	272	269	Produits forestiers
Industrial goods		5,518	5,138	5,577	5,875	5,495	5,636	5,715	5,819	5,804	5,868	5,749	Biens industriels
Machines & equipment		8,558	8,596	8,353	8,758	8,658	8,708	8,732	9,081	8,781	9,009	8,881	Machines et équipements
Automobile products		6,121	6,077	6,081	6,505	6,613	6,705	6,722	6,799	6,921	7,145	7,144	Produits automobiles
Consumer goods		3,610	3,606	3,628	3,799	3,745	3,732	3,796	3,914	3,956	3,907	3,947	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786). CANSIM table: 228-0001

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (n° 67-001-XIB au catalogue).

Source: Sommaire du commerce international du Canada (n° 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786). Tableau CANSIM: 228-0001

Table 20. Merchandise Trade(1) –(Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O			
<b>Trade balance</b>	<b>\$'000,000</b>													<b>Solde de</b>	
<b>(exports -</b>														<b>marchandises</b>	
<b>imports)</b>														<b>(exportations -</b>	
														<b>importations)</b>	
Total	(191490-183406)	62,155	64,016	6,456	6,725	6,362	5,599	4,849	4,343	4,052	4,394	3,818	Total		
US	(191559-183474)	91,918	95,880	9,029	8,739	8,839	8,081	7,471	7,084	7,363	7,432	6,645	États-Unis		
UK	(191560-183475)	-5,384	-5,290	-480	-347	-498	-625	-223	-334	-409	-357	-481	Royaume-Uni		
Other EU	(191561-183476)	-5,194	-7,498	-476	-375	-497	-371	-721	-597	-788	-889	-757	Autres UE		
Japan	(191562-183477)	-1,027	-1,104	-3	65	-137	62	-47	-153	-331	-78	-152	Japon		
Other OECD	(191563-183478)	-8,048	-7,701	-821	-458	-492	-566	-940	-799	-685	-719	-553	Autres OCDE		
Other	(191564-183479)	-10,109	-10,272	-794	-899	-853	-983	-691	-859	-1,099	-994	-884	Autres pays		
		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S			
<b>Trade balance</b>														<b>Solde de</b>	
<b>(exports -</b>														<b>marchandises</b>	
<b>imports)</b>														<b>(exportations -</b>	
														<b>importations)</b>	
Total	(191490-183406)	4,658	4,480	4,984	4,714	4,185	5,509	4,537	3,445	4,895	4,207	4,900	Total		
US	(191559-183474)	6,835	7,111	7,444	7,435	7,150	8,576	7,772	6,991	8,081	7,592	8,479	États-Unis		
UK	(191560-183475)	-421	-433	-206	-270	-314	-441	-364	-290	-327	-460	-292	Royaume-Uni		
Other EU	(191561-183476)	-470	-956	-612	-423	-770	-792	-907	-1,276	-886	-1,100	-955	Autres UE		
Japan	(191562-183477)	-142	-208	-77	-220	-209	-246	-209	-191	-117	-83	-358	Japon		
Other OECD	(191563-183478)	-476	-527	-651	-638	-668	-647	-699	-738	-675	-751	-785	Autres OCDE		
Other	(191564-183479)	-667	-508	-915	-1,170	-1,004	-942	-1,056	-1,051	-1,181	-992	-1,189	Autres pays		

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-X1B).

Source: Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-X1B), contact: J. Elibani (951-9786).  
CANSIM table: 228-0001

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (n° 67-001-X1B au catalogue).

Source: Sommaire du commerce international du Canada (n° 65-001-X1B au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).  
Tableau CANSIM: 228-0001

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

	2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S		
<b>EXPORTS</b>																<b>EXPORTATIONS</b>	
<b>Current weight price index</b>	<i>(1997=100)</i>															<b>Indice des prix à pondération courante</b>	
Total	2001030	107.2	109.1	106.0	103.6	103.8	102.8	104.5	104.6	105.8	107.8	106.3	106.7	106.9	107.6	108.7	Total
Agricultural & fish products		98.7	104.7	107.0	105.8	106.1	104.1	104.2	105.8	104.0	104.9	102.4	102.8	104.3	105.3	105.6	Produits agricoles et poisson
Energy products		169.2	170.8	136.5	115.2	113.0	112.5	118.6	116.8	131.7	149.7	149.4	147.2	150.0	152.1	158.0	Produits énergétiques
Forest products		105.8	106.6	107.6	103.2	104.0	102.1	101.9	103.2	103.4	103.9	100.5	100.8	96.5	96.6	96.8	Produits forestiers
Industrial goods		102.5	100.5	99.3	97.7	96.7	95.2	98.2	97.5	98.3	98.6	98.5	99.5	100.1	100.6	101.2	Biens industriels
Machines & equipment		96.4	97.4	96.1	97.5	98.5	97.6	99.4	98.5	97.7	98.3	97.3	98.3	98.5	98.6	98.9	Machines et équipements
Automobile products		105.9	109.7	110.9	109.6	110.8	110.0	111.4	112.1	111.4	111.7	110.4	110.5	111.5	111.8	112.8	Produits automobiles
Consumer goods		104.0	105.8	106.0	106.3	106.2	106.3	106.5	106.6	106.6	106.5	105.9	106.0	106.2	106.0	106.2	Biens de consommation
<b>Volume</b>	<i>\$'000,000</i>															<b>Volume</b>	
<b>(1997 dollars)</b>																<b>(dollars de 1997)</b>	
Total(1)	397,003	380,053	30,889	30,895	31,476	31,164	31,427	32,389	31,135	32,105	31,850	31,444	32,602	32,440	32,373	2,340	Total(1)
Agricultural & fish products	27,873	29,483	2,525	2,458	2,472	2,523	2,471	2,524	2,376	2,445	2,417	2,476	2,483	2,528	2,340	2,340	Produits agricoles et poisson
Energy products	31,427	32,056	2,468	2,656	2,622	2,576	2,665	2,749	2,830	2,916	2,635	2,672	2,737	2,703	2,824	2,824	Produits énergétiques
Forest products	39,867	36,875	2,932	3,070	2,926	2,948	3,005	3,064	3,064	3,059	3,197	2,777	3,014	3,121	3,145	3,145	Produits forestiers
Industrial goods	65,157	65,304	5,805	5,517	5,760	5,684	5,696	6,106	5,509	5,879	5,779	5,952	6,014	5,869	5,748	5,748	Biens industriels
Machines & equipment	111,771	102,399	8,004	8,077	8,321	8,053	8,439	8,092	7,800	7,900	7,953	7,880	8,040	7,912	8,119	8,119	Machines et équipements
Automobile products	92,663	84,657	6,842	6,813	7,056	7,008	6,633	7,369	7,093	7,387	7,440	7,287	7,815	7,859	7,627	7,627	Produits automobiles
Consumer goods	14,326	15,097	1,262	1,239	1,237	1,288	1,405	1,333	1,325	1,349	1,322	1,283	1,401	1,329	1,456	1,456	Biens de consommation
<b>IMPORTS</b>																<b>IMPORTATIONS</b>	
<b>Current weight price index</b>	<i>(1997=100)</i>															<b>Indice des prix à pondération courante</b>	
Total	2000007	103.5	106.0	106.4	105.6	105.8	105.5	107.1	106.6	105.6	106.3	105.2	104.5	105.5	107.0	107.1	Total
Agricultural & fish products		97.2	100.0	102.6	100.7	98.4	98.6	101.1	101.8	101.2	99.6	99.8	99.4	101.1	102.6	103.0	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.1	137.5	133.6	129.5	119.0	118.4	121.5	119.3	124.3	144.1	143.3	140.9	143.7	149.4	154.2	Produits énergétiques
Forest products		107.2	107.0	108.1	107.7	106.6	104.8	106.2	106.3	106.6	105.8	105.9	104.7	105.8	105.9	106.5	Produits forestiers
Industrial goods		105.4	109.2	108.7	107.7	108.1	107.3	107.8	105.6	105.7	105.6	104.4	104.6	105.3	106.6	106.8	Biens industriels
Machines & equipment		96.7	97.9	97.8	97.3	97.9	98.7	100.3	100.5	97.9	98.7	97.7	96.5	97.3	98.9	98.9	Machines et équipements
Automobile products		104.9	107.3	108.4	108.0	109.2	107.8	109.6	109.8	108.4	108.7	107.7	106.9	108.4	108.8	108.8	Produits automobiles
Consumer goods		108.1	112.9	114.0	113.9	115.1	114.5	115.7	115.2	114.8	113.9	111.8	111.0	111.7	112.6	113.5	Biens de consommation
<b>Volume</b>	<i>\$'000,000</i>															<b>Volume</b>	
<b>(1997 dollars)</b>																<b>(dollars de 1997)</b>	
Total(1)	351,142	330,776	26,642	26,694	26,478	26,120	26,011	27,359	27,231	27,376	27,870	28,810	28,394	28,690	28,281	1,834	Total(1)
Agricultural & fish products	19,093	20,353	1,677	1,768	1,799	1,723	1,755	1,774	1,765	1,778	1,792	1,778	1,864	1,828	1,834	1,834	Produits agricoles et poisson
Energy products	12,657	12,914	1,057	910	943	955	971	919	943	896	916	1,017	935	1,043	893	893	Produits énergétiques
Forest products	2,858	2,696	221	220	220	217	236	239	226	255	247	251	254	257	253	253	Produits forestiers
Industrial goods	66,838	62,711	5,169	5,251	5,103	4,788	5,172	5,563	5,197	5,336	5,472	5,560	5,510	5,502	5,383	5,383	Biens industriels
Machines & equipment	126,937	114,824	8,893	8,855	8,739	8,712	8,331	8,715	8,843	8,824	8,938	9,411	9,026	9,113	8,980	8,980	Machines et équipements
Automobile products	73,790	67,586	5,500	5,598	5,608	5,637	5,548	5,927	6,101	6,166	6,244	6,360	6,386	6,569	6,567	6,567	Produits automobiles
Consumer goods	37,104	38,010	3,172	3,135	3,137	3,150	3,135	3,297	3,261	3,276	3,394	3,527	3,541	3,470	3,476	3,476	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.

Source: Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).  
CANSIM table: 228-0035

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.

Source: Sommaire du commerce international du Canada (n° 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).  
Tableau CANSIM: 228-0035

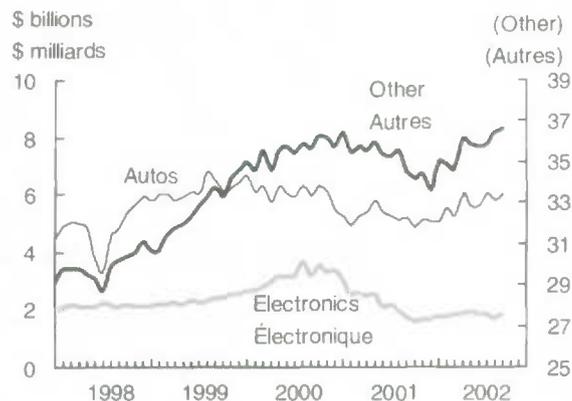
## V. Good-producing Industries

22. Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23. Inventories held	36
24. Miscellaneous manufacturing statistics	37
25. Capacity utilization rates	38
26. Construction	39
27. Farm cash receipts	39
28. Petroleum and natural gas	40
29. Energy and mining	41

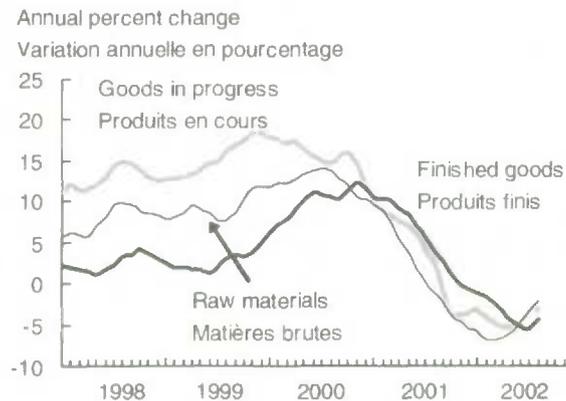
## V. Industries de biens

22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23. Stocks détenus	36
24. Statistiques diverses sur la fabrication	37
25. Taux d'utilisation des capacités	38
26. Construction	39
27. Recettes monétaires	39
28. Pétrole et gaz naturel	40
29. Énergie et mines	41

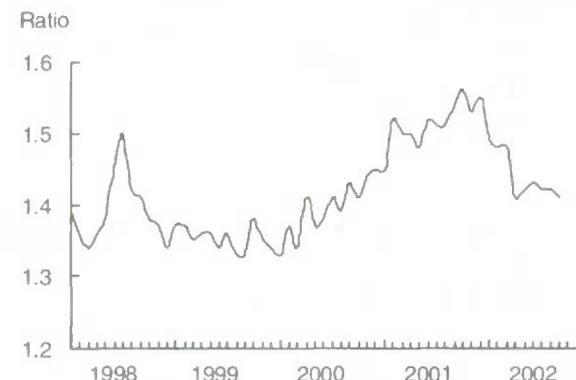
**Manufacturing Shipments**  
**Livraisons manufacturières**



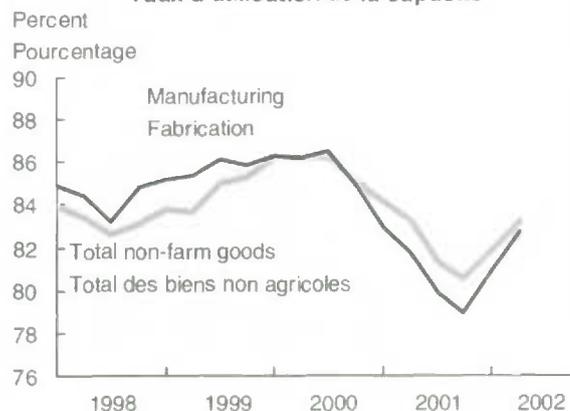
**Inventories (smoothed)**  
**Stocks (lissés)**



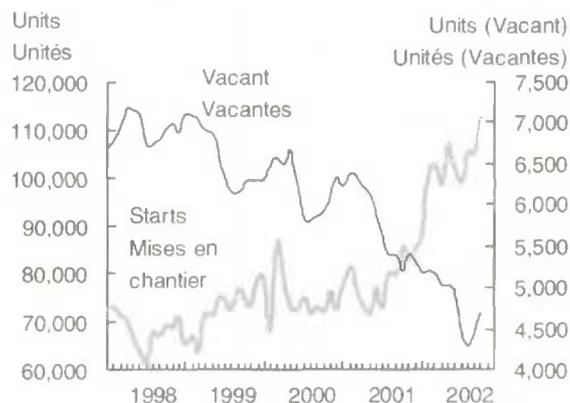
**Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments**  
**Ratio des stocks aux livraisons, fabrication**



**Capacity Utilization Rates**  
**Taux d'utilisation de la capacité**



**Single Family Homes**  
**Maisons unifamiliales**



**Building Permits**  
**Permis de bâtir**

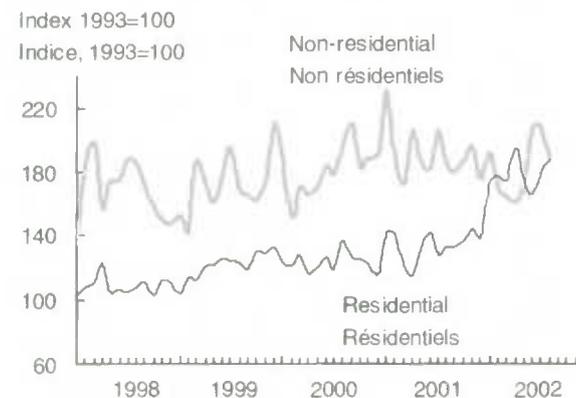


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

		2000	2001	2001				2002										
				S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S		
		<i>\$'000,000</i>																
<b>Shipments</b>	800450	537,005	508,804	41,429	40,570	41,190	40,380	41,782	42,168	41,803	43,982	43,380	43,228	43,709	43,983	44,495	<b>Livraisons</b>	
Annual % change		9.2	-5.3	-7.4	-11.9	-9.5	-9.4	-6.5	-1.6	-4.0	1.3	-1.9	0.8	2.5	3.1	7.4	Variation annuelle(%)	
Non-durable goods	800451	214,324	216,355	17,713	17,600	17,637	17,099	17,428	17,302	17,450	18,047	18,083	18,130	18,333	18,596	18,658	Biens non durables	
Durable goods	800463	322,682	292,448	23,716	22,970	23,553	23,280	24,353	24,866	24,353	25,935	25,296	25,098	25,376	25,386	25,837	Biens durables	
<b>New orders</b>	800913	539,642	505,167	41,317	39,756	40,712	39,768	41,170	42,586	42,137	43,693	43,500	43,400	43,181	44,645	44,087	<b>Nouvelles commandes</b>	
<b>Ratio of inventories to shipments</b>	803313	1.40	1.52	1.54	1.56	1.53	1.55	1.49	1.48	1.48	1.41	1.42	1.43	1.42	1.42	1.41	<b>Rapport des stocks aux livraisons</b>	
<b>Month-end unfiled orders</b>	803189	50,302	46,789	48,694	47,880	47,401	46,789	46,178	46,596	46,931	46,641	46,761	46,933	46,404	47,067	46,659	<b>Commandes en carnet à la fin du mois</b>	
Non-durable goods	803190	2,551	2,833	2,711	2,781	2,782	2,833	2,755	2,728	2,788	2,780	2,766	2,847	2,916	2,939	3,102	Biens non durables	
Durable goods	803202	47,750	43,956	45,982	45,099	44,619	43,956	43,423	43,868	44,142	43,861	43,996	44,086	43,488	44,128	43,558	Biens durables	

Source: Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).

CANSIM table: 304-0014

Source: Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (n° 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).

Tableau CANSIM: 304-0014

Table 23. Inventories

		2000	2001	2001				2002										
				S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S		
		<i>\$'000,000</i>																
<b>Total</b>	803227	64,675	62,767	63,998	63,392	62,954	62,767	62,311	62,213	61,724	61,861	61,657	61,612	61,969	62,402	62,588	<b>Total</b>	
Non-durable	803228	20,654	20,520	20,879	20,938	20,666	20,520	20,510	20,488	20,351	20,512	20,522	20,427	20,563	20,689	20,859	Non durables	
Durable	803240	44,020	42,247	43,119	42,454	42,288	42,247	41,801	41,725	41,373	41,349	41,135	41,185	41,406	41,713	41,729	Durables	
<b>Raw materials</b>	801800	28,663	27,219	27,739	27,646	27,402	27,219	27,124	27,095	26,689	26,882	26,985	26,840	27,321	27,354	27,242	<b>Matières premières</b>	
Non-durable	801801	9,446	9,460	9,615	9,673	9,575	9,460	9,527	9,499	9,311	9,473	9,578	9,510	9,656	9,752	9,670	Non durables	
Durable	801813	19,217	17,760	18,123	17,972	17,827	17,760	17,597	17,596	17,378	17,409	17,407	17,331	17,665	17,603	17,572	Durables	
<b>Goods in process</b>	802263	16,377	16,028	16,431	16,085	16,020	16,028	15,712	15,689	15,531	15,628	15,593	15,780	15,822	16,199	16,041	<b>Produits en cours</b>	
Non-durable	802264	2,310	2,295	2,281	2,297	2,271	2,295	2,288	2,322	2,340	2,365	2,410	2,370	2,359	2,362	2,349	Non durables	
Durable	802276	14,067	13,733	14,150	13,788	13,749	13,733	13,424	13,367	13,191	13,263	13,183	13,409	13,463	13,837	13,692	Durables	
<b>Finished goods</b>	802726	19,635	19,519	19,828	19,662	19,531	19,519	19,475	19,429	19,505	19,351	19,078	18,992	18,826	18,848	19,305	<b>Produits finis</b>	
Non-durable	802727	8,898	8,766	8,983	8,968	8,819	8,766	8,695	8,668	8,700	8,674	8,534	8,547	8,548	8,576	8,840	Non durables	
Durable	802739	10,737	10,754	10,845	10,694	10,712	10,754	10,780	10,761	10,804	10,677	10,544	10,446	10,278	10,273	10,465	Durables	

Source: Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).

CANSIM table: 304-0014

Source: Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (n° 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).

Tableau CANSIM: 304-0014

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

	2000	2001	2001			2002											
			O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O		
<b>MOTOR VEHICLES</b>	<b>'000</b>																<b>VÉHICULES AUTOMOBILES</b>
Canadian production(1)	2835	2,666	2,373	220	214	157	178	209	209	226	230	214	119	218	193	206	Production au Canada(1)
Annual % change		-2.5	-11.0	0.9	-6.1	-2.7	-7.9	7.7	-5.7	11.1	0.0	-2.4	14.7	-1.0	-1.7	-6.5	Variation annuelle(%)
Passenger cars	2836	1,496	1,297	115	121	88	100	119	115	128	129	123	79	128	105	117	Voitures particulières
Trucks and vans	2939	1,171	1,076	105	92	69	78	90	95	98	101	91	40	90	89	89	Camions et camionnettes
New vehicle sales	2676	1,588	1,598	134	145	146	146	145	140	142	145	143	140	146	145		Ventes de véhicules neufs
Passenger cars	2677	849	869	74	77	79	79	78	77	77	78	77	77	79	79		Voitures particulières
North American	2678	641	620	52	54	56	55	54	54	54	54	53	53	57	56		D'Amérique du Nord
Overseas	2679	208	249	22	23	22	23	24	23	23	24	24	24	23	24		D'outre-mer
Trucks and vans	2680	738	729	61	68	68	68	68	63	65	67	65	64	67	66		Camions et camionnettes
<b>CHEMICALS INDUSTRIES</b>	<b>\$'000,000</b>																<b>INDUSTRIES CHIMIQUES</b>
GDP	2036242	13,689	13,867	13,622	13,643	13,540	14,046	14,008	14,119	14,398	14,389	14,324	14,571	14,615	14,812		PIB
Imports(1)																	Imports(1)
Inorganic chemicals	212705	2,845	2,898	273	250	182	242	241	202	279	223	229	207	249	231		Produits inorganiques
Organic chemicals	212706	5,406	6,051	576	440	412	520	506	517	571	560	467	472	463	472		Produits organiques
Plastics and synthetic rubber	212707	10,076	9,945	869	828	650	815	783	872	889	935	898	883	934	899		Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exports(1)
Chemicals	192268	6,145	6,532	503	680	466	492	506	558	533	556	555	512	628	500		Produits chimiques
Synthetic rubber	192273	9,141	9,461	815	693	624	725	721	791	819	840	819	832	822	860		Caoutchouc
Inventory	802737	2,000	2,006	2,230	2,150	2,074	2,017	2,011	2,011	2,002	1,928	1,926	1,926	1,942	2,005		Stocks
Shipments IPPI (1997=100)(1)	800461	35,207	36,315	2,927	3,038	2,853	2,997	3,010	2,902	3,081	3,102	3,134	3,115	3,186	3,223		Livraisons IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	3822654	105.7	107.6	105.9	105.5	103.6	105.1	105.1	104.6	105.6	106.0	106.2	106.9	108.4	109.1	108.4	Produits chimiques
Base chemicals(2)	3822655	114.6	120.2	115.3	116.1	111.6	114.9	113.0	111.5	113.2	114.0	113.4	115.0	119.3	120.6	118.6	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	1593722	43.0	44.5	44.5	42.8	42.5	42.6	42.6	43.0	42.0	40.7	40.0	40.3	40.2	39.6		Heures hebdomadaires(2)
Earnings\$(2)																	Rémunération\$(2)
Hourly	1592186	20.86	20.99	21.40	21.64	21.80	21.45	21.35	21.15	21.47	21.81	22.17	21.78	21.88	21.99		Horaire
Weekly	1558697	1,083.84	1,086.08	1,096.10	1,083.96	1,107.36	1,099.25	1,104.76	1,106.01	1,098.03	1,088.82	1,100.74	1,109.04	1,128.31	1,127.69		Hebdomadaire
Employees(2)	1556572	15,277	15,137	14,706	14,519	14,433	14,533	14,554	14,513	14,446	14,407	14,540	14,886	14,907	14,751		Travailleurs(2)

(1) Not seasonally adjusted.

(2) Base chemical products.

Sources: Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales

(Catalogue no. 63-007-XIB), contact: C. Kimanyi (951-6363).

Imports by Commodities (Catalogue no. 65-007-XPB); Exports by Commodities (Catalogue no. 65-004-XPB), Information Officer (951-9647).

CANSIM tables: 079-0002, 226-0001, 226-0002, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019

(1) Non désaisonné.

(2) Produits chimiques de base

Sources: Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs

(n° 63-007-XIB au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).

Imports par marchandises (n° 65-007-XPB au catalogue); Exportations par marchandises (n° 65-004-XPB au catalogue), Agence d'information (951-9647).

Tableaux CANSIM: 079-0002, 226-0001, 226-0002, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019

Table 25. Capacity Utilization Rates

		2000	2001	2000	III	IV	2001	II	III	IV	2002	II			
				II			I				I				
	%														
<b>Total non-farm</b>	4331081	85.9	82.3	86.2	86.2	85.1	84.1	83.3	81.3	80.5	81.9	83.2	<b>Total non agricole</b>		
Construction	4331087	90.3	89.8	90.0	89.9	89.9	90.3	89.6	89.4	89.8	90.3	90.8	Construction		
Forestry	4331082	88.1	81.9	93.2	90.1	82.8	89.0	84.3	78.7	75.7	72.0	80.7	Forêts		
Mining	4331083	78.8	76.7	80.0	78.2	78.2	78.4	78.8	75.8	73.6	74.5	74.0	Mines		
Utilities	4331086	88.5	87.5	88.0	88.7	89.9	89.0	88.8	85.8	86.4	87.9	88.5	Services publics		
Manufacturing	4331088	86.0	80.9	86.2	86.5	84.9	82.9	81.8	79.9	78.9	80.9	82.7	Fabrication		
Machinery	4331109	83.6	79.3	86.9	81.9	80.3	80.5	80.0	79.4	77.3	77.6	78.6	Machinerie		
Transportation equipment	4331112	89.0	84.5	89.6	89.6	85.3	82.5	85.5	85.1	84.9	88.2	90.5	Matériel de transport		
Computer and electronic products	4331110	96.1	70.9	97.5	99.5	95.0	81.5	74.5	66.4	61.3	65.9	66.9	Ordinateurs et produits électroniques		
Electrical products	4331111	92.1	74.8	93.4	92.0	88.5	82.5	78.0	72.1	66.5	66.7	67.9	Produits électriques		
Primary metals	4331107	90.5	86.3	90.5	90.3	88.3	86.0	87.5	85.5	86.3	88.3	89.3	Première transformation des métaux		
Wood	4331098	85.1	82.1	85.4	83.9	84.5	82.6	82.5	82.4	80.9	86.4	91.5	Bois		
Clothing	4331096	84.0	82.7	82.3	83.4	88.0	86.4	84.3	81.7	78.4	82.1	84.9	Vêtements		
Paper	4331099	92.1	89.1	91.2	93.9	92.8	91.5	89.0	87.5	88.4	87.4	90.1	Papiers		
Petroleum	4331101	93.6	95.2	92.5	94.3	95.0	96.8	94.0	94.1	95.8	95.9	96.8	Pétrole		
Chemicals	4331102	80.1	78.5	80.0	80.7	80.9	82.7	79.8	76.0	75.5	78.2	80.7	Produits chimiques		

Source: Industrial Capacity Utilization Rates in Canada (Catalogue no. 31-003-XPB), contact: M. Gagnon (951-0994).  
CANSIM table: 028-0002

Source: Taux d'utilisation de la capacité industrielle au Canada (n° 31-003-XPB au catalogue), personne ressource: M. Gagnon (951-0994).  
Tableau CANSIM: 028-0002

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

		2000	2001	2000	IV	2001	II	III	IV	2002	II	III			
				III		I				I					
	\$'000,000														
<b>Total</b>	170328	33,027	36,254	7,821	8,813	8,852	9,116	8,789	9,497	8,746	8,032	8,467	<b>Total</b>		
<b>Animal products</b>	170368	17,026	18,886	4,162	4,523	4,554	4,761	4,805	4,766	4,681	4,356	4,261	<b>Produits du bétail</b>		
Beef	(170369+ 170379)	6,826	7,834	1,608	1,952	1,894	1,954	1,955	2,031	1,894	1,806	1,717	Boeuf		
Hogs	170380	3,388	3,851	883	822	884	1,038	1,055	873	947	809	815	Porc		
Poultry	(170384+ 170385)	1,625	1,770	419	405	406	445	463	457	414	442	432	Volaille		
Dairy	170383	4,030	4,142	985	1,026	1,012	1,045	1,029	1,056	1,046	1,022	998	Produits laitiers		
<b>Crops</b>	170329	13,173	13,618	3,081	3,358	3,501	3,306	3,220	3,590	3,330	3,264	3,282	<b>Cultures</b>		
Wheat	(170330+ 170352)	2,352	2,530	658	461	528	619	750	633	529	525	619	Blé		
Barley	170365	477	622	126	115	157	161	153	150	117	117	140	Orge		
Canola	170334	1,560	1,718	466	424	567	354	416	382	319	313	488	Colza		
Corn	170336	678	636	133	202	134	103	114	285	177	155	153	Mais		
Floriculture	170345	1,589	1,672	278	381	304	674	294	401	325	722	317	Floricole		
Vegetables	170339	1,273	1,397	475	270	155	428	513	301	152	433	513	Légumes		
<b>Direct payments</b>	170387	2,827	3,750	579	933	796	1,049	764	1,142	736	412	924	<b>Paiements directs</b>		

(1) Not seasonally adjusted.

Source: Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-X1B), contact: K. Boyuk (951-2510).  
CANSIM table: 002-0002

(1) Non désaisonnalisées.

Source: Recettes monétaires agricoles (n° 21-001-X1B au catalogue), personne ressource: K. Boyuk (951-2510).  
Tableau CANSIM: 002-0002

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

		2000	2001	2000	2001	F	M	A	M	J	J	A		
				D	J									
<b>Crude oil &amp; equivalent(2)</b>	<b>'000 m3</b>													<b>Pétrole brut et équivalent(2)</b>
Net production	17951	127,769	128,951	11,017	10,982	10,082	11,194	10,324	11,040	10,367	10,729	10,909	Production nette	
Imports	17952	53,038	53,517	4,965	5,497	4,180	5,140	4,330	4,869	3,998	4,694	4,379	Importations	
Total supply	17953	180,807	182,468	15,982	16,480	14,261	16,334	14,654	15,909	14,365	15,423	15,288	Total des ressources	
Exports	17969	80,317	79,571	7,261	6,886	6,195	6,887	6,813	6,848	6,875	6,428	6,308	Exportations	
<b>Natural gas</b>	<b>'000,000m3</b>												<b>Gaz naturel</b>	
Total demand	47598	173,803	175,030	19,062	18,859	16,762	16,527	14,267	12,940	12,084	13,015	13,420	Approvisionnement total	
Exports	47600	101,246	108,240	10,483	10,685	9,074	9,340	8,508	8,457	8,387	9,400	9,515	Exportations	
Domestic sales	(47599+ 47601)	72,557	66,790	8,579	8,175	7,688	7,187	5,759	4,483	3,697	3,614	3,905	Ventes intérieures	
<b>Refined petroleum products</b>	<b>'000 m3</b>												<b>Produits pétroliers raffinés</b>	
Refinery receipts	21122	100,564	103,076	8,890	9,607	8,240	9,312	7,845	8,506	7,976	9,477	8,870	Arrivages aux raffineries	
Saleable production	203	112,290	115,429	9,675	10,493	9,457	10,148	8,875	9,198	9,335	10,386	10,213	Production pour la vente	
Net domestic sales	24729	94,759	93,803	8,393	8,042	7,572	7,866	7,331	8,109	7,880	8,044	8,568	Ventes nettes au Canada	
Closing inventories	24724	9,113	9,748	9,113	9,596	10,034	10,432	10,242	9,710	9,613	10,182	9,833	Stocks de fermeture	

		2001				2002									
		S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J			
<b>Crude oil &amp; equivalent(2)</b>	<b>'000 m3</b>													<b>Pétrole brut et équivalent(2)</b>	
Net production	17951	10,152	11,050	10,888	11,235	11,351	10,507	11,616	11,402	11,323	11,175	11,661	Production nette		
Imports	17952	4,409	3,631	3,881	4,509	4,339	4,253	4,297	3,623	3,922	4,297	4,127	Importations		
Total supply	17953	14,561	14,681	14,769	15,745	15,690	14,760	15,912					Total des ressources		
Exports	17969	5,849	6,974	6,546	6,963	6,640	6,347	6,916	7,057	7,344	7,050	6,671	Exportations		
<b>Natural gas</b>	<b>'000,000m3</b>												<b>Gaz naturel</b>		
Total demand	47598	12,178	14,527	14,654	15,796	17,798	16,321	17,267					Approvisionnement total		
Exports	47600	8,345	9,190	8,661	8,678	9,531	8,909	9,395					Exportations		
Domestic sales	(47599+ 47601)	3,833	5,338	5,993	7,118	8,266	7,412	7,871					Ventes intérieures		
<b>Refined petroleum products</b>	<b>'000 m3</b>												<b>Produits pétroliers raffinés</b>		
Refinery receipts	21122	8,136	8,003	8,492	8,613	9,065	8,305	8,969	8,049	8,405	8,327	8,852	Arrivages aux raffineries		
Saleable production	203	8,601	9,005	9,684	10,034	10,489	9,311	9,905	8,839	9,401	9,425	10,230	Production pour la vente		
Net domestic sales	24729	7,275	7,876	7,746	7,495	7,695	7,098	7,717	7,258	7,718	7,794	8,345	Ventes nettes au Canada		
Closing inventories	24724	9,602	9,765	9,771	9,748	10,468	10,728	10,678	10,254	9,884	9,636	9,819	Stocks de fermeture		

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: Crude Petroleum and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB), Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-X1B) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XPB), contact: G. Desjardins (951-4368).

NOTE: Not seasonally adjusted.

CANSIM tables: 126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: Production de pétrole brut et de gaz naturel (n° 26-006-XPB au catalogue), Services de gaz (n° 55-002-X1B au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (n° 45-004-XPB au catalogue), personne ressource: G. Desjardins (951-4368).

NOTE: Non désaisonnalisés.

Tableaux CANSIM: 126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

	2000	2001	2001				2002											
			S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S			
<b>Energy</b>	<b>'000 MWh</b>																<b>Énergie</b>	
Electric																	Électrique	
Generated by:																	Production:	
Utilities	222421	537,232	521,092	37,256	40,312	42,698	47,476	50,176	45,838	48,211	42,882	40,614	39,891	44,256	43,318	41,321	41,321	Des services publics
Industry	222426	46,142	43,630	3,398	3,930	3,929	3,962	4,157	3,740	3,974	3,785	3,842	3,723	3,708	3,799	3,602	3,602	Industrielle
Deliveries to US	222437	49,774	40,165	2,087	1,984	2,491	3,302	3,431	2,690	3,016	3,282	2,687	3,124	3,990	3,913	2,614	2,614	Livraisons aux É.-U.
Total available	222441	547,313	542,468	39,992	43,233	45,359	49,075	52,037	49,034	50,340	44,778	43,547	41,884	45,009	43,762	43,135	43,135	Total disponible
Coal	<b>'000 tonnes</b>																Charbon	
Production	187	69,164	70,469	5,822	5,929	6,226	5,316	5,525	5,136	5,863	5,679	6,097	5,524					Production
Exports	198	32,083	30,376	1,878	2,647	2,386	2,123	1,722	2,513	2,419	2,476	2,217	2,341					Exportations
<b>Non-metallic minerals production</b>	<b>'000 tonnes</b>																<b>Production de minéraux non métalliques</b>	
Asbestos(2)	3339	310	276	20	24	21	21	23	26	20	24	21	19	23	18	18	18	Amiante(2)
Gypsum(2)	3440	8,572	8,008	669	711	681	590	733	612	648	683	714	798	688	686	700	700	Gypse(2)
Cement	3443	12,753	12,793	1,396	1,339	1,150	955	566	631	825	973	1,216	1,404	1,345	1,395	1,333	1,333	Ciment
Lime(2)	3441	2,525	2,230	171	195	183	175	187	157	174	180	185	184	191	185	192	192	Chaux(2)
	<b>tonnes</b>																	
Salt & brine(2)	3445	12,164	13,643	1,094	1,432	1,250	1,409	1,205	726	472	919	1,074	1,018	905	941	1,124	1,124	Sel et saumure(2)
Potash	3442	9,033	8,129	675	610	619	584	711	636	850	1,094	832	522	445	613	729	729	Potasse
<b>Metal production</b>	<b>'000 tonnes</b>																<b>Production de métaux</b>	
Copper	595	622	614	54	54	51	54	50	46	53	52	49	51	41	44	46	46	Cuivre
Refined copper	596	552	565	41	51	50	48	54	47	47	48	49	40	30	23	31	31	Cuivre raffiné
Nickel	597	181	184	16	17	17	18	16	14	20	15	13	18	7	10	16	16	Nickel
Lead	220	143	147	11	30	13	8	7	5	5	6	8	7	6	21	12	12	Plomb
Refined lead	221	159	127	7	9	10	13	14	12	12	13	12	12	5	3	9	9	Plomb raffiné
Zinc	222	936	990	78	119	90	64	60	51	60	72	64	68	82	125	125	125	Zinc
Refined zinc	223	780	658	42	60	65	61	67	64	68	67	66	65	72	49	67	67	Zinc raffiné
Iron ore(2)	591	35,247	26,961	2,304	3,120	2,811	2,154	1,423	1,064	1,837	2,414	3,634	2,367	3,317	2,716	3,218	3,218	Minerais de fer(2)
	<b>kg</b>																	
Gold	229	154,384	157,350	12,612	13,757	13,192	14,567	12,770	11,325	11,518	11,683	12,296	12,990	11,290	11,840	12,825	12,825	Or
Silver	224	1,168,631	1,234,685	100,523	116,429	100,207	126,209	116,306	93,564	131,748	118,384	128,738	101,197	97,668	120,083	113,402	113,402	Argent
Uranium	593	9,921	12,992	1,423	1,515	1,221	491	1,052	1,226	1,097	1,025	1,358	945	546	1,039	1,159	1,159	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.

(2) Shipments.

Sources: Electric Power (Catalogue no. 57-001-XIB), Client services (951-9497).

Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB), Client services (951-9497).

Cement (Catalogue no. 44-001-XPB), contact: Y. Sheikh (951-2518).

Natural Resources Canada, contact: J. Paquette ((613) 992-9005).

CANSIM tables: 127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.

(2) Livraisons.

Sources: Statistique de l'énergie (n° 57-001-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).

Statistique du charbon et du coke (n° 45-002-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).

Ciments (n° 44-001-XPB au catalogue), personne ressource: Y. Sheikh (951-2518).

Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette ((613) 992-9005).

Tableaux CANSIM: 127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016

Table 29. Construction

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S		
<b>BUILDING PERMITS</b>		<b>\$'000,000</b>																<b>PERMIS DE BÂTIR</b>
4667		36,950	39,555	3,182	3,294	3,474	3,254	3,840	3,716	3,645	3,898	3,667	3,861	4,037	3,995	3,720		<b>Variation annuelle(%)</b>
Annual % change		3.4	7.0	-4.5	5.6	11.6	6.3	3.7	8.9	22.7	24.0	13.6	16.2	21.3	23.4	16.9		
<b>Non-residential</b>		<b>4669</b>	<b>16,608</b>	<b>17,560</b>	<b>1,365</b>	<b>1,429</b>	<b>1,495</b>	<b>1,342</b>	<b>1,454</b>	<b>1,295</b>	<b>1,251</b>	<b>1,228</b>	<b>1,312</b>	<b>1,584</b>	<b>1,590</b>	<b>1,437</b>	<b>1,274</b>	<b>Non-résidentiel</b>
Industrial		4670	3,976	3,598	336	354	391	156	248	307	195	316	245	251	314	288	237	Industrielle
Commercial		4671	8,907	8,856	581	591	663	663	802	587	698	644	653	813	745	686	638	Commerciale
Institutional and government		4672	3,726	5,105	449	484	441	523	404	401	359	268	413	520	532	464	400	Institutionnelle et gouvernementale
<b>Residential</b>		<b>4668</b>	<b>20,342</b>	<b>21,996</b>	<b>1,817</b>	<b>1,865</b>	<b>1,979</b>	<b>1,912</b>	<b>2,386</b>	<b>2,420</b>	<b>2,394</b>	<b>2,670</b>	<b>2,355</b>	<b>2,277</b>	<b>2,447</b>	<b>2,558</b>	<b>2,446</b>	<b>Résidentiel</b>
<b>HOUSING STARTS (at annual rates)</b>		<b>'000 units/'000 unités</b>																<b>MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)</b>
All areas		730390	153	163	154	173	168	174	215	190	208	185	203	201	204	215	200	Toutes régions
Annual % change		2.3	6.8	-4.4	4.5	9.8	21.9	25.0	21.4	34.2	15.0	30.5	12.8	37.6	29.6	29.8	29.8	Variation annuelle(%)
Urban centres		730040	132	143	135	153	148	154	185	160	179	160	178	176	179	190	174	Centres urbains
Singles		730041	75	79	80	85	84	86	89	100	103	98	107	103	99	105	105	Unifamiliales
Multiples		730047	57	64	55	67	64	68	96	60	75	62	71	74	80	85	69	Multifamiliales
			2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
<b>RESIDENTIAL INVESTMENT (at annual rates)</b>		<b>\$'000,000</b>																<b>INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL (aux taux annuels)</b>
Total structures		1992123	46,043	48,201	44,843	45,725	45,883	44,608	46,549	47,133	47,378	47,001	47,936	50,489	54,409	54,253	56,273	Total en bâtiments
New housing		1992120	22,475	23,866	22,638	23,314	22,775	21,550	22,630	22,943	23,488	23,055	23,576	25,345	27,908	28,625	30,674	Construction neuve
Renovations		1992121	16,521	16,529	14,780	15,476	15,956	16,152	16,768	17,208	16,788	16,392	16,444	16,492	16,916	17,036	17,308	Rénovations
Transfer costs		1992122	7,050	7,754	7,416	6,928	7,144	6,908	7,152	6,996	7,092	7,516	7,860	8,548	9,420	8,500	8,216	Coûts de transfert
Sales Total		1992126	29,987	32,380	29,167	30,974	29,663	29,234	30,891	30,161	30,947	31,893	32,814	33,865	36,665	36,446	38,723	Ventes Total
Single		1992127	22,714	24,762	22,460	23,488	22,444	21,868	23,324	23,220	24,248	24,140	24,472	26,188	26,952	27,532	29,104	Unifamilial
Multiple		1992128	7,275	7,624	6,712	7,488	7,220	7,364	7,568	6,948	6,712	7,756	8,340	7,688	9,708	8,916	9,620	Multiple

Sources: Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).  
 Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).  
 National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB), Information Officer (951-3640).  
 CANSIM tables: 026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010

Sources: Permis de bâtir (n° 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).  
 Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).  
 Comptes nationaux des revenus et dépenses (n° 13-001-XPB au catalogue), Agent d'information (951-3640).  
 Tableaux CANSIM: 026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010

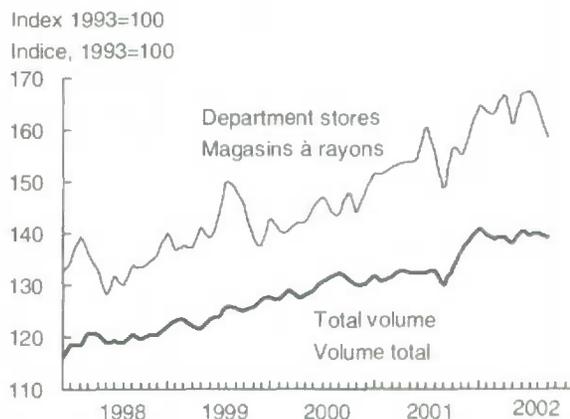
## VI. Services

30. Retail trade	44
31. Wholesale trade	46
32. Canadian travellers	47
33. Transportation and communication	48

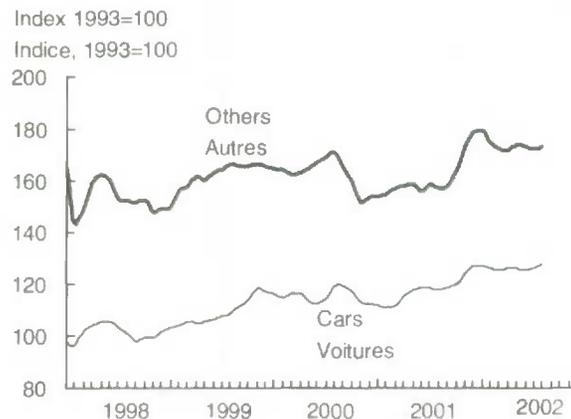
## VI. Services

	Page		Page
30. Retail trade	44	30. Commerce de détail	44
31. Wholesale trade	46	31. Commerce de gros	46
32. Canadian travellers	47	32. Voyageurs canadiens	47
33. Transportation and communication	48	33. Transports et communications	48

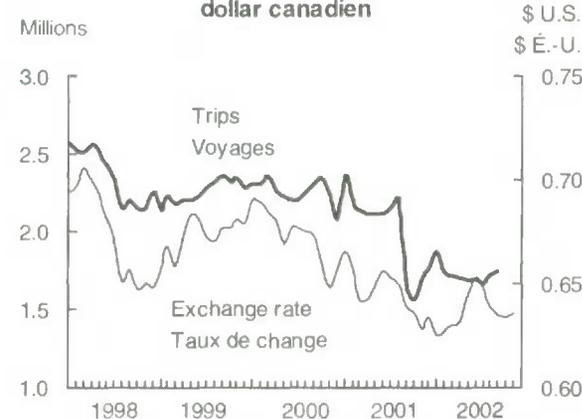
**Retail Sales**  
Ventes au détail



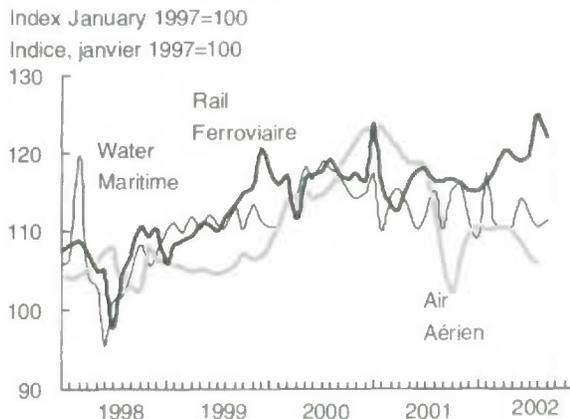
**Motor Vehicle Sales (smoothed)**  
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



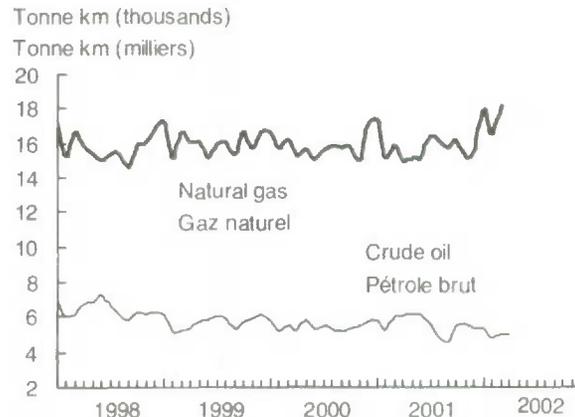
**Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar**  
Voyages aller-retour le même jour par auto et  
dollar canadien



**GDP Transportation**  
PIB dans les transports



**Pipelines**



**Wholesale Trade**  
Commerce de gros

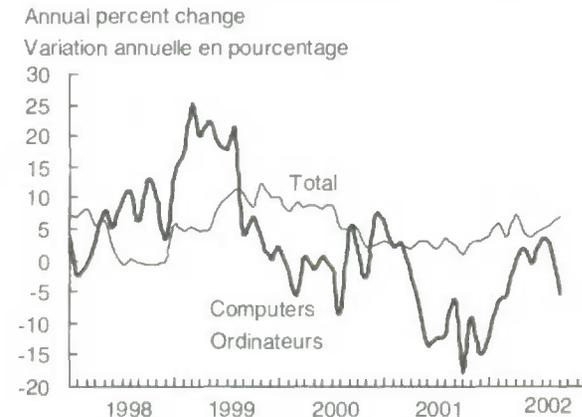


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	<b>\$'000,000</b>												
<b>Total</b>	115584	277,033	289,130	23,615	23,735	24,122	24,192	24,146	24,053	24,125	23,748	24,246	<b>Total</b>
Motor vehicles	115586	73,104	76,618	6,034	6,128	6,417	6,350	6,384	6,390	6,366	6,109	6,440	Automobiles
Total excluding motor vehicles	(115584-115586)	203,929	212,512	17,581	17,606	17,705	17,842	17,763	17,662	17,758	17,640	17,806	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	115585	56,592	58,858	4,857	4,855	4,851	4,901	4,900	4,911	4,949	4,967	4,967	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	115597	4,498	4,793	387	389	397	397	398	405	405	404	406	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	115589	31,297	32,294	2,674	2,688	2,692	2,685	2,705	2,747	2,685	2,616	2,700	Magasins de marchandises diverses
Service stations	115587	22,364	22,415	1,965	1,928	1,963	2,044	1,956	1,789	1,834	1,915	1,772	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	115588	15,583	16,491	1,354	1,352	1,376	1,387	1,380	1,379	1,402	1,327	1,407	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	115599	1,770	1,772	144	143	148	149	146	146	147	147	148	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	115600	1,531	1,421	120	120	121	122	120	118	116	112	116	Hommes
Women's	115601	4,627	4,774	399	403	418	401	392	383	396	388	396	Femmes
Other	115602	7,350	7,901	635	645	679	645	648	646	656	647	678	Autres
Furniture & appliance stores	115603	12,276	13,254	1,074	1,104	1,070	1,070	1,093	1,093	1,099	1,100	1,122	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	115604	2,883	3,110	251	251	250	254	257	257	263	263	261	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	115598	13,499	14,416	1,168	1,179	1,185	1,200	1,201	1,201	1,209	1,208	1,222	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	115592	8,721	8,952	734	737	734	753	743	754	734	722	741	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	115593	7,460	7,694	649	645	647	647	639	639	640	619	640	Autres magasins de produits durables
Other	115594	13,478	14,365	1,169	1,168	1,173	1,186	1,186	1,194	1,223	1,204	1,229	Autres
Volume (1997 \$)	3821565	267,323	274,199	22,513	22,611	22,783	22,719	22,753	22,772	22,823	22,335	22,965	Volume (\$ de 1997)
Annual % change		4.5	2.6	2.7	2.0	3.8	3.2	2.8	1.3	0.8	-1.7	1.9	Variation annuelle (%)

CANSIM tables: 080-0001, 080-0003

Tableaux CANSIM: 080-0001, 080-0003

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	<b>\$'000,000</b>												
<b>Total</b>	115584	24,583	24,946	25,262	25,211	25,207	25,461	25,200	25,661	25,609	25,712	25,572	<b>Total</b>
Motor vehicles	115586	6,808	7,001	7,089	6,996	6,916	6,856	6,841	6,920	6,851	6,851	6,854	Automobiles
Total excluding motor vehicles	(115584-115586)	17,775	17,945	18,173	18,215	18,292	18,605	18,359	18,741	18,757	18,861	18,718	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	115585	4,957	4,999	4,993	5,032	5,052	5,091	5,100	5,147	5,184	5,198	5,196	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	115597	406	414	415	417	400	397	392	394	394	407	401	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	115589	2,689	2,737	2,795	2,796	2,793	2,832	2,787	2,891	2,857	2,834	2,796	Magasins de marchandises diverses
Service stations	115587	1,670	1,620	1,735	1,729	1,848	1,933	1,872	1,885	1,953	2,043	1,973	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	115588	1,402	1,396	1,424	1,431	1,388	1,475	1,412	1,483	1,496	1,469	1,443	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	115599	152	159	153	151	146	153	144	156	154	150	145	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	115600	116	116	121	117	117	124	117	118	114	113	111	Hommes
Women's	115601	397	400	394	402	399	420	393	417	402	399	390	Femmes
Other	115602	682	693	686	689	679	690	666	705	680	688	672	Autres
Furniture & appliance stores	115603	1,149	1,210	1,196	1,188	1,200	1,215	1,243	1,227	1,211	1,227	1,231	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	115604	273	278	295	283	287	292	286	291	291	295	301	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	115598	1,236	1,249	1,280	1,286	1,291	1,284	1,305	1,299	1,300	1,309	1,306	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	115592	770	793	772	777	780	771	766	802	778	792	795	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	115593	637	648	652	651	661	667	658	666	669	664	663	Autres magasins de produits durables
Other	115594	1,238	1,232	1,263	1,265	1,249	1,264	1,218	1,259	1,274	1,274	1,294	Autres
Volume (1997 \$)	3821565	23,459	23,837	24,192	24,019	23,890	23,922	23,735	24,141	23,995	24,045	23,915	Volume (\$ de 1997)
Annual % change		4.8	6.3	6.9	6.7	5.7	5.0	4.5	6.1	5.4	5.4	7.1	Variation annuelle (%)

Source: Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).  
CANSIM tables: 080-0001, 080-0003

Source: Commerce de détail (réf. 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).  
Tableaux CANSIM: 080-0001, 080-0003

Table 31. Wholesale Trade

	2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O		
<b>Total</b>	<b>\$'000,000</b>												<b>Total</b>
Annual % change	25411	384,567	394,168	32,032	32,705	32,424	33,076	33,277	33,131	33,271	32,897	32,672	Variation annuelle (%)
Motor vehicles parts and accessories	25417	72,549	72,114	5,287	5,943	5,814	6,088	6,437	6,148	6,292	6,179	5,980	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	7,253	7,867	619	640	608	659	684	663	661	642	669	Agricoles
Non farm	25422	59,201	60,455	5,082	5,184	5,060	5,132	5,006	4,955	5,104	4,991	4,956	Non agricoles
Computer & software	25423	35,060	32,570	2,877	2,857	2,836	2,729	2,612	2,643	2,588	2,740	2,486	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	28,527	28,887	2,339	2,324	2,316	2,456	2,455	2,426	2,433	2,380	2,450	Bois et matériaux de construction
Food	25413	59,183	63,911	5,197	5,168	5,220	5,313	5,324	5,391	5,402	5,347	5,474	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	28,341	32,598	2,594	2,651	2,609	2,599	2,714	2,771	2,754	2,744	2,804	Boissons, médicaments et tabac
	2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S		
<b>Total</b>	25411	33,000	33,058	33,852	33,894	33,874	34,762	34,523	34,554	34,753	35,172	35,160	<b>Total</b>
Annual % change		2.9	2.9	3.8	5.8	3.6	7.2	4.4	3.8	4.9	5.7	6.9	Variation annuelle (%)
Motor vehicles parts and accessories	25417	6,128	5,841	6,455	6,625	6,605	6,838	6,852	6,738	6,772	6,991	6,902	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	671	738	668	688	676	766	723	698	673	623	638	Agricoles
Non farm	25422	4,899	4,977	4,927	4,943	4,838	4,978	4,802	4,832	4,786	4,890	4,811	Non agricoles
Computer & software	25423	2,563	2,587	2,650	2,685	2,694	2,842	2,778	2,604	2,733	2,656	2,593	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	2,497	2,476	2,675	2,556	2,602	2,691	2,665	2,761	2,831	2,839	2,868	Bois et matériaux de construction
Food	25413	5,411	5,469	5,493	5,462	5,395	5,368	5,515	5,583	5,574	5,688	5,701	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	2,868	2,961	2,903	2,930	2,942	2,998	2,977	2,998	2,987	2,994	2,978	Boissons, médicaments et tabac

Source: Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: A. Hays (951-3552).  
CANSIM table: 081-0002

Source: Commerce de gros (n° 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: A. Hays (951-3552).  
Tableau CANSIM: 081-0002

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2000	2001	2001									
				F	M	A	M	J	J	A	S	O	
<b>Canadian Travellers</b>	<b>'000</b>												<b>Voyageurs canadiens</b>
<b>Total</b>	129471	47,182	43,201	3,880	3,850	3,769	3,778	3,749	3,851	3,853	3,065	2,943	<b>Total</b>
<b>From US</b>	129472	42,666	38,368	3,459	3,432	3,357	3,367	3,342	3,428	3,436	2,674	2,566	<b>Revenant des É.-U.</b>
By car, same day	129491	27,105	24,048	2,189	2,141	2,120	2,120	2,112	2,152	2,199	1,633	1,566	Par auto, même journée
By car, other	129500	7,967	7,593	651	652	642	623	633	643	655	621	550	Par auto, autre
One or more nights	129588	14,667	13,514	1,207	1,200	1,184	1,168	1,166	1,172	1,175	1,003	962	Après une ou plusieurs nuits
<b>From other than US</b>	129482	4,516	4,832	421	418	413	411	407	423	417	391	377	<b>D'ailleurs que des É.-U.</b>
<b>Travellers to Canada</b>													<b>Voyageurs au Canada</b>
<b>Total</b>	129449	48,638	47,147	4,100	4,166	4,107	4,124	4,228	4,248	4,215	3,201	3,187	<b>Total</b>
<b>From US</b>	129450	43,994	42,871	3,729	3,779	3,728	3,758	3,856	3,886	3,862	2,891	2,880	<b>Venant des É.-U.</b>
By car, same day	129504	26,646	25,313	2,230	2,264	2,240	2,257	2,302	2,371	2,339	1,605	1,566	Par auto, même journée
By car, other	129505	9,457	9,889	815	834	806	812	826	817	861	735	755	Par auto, autre
One or more nights	129567	15,189	15,570	1,309	1,336	1,315	1,319	1,322	1,292	1,343	1,138	1,194	Une ou plusieurs nuits
<b>From other than US</b>	129460	4,644	4,275	371	387	379	366	372	362	353	310	306	<b>D'ailleurs que des É.-U.</b>
		2001		2002									
		N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	
<b>Canadian Travellers</b>													<b>Voyageurs canadiens</b>
<b>Total</b>	129471	3,090	3,198	3,408	3,214	3,209	3,224	3,214	3,229	3,241	3,295	3,349	<b>Total</b>
<b>From US</b>	129472	2,736	2,822	3,037	2,844	2,827	2,834	2,819	2,831	2,841	2,894	2,943	<b>Revenant des É.-U.</b>
By car, same day	129491	1,699	1,754	1,873	1,745	1,719	1,703	1,696	1,691	1,661	1,713	1,749	Par auto, même journée
By car, other	129500	607	621	629	620	627	620	634	646	629	643	687	Par auto, autre
One or more nights	129588	1,000	1,022	1,040	1,048	1,055	1,057	1,069	1,089	1,085	1,097	1,153	Après une ou plusieurs nuits
<b>From other than US</b>	129482	354	376	371	371	382	389	395	399	400	401	405	<b>D'ailleurs que des É.-U.</b>
<b>Travellers to Canada</b>													<b>Voyageurs au Canada</b>
<b>Total</b>	129449	3,568	3,770	3,766	3,784	3,764	3,714	3,660	3,625	3,617	3,659	3,696	<b>Total</b>
<b>From US</b>	129450	3,249	3,419	3,429	3,441	3,428	3,390	3,343	3,315	3,279	3,342	3,372	<b>Venant des É.-U.</b>
By car, same day	129504	1,867	1,963	1,990	1,957	1,933	1,902	1,857	1,798	1,642	1,779	1,875	Par auto, même journée
By car, other	129505	844	927	873	894	874	899	872	859	865	865	859	Par auto, autre
One or more nights	129567	1,260	1,366	1,324	1,343	1,322	1,340	1,315	1,316	1,341	1,336	1,329	Une ou plusieurs nuits
<b>From other than US</b>	129460	318	351	337	343	336	324	318	310	338	316	324	<b>D'ailleurs que des É.-U.</b>

Source: International Travel (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).  
CANSIM tables: 427-0004, 427-0005

Source: Voyages internationaux (n° 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).  
Tableaux CANSIM: 427-0004, 427-0005

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2000	2001	2001					2002							
				S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S
<b>Pipelines</b>	<b>'000,000</b>															
Crude oil																
(m <sup>3</sup> -km)	7472	77,471	78,779	5,286	6,522	6,618	6,255	6,388	5,629	5,983	5,883					
(tonne km)	7473	65,392	66,497	4,462	5,505	5,586	5,280	5,392	4,751	5,050	4,966					
Oil products																
(m <sup>3</sup> -km)	7477	29,701	24,930	1,898	1,976	2,424	2,348	2,628	2,283	2,306	2,222					
(tonne km)	7469	22,616	18,981	1,445	1,505	1,845	1,788	2,001	1,738	1,756	1,692					
Natural gas	<b>'000,000,000</b>															
(m <sup>3</sup> -km)	7481	259,626	258,450	21,469	22,172	20,875	21,206	24,512	22,612	24,867						
(tonne km)	7482	189,527	188,668	15,672	16,186	15,239	15,480	17,894	16,507	18,153						
<b>Major</b>	<b>'000</b>															
<b>Canadian airlines</b>																
Operating revenues (\$)	11749	9,194,576		615,651												
Operating expenses (\$)	11750	9,350,994		735,469												
Passengers	11743	24,480	23,414	1,603	1,683	1,634	1,776									
Passenger-km ('000,000)	11744	68,517	67,019	5,198	4,800	4,307	5,061									
Cargo																
Kilograms	11745	407,876	361,834	26,189	30,740	29,695	30,109									
Tonne-kilometres	11746	1,934,683	1,725,325	130,997	148,668	143,554	156,955									
<b>Rail</b>																
Car loadings (tonnes)	74870	252,116	239,623	19,654	21,458	21,062	18,123	18,374	17,456	19,992	21,178	20,921	19,140	19,034	18,926	19,541

**Sources:** Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-X1B);  
Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-X1B);  
Aviation Statistics Centre Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-X1B), contact: L. DiPietro (951-0146).

Railway Car Loadings (Catalogue no. 52-001-X1E), contact: J.R. Larocque (951-2486).

**NOTE:** Not seasonally adjusted.

**CANSIM tables:** 129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002

**Sources:** Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipe-lines (n° 55-001-X1B au catalogue);  
Services de gaz (n° 55-002-X1B au catalogue);  
Centre des statistiques de l'aviation, Bulletin de service (n° 51-004-X1B au catalogue), personne ressource:  
L. DiPietro (951-0146).

Chargements ferroviaires (n° 52-001-X1E au catalogue), personne ressource: J.R. Larocque (951-2486).

**NOTA:** Non désaisonnalisés.

**Tableaux CANSIM:** 129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002

## VII. Financial Markets

- 34. Interest rates and exchange rates
- 35. Stock exchanges
- 36. Money supply and credit
- 37. Corporate finances
- 38. Operating profits by major industry
- 39. Net new issues of securities
- 40. Security issues and retirements

## VII. Marchés financiers

- 34. Taux d'intérêts et taux de change
- 35. Les bourses
- 36. Offre de monnaie et crédit
- 37. Finances des entreprises
- 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale
- 39. Émissions nettes de titres
- 40. Émissions de titres et amortissements

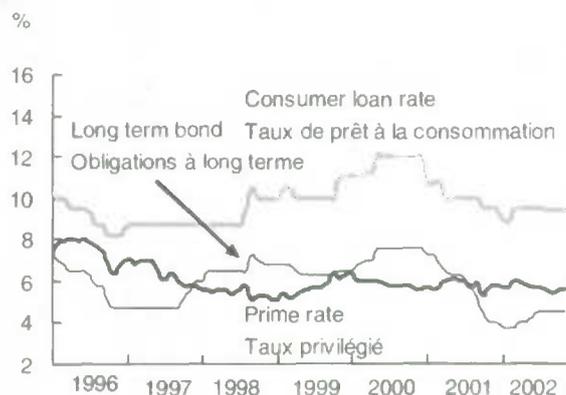
Page

50  
51  
52  
52  
53  
53  
54

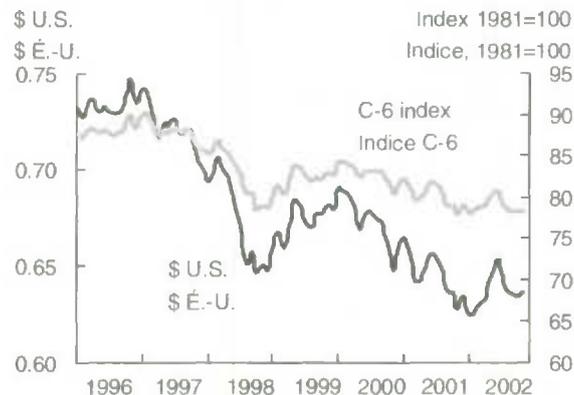
Page

50  
51  
52  
52  
53  
53  
54

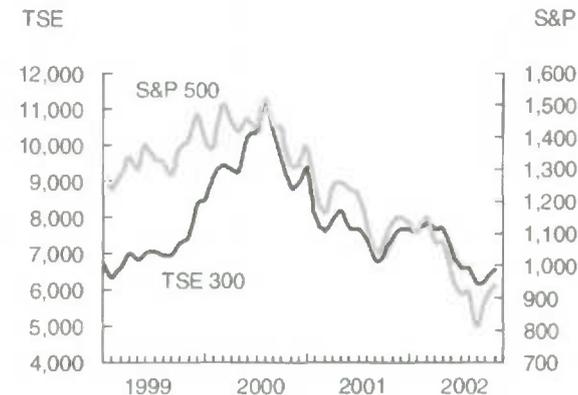
**Interest Rates**  
**Taux d'intérêt**



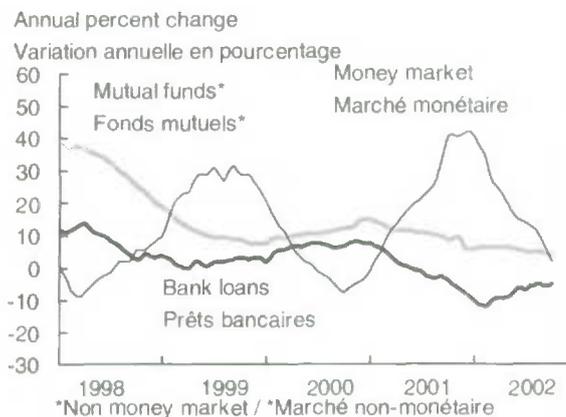
**Exchange Rates**  
**Taux de change**



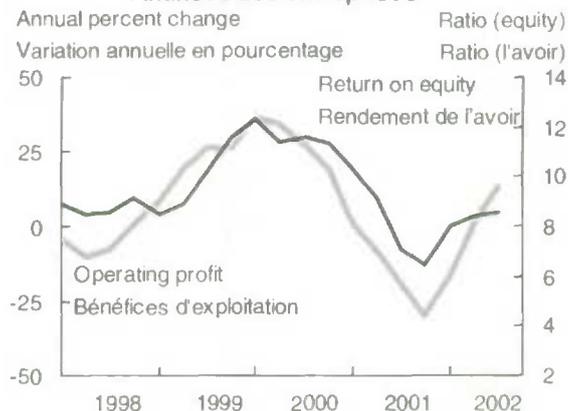
**Stock Markets**  
**Marchés boursiers**



**Finance**



**Corporate Finances**  
**Finances des entreprises**



**Credit**  
**Crédit**

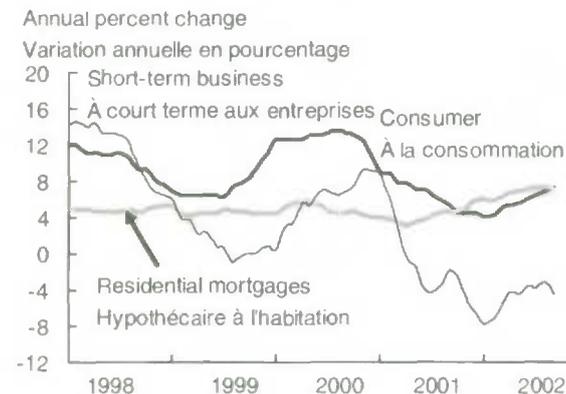


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2000	2001	2001										
				A	M	J	J	A	S	O	N	D		
<b>Interest rates</b>														<b>Taux d'intérêts</b>
Bank rate(2)	122530	5.77	4.31	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.50	Taux d'escompte(2)
Prime rate	122495	7.27	5.81	6.50	6.25	6.25	6.00	5.75	5.25	4.50	4.00	4.00	4.00	Taux privilégié
90-day treasury bills	122484	5.48	3.85	4.45	4.36	4.28	4.19	3.88	3.19	2.75	2.24	2.02	2.02	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	122491	5.71	3.87	4.49	4.49	4.38	4.22	3.96	3.19	2.45	2.17	2.08	2.08	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages														Hypothécaires ordinaires
1-year	122520	7.85	6.14	6.80	6.70	6.70	6.45	6.20	5.45	4.90	4.60	4.60	4.60	1 an
5-year	122521	8.35	7.40	7.50	7.75	7.75	7.75	7.60	7.15	6.90	6.85	6.85	6.85	5 ans
Long-term Canada bonds	122487	5.89	5.78	5.94	6.08	5.97	6.01	5.72	5.86	5.32	5.66	5.75	5.75	Obligations à long terme
<b>Exchange rates(1)</b>														<b>Taux de change(1)</b>
US dollar	37426	1.485	1.549	1.557	1.541	1.524	1.530	1.540	1.568	1.571	1.592	1.577	1.577	Dollar américain inversé
reciprocal	1/37426	0.673	0.646	0.642	0.649	0.656	0.653	0.649	0.638	0.636	0.628	0.634	0.634	
British pound	37430	2.250	2.231	2.235	2.198	2.138	2.165	2.215	2.296	2.279	2.285	2.273	2.273	Livre britannique
French franc	37453	0.209	0.211	0.212	0.206	0.198	0.201	0.212	0.218	0.217	0.216	0.214	0.214	Franc français
German mark	37454	0.701	0.709	0.711	0.689	0.665	0.674	0.711	0.731	0.727	0.723	0.719	0.719	Mark allemand
Japanese yen ('000)	37456	13.78	12.75	12.59	12.67	12.46	12.29	12.71	13.22	12.94	13.00	12.38	12.38	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	37451	82.84	80.21	79.85	80.73	81.82	81.51	80.60	79.01	78.98	78.08	78.95	78.95	Indice C-6(3)
		2001												
		J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N		
<b>Interest rates</b>														<b>Taux d'intérêts</b>
Bank rate(2)	122530	2.25	2.25	2.25	2.50	2.50	2.75	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	Taux d'escompte(2)
Prime rate	122495	3.75	3.75	3.75	4.00	4.00	4.25	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	Taux privilégié
90-day treasury bills	122484	1.93	2.04	2.25	2.39	2.54	2.70	2.81	2.91	2.83	2.81	2.73	2.73	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	122491	2.07	2.16	2.36	2.46	2.68	2.78	2.88	3.09	2.90	2.83	2.85	2.85	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages														Hypothécaires ordinaires
1-year	122520	4.55	4.55	5.30	5.40	5.55	5.55	5.35	5.35	5.30	5.30	4.90	4.90	1 an
5-year	122521	7.00	6.85	7.30	7.45	7.40	7.25	7.05	6.80	6.70	7.00	6.70	6.70	5 ans
Long-term Canada bonds	122487	5.72	5.68	6.00	5.89	5.76	5.73	5.70	5.55	5.38	5.61	5.55	5.55	Obligations à long terme
<b>Exchange rates(1)</b>														<b>Taux de change(1)</b>
US dollar	37426	1.600	1.596	1.587	1.581	1.550	1.532	1.546	1.568	1.576	1.578	1.571	1.571	Dollar américain inversé
reciprocal	(1/37426)	0.625	0.627	0.630	0.632	0.645	0.653	0.647	0.638	0.635	0.634	0.636	0.636	
British pound	37430	2.293	2.271	2.258	2.282	2.262	2.273	2.406	2.408	2.453	2.458	2.468	2.468	Livre britannique
French franc	37453													Franc français
German mark	37454													Mark allemand
Japanese yen ('000)	37456	12.06	11.95	12.12	12.09	12.27	12.43	13.11	13.18	13.02	12.73	12.92	12.92	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	37451	78.05	78.38	78.69	78.89	80.15	80.73	79.53	78.54	78.18	78.17	78.29	78.29	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.

(2) Last Wednesday of the month.

(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.

Source: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).

CANSIM tables: 176-0043, 176-0064

(1) Dollars canadiens par unité.

(2) Le dernier mercredi du mois.

(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.

Source: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).

Tableaux CANSIM: 176-0043, 176-0064

Table 35. Toronto stock Exchange

	'000,000	2000	2001	2001	M	J	J	A	S	O	N	D	
				A									
Volume(1)	6379	40,752	37,190	3,035	3,628	3,248	2,296	2,440	3,039	3,145	3,426	2,913	Volume(1)
Value\$(1)	6384	944,254	712,515	59,805	67,626	57,802	41,918	46,870	63,534	59,158	54,794	49,138	Valeur\$(1)
Price index(2)	122620	9,608	7,732	7,947	8,162	7,736	7,690	7,399	6,839	6,886	7,426	7,688	Indice des prix(2)
Annual % change		36.1	-19.5	-15.0	-11.8	-24.1	-26.1	-34.2	-34.1	-28.6	-15.8	-13.9	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	30.33	..	23.49	26.90	26.31	25.99	..	..	..	..	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.15	1.56	1.50	1.50	1.58	1.61	1.69	1.78	1.73	1.59	1.54	Rendement en dividende sur action (%)
		2001											
		J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Volume(1)	6379	3,319	3,736	3,707	3,871	4,317	4,545	3,852	2,996	3,489	4,179	4,054	Volume(1)
Value\$(1)	6384	58,201	55,121	62,822	60,396	55,186	54,834	53,761	41,857	45,335	56,806	45,773	Valeur\$(1)
Price index(2)	122620	7,648	7,638	7,851	7,663	7,656	7,146	6,605	6,612	6,180	6,249		Indice des prix(2)
Annual % change		-18.0	-5.5	3.2	-3.6	-6.2	-7.6	-14.1	-10.6	-9.6	-9.2		Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	..	..	..	..	..	..	..	69.81	66.12			Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.57	1.62	1.57	1.61	1.66	1.77	1.94	1.83	2.00	1.94		Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000

(2) TSX, 1975=1,000

Source: Toronto Stock Exchange Review.

CANSIM tables: 176-0047, 184-0002

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2000	2001	2001	M	J	J	A	S	O	N	D	
				A									
Volume(1)	6379	40,752	37,190	3,035	3,628	3,248	2,296	2,440	3,039	3,145	3,426	2,913	Volume(1)
Value\$(1)	6384	944,254	712,515	59,805	67,626	57,802	41,918	46,870	63,534	59,158	54,794	49,138	Valeur\$(1)
Price index(2)	122620	9,608	7,732	7,947	8,162	7,736	7,690	7,399	6,839	6,886	7,426	7,688	Indice des prix(2)
Annual % change		36.1	-19.5	-15.0	-11.8	-24.1	-26.1	-34.2	-34.1	-28.6	-15.8	-13.9	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	30.33	..	23.49	26.90	26.31	25.99	..	..	..	..	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.15	1.56	1.50	1.50	1.58	1.61	1.69	1.78	1.73	1.59	1.54	Rendement en dividende sur action (%)
		2001											
		J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Volume(1)	6379	3,319	3,736	3,707	3,871	4,317	4,545	3,852	2,996	3,489	4,179	4,054	Volume(1)
Value\$(1)	6384	58,201	55,121	62,822	60,396	55,186	54,834	53,761	41,857	45,335	56,806	45,773	Valeur\$(1)
Price index(2)	122620	7,648	7,638	7,851	7,663	7,656	7,146	6,605	6,612	6,180	6,249		Indice des prix(2)
Annual % change		-18.0	-5.5	3.2	-3.6	-6.2	-7.6	-14.1	-10.6	-9.6	-9.2		Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	..	..	..	..	..	..	..	69.81	66.12			Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.57	1.62	1.57	1.61	1.66	1.77	1.94	1.83	2.00	1.94		Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000

(2) TSX, 1975=1,000

Source: Revue de la bourse de Toronto.

Tableaux CANSIM: 176-0047, 184-0002

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

	2000	2001	2001										
			M	A	M	J	J	A	S	O	N		
<b>Monetary aggregates</b>	<b>\$'000,000</b>												<b>Agrégats monétaires</b>
M1	37124	106,549	118,902	115,158	116,290	115,364	117,341	117,036	118,586	121,257	124,226	127,289	M1
M2	37128	491,695	517,482	509,630	512,243	513,133	514,834	516,268	517,775	522,696	526,049	531,602	M2
M2++	37150	1,010,964	1,086,947	1,063,592	1,070,962	1,077,080	1,082,604	1,087,591	1,092,826	1,101,521	1,111,007	1,122,208	M2++
Mutual Funds(1)	37149	293,317	325,189	317,070	320,555	322,578	324,802	327,156	328,808	329,943	331,373	334,904	Fonds mutuels(1)
<b>Household credit</b>													<b>Crédit aux ménages</b>
Total	36415	619,250	649,819	638,954	641,902	644,857	648,151	651,282	653,989	656,678	659,037	662,004	Total
Consumer	122707	189,345	201,736	197,898	199,584	200,636	201,865	202,460	203,395	203,787	203,991	204,969	À la consommation
Mortgage	122746	429,904	448,083	441,056	442,318	444,221	446,286	448,823	450,594	452,891	455,046	457,035	Hypothécaire
<b>Business credit</b>	122643	791,278	832,931	822,025	821,463	826,382	828,990	833,371	838,004	843,775	846,973	847,953	<b>Crédit aux entreprises</b>
		2001	2002										
		D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
<b>Monetary aggregates</b>													<b>Agrégats monétaires</b>
M1	37124	128,699	131,032	129,978	128,640	131,153	131,018	134,942	137,478	137,754	138,679	138,072	M1
M2	37128	533,710	537,012	537,521	536,900	540,839	542,321	549,770	553,560	556,882	558,571	560,087	M2
M2++	37150	1,124,928	1,133,367	1,135,161	1,135,972	1,142,451	1,146,437	1,154,155	1,158,930	1,164,459	1,167,425	1,170,000	M2++
Mutual Funds(1)	37149	331,124	335,375	335,867	337,346	340,493	342,865	343,552	343,695	344,413	345,383	345,236	Fonds mutuels(1)
<b>Household credit</b>													<b>Crédit aux ménages</b>
Total	36415	666,745	669,408	671,929	676,710	682,067	686,984	691,435	697,086	701,258	703,504	703,504	Total
Consumer	122707	205,725	205,538	206,972	207,898	210,255	211,981	213,803	215,554	217,461	218,658	218,658	À la consommation
Mortgage	122746	461,020	463,870	464,957	468,812	471,811	475,003	477,632	481,532	483,798	484,846	484,846	Hypothécaire
<b>Business credit</b>	122643	849,801	847,252	849,512	852,206	855,798	856,396	856,321	858,436	860,887	862,970	864,757	<b>Crédit aux entreprises</b>

(1) Non-money market.

Source: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).

CANSIM tables: 176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069

Table 37. Corporate Finances

(1) Autres que ceux du marché monétaire.

Source: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).

Tableaux CANSIM: 176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069

Tableau 37. Finances des entreprises

	2000	2001	2000		2001				2002				
			III	IV	I	II	III	IV	I	II	III		
<b>Operating profit</b>	<b>\$'000,000</b>												<b>Bénéfices d'exploitation</b>
	634671	173,029	147,758	44,062	45,336	41,436	38,838	35,672	31,812	34,751	39,265	40,284	Revenus
Revenues	634670	2,172,386	2,184,670	547,647	561,737	559,767	551,630	542,401	530,872	545,538	563,376	571,252	
Profit margins(1)	ratio (634671/634670)	7.96	6.76	8.05	8.07	7.40	7.04	6.58	5.99	6.37	6.97	7.05	Marges bénéficiaires(1)
Net profit(2)	ratio (634673/634672)	102,885	78,278	25,858	25,839	23,945	21,550	17,180	15,603	19,546	20,826	21,841	Bénéfices nets(2)
Return on equity(3)	ratio (634672/634628)	11.66	8.23	11.62	11.29	10.31	9.05	7.11	6.52	8.02	8.36	8.60	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.

(2) Profit after one-time charges.

(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.

Source: Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).

CANSIM tables: 187-0001, 187-0002

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.

(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.

(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.

Source: Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008 au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).

Tableaux CANSIM: 187-0001, 187-0002

Table 38. Operating Profits by Major Industry

	2000	2001	2000	IV	2001	II	III	IV	2002	I	II	III	
			III		I				I				
	<b>\$'000,000</b>												
<b>Total</b>	634671	173,029	147,758	44,062	45,336	41,436	38,838	35,672	31,812	34,751	39,265	40,284	<b>Total</b>
Agriculture & other primary	(634968+ 635067+ 635166)	26,101	24,143	6,962	8,602	8,520	6,667	5,303	3,653	3,493	5,041	5,059	Agriculture et industries primaires
Utilities	635265	2,178	2,830	389	442	448	624	1,138	620	950	814	615	Services publics
Manufacturing	635463	54,714	36,748	13,630	13,351	11,079	9,746	7,521	8,402	9,060	10,007	11,009	Fabrication
Construction	635364	4,479	3,314	1,311	1,192	907	859	902	646	700	893	841	Construction
Transportation	635760	6,748	4,671	1,862	1,262	1,276	1,222	1,023	1,150	1,449	1,884	2,056	Transports
Trade	(635562+ 635661)	17,415	15,825	4,418	4,517	3,951	4,035	3,755	4,084	4,438	4,965	5,234	Commerce
Finance, insurance & real estate	(635958+ 637047+ ...849+...948+ ...146+...245)	75,165	52,829	19,100	16,572	14,033	15,749	11,432	11,615	11,975	10,039	7,141	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	(636156+ 636255)	16,332	17,077	3,967	4,207	4,472	4,401	4,429	3,775	3,551	3,792	3,517	Gestion et connexes
Professional & related	636057	905	1,698	405	282	247	498	479	474	591	684	636	Professionnels et connexes
Info. & recreation	(635859+ 636552)	8,182	6,917	2,225	1,926	1,828	1,807	1,839	1,443	1,943	1,993	2,057	Info. et loisirs
Accomm. & food	636651	2,131	2,174	421	596	556	465	577	576	652	625	701	Hébergement et restauration
Health & social	636453	1,321	1,399	299	360	362	326	375	336	376	381	386	Santé et social
Educational	636354	-240	-257	-63	-47	-70	-59	-62	-66	-57	-48	-45	Enseignement
Other services	636750	1,559	857	370	341	221	96	268	272	279	333	330	Autres services

Source: Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).

CANSIM table: 187-0002

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

	2000	2001	2000	IV	2001	II	III	IV	2002	I	II	III	
			III		I				I				
	<b>\$'000,000</b>												
<b>Stocks</b>	122335	21,518	17,397	4,179	5,592	3,241	4,338	2,232	7,586	2,885	6,587	3,600	<b>Actions</b>
<b>Bonds</b>													<b>Obligations</b>
Total(1)	122328	51,435	67,877	17,682	5,316	11,275	24,800	8,010	23,792	17,726	3,097	3,228	Total(1)
Federal	122305	-4,958	-17,089	-3,708	2,117	-6,631	-4,538	-3,421	-2,499	4,827	-5,993	-4,023	Fédéral
Provincial	122308	297	5,399	2,970	-3,986	-1,257	6,240	1,347	-931	-2,557	-4,975	2,449	Provinciales
Corporate	122314	22,484	59,124	7,237	751	14,696	15,954	9,178	19,296	10,228	3,881	-345	Des sociétés
	2000	2001	2002										
			J	F	M	A	M	J	J	A	S		
<b>Securities bought by non-residents(2)</b>													<b>Titres vendus aux non-résidents(2)</b>
Total	113389	14,025	30,869	214	968	1,099	887	2,559	3,187	-3,523	1,571	-1,605	Total
Stocks	113419	34,973	4,609	-123	-267	-3,571	-247	513	4,426	-3,460	251	-1,305	Actions
Bonds	113390	-22,655	33,609	-7	1,518	3,426	1,237	1,996	-1,636	-286	2,581	453	Obligations
Money market	113422	1,704	-7,349	343	-282	1,244	-103	50	397	223	-1,261	-753	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.

(2) Unadjusted for seasonality.

Sources: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282), Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052).

CANSIM table: 176-0034, 176-0035, 376-0020

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.

(2) Non désaisonnalisés.

Sources: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282), Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (n° 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).

Tableaux CANSIM: 176-0034, 176-0035, 376-0020

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2000	2001	2000		2001				2002			
				III	IV	I	II	III	IV	I	II	III	
<b>Government of Canada</b>	<b>\$'000,000</b>												<b>Gouvernement canadien</b>
Funded debt(2)	37289	434,263	434,807	433,367	434,263	438,664	428,462	426,839	434,807	438,811	440,732	437,021	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	37303	43,002	39,790	9,150	10,651	9,488	10,751	8,700	10,851	11,250	9,700	11,300	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	37306	46,126	55,341	12,375	8,435	16,602	15,103	11,917	11,719	6,210	15,384	15,062	Remboursements(3)
<b>Provincial securities</b>													<b>Titres des provinces</b>
Gross new issues	122264	39,291	40,793	10,806	6,653	8,818	14,589	7,013	10,373	4,653	8,581	8,253	Émissions brutes
Retirements	122286	38,995	35,394	7,836	10,639	10,075	8,349	5,666	11,304	7,210	13,556	5,804	Remboursements
Net new issues	122308	297	5,399	2,970	-3,986	-1,257	6,240	1,347	-931	-2,557	-4,975	2,449	Émissions nettes
<b>Corporate bonds</b>													<b>Obligations des sociétés</b>
Gross new issues	122270	51,375	89,403	15,946	7,126	22,886	24,681	16,141	25,695	15,940	18,004	10,177	Émissions brutes
Retirements	122292	28,890	30,278	8,709	6,374	8,190	8,727	6,963	6,398	5,712	14,122	10,523	Remboursements
Net new issues	122314	22,484	59,124	7,237	751	14,696	15,954	9,178	19,296	10,228	3,881	-345	Émissions nettes
<b>Preferred stocks</b>													<b>Actions privilégiées</b>
Gross new issues	122273	6,060	6,438	1,363	1,310	1,186	1,396	839	3,017	854	1,234	586	Émissions brutes
Retirements	122295	644	0	0	593	0	0	0	0	0	0	0	Remboursements
Net new issues	122317	5,416	6,438	1,363	717	1,186	1,396	839	3,017	854	1,234	586	Émissions nettes
<b>Common stocks</b>													<b>Actions ordinaires</b>
Gross new issues	122276	20,356	11,296	4,064	5,473	2,097	2,948	1,671	4,580	2,031	5,590	3,015	Émissions brutes
Retirements	122298	4,255	337	1,248	598	42	6	278	11	0	238	0	Remboursements
Net new issues	122320	16,101	10,959	2,816	4,875	2,055	2,942	1,393	4,569	2,031	5,353	3,014	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.

(2) End of period.

(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.

Source: Bank of Canada Review.  
CANSIM tables: 176-0022, 176-0034

(1) Non désaisonnalisés.

(2) En fin de période.

(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.

Source: Revue de la Banque du Canada.  
Tableaux CANSIM: 176-0022, 176-0034

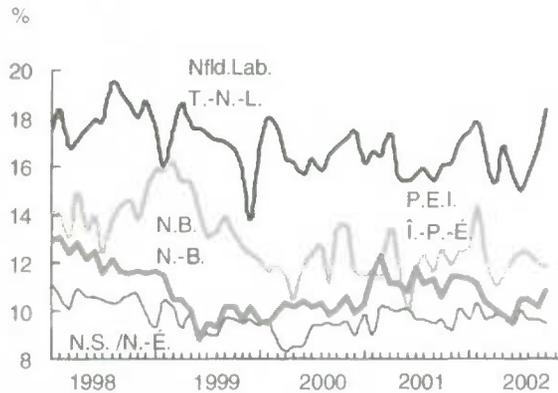
## VIII. Provincial

41. Provincial GDP	56
42. Provincial labour force estimates	57
43. Provincial employment and earnings	58
44. Provincial building and housing	60
45. Provincial retail sales and consumer prices	61
46. Bankruptcies by province	62

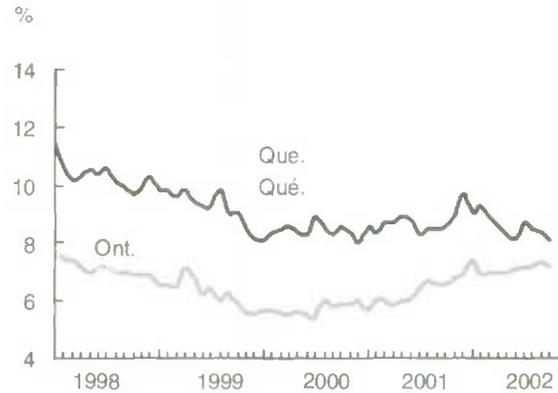
## VIII. Les provinces

	Page		Page
41. PIB par province	56	41. PIB par province	56
42. Estimations de la population active par province	57	42. Estimations de la population active par province	57
43. Rémunération et emploi par province	58	43. Rémunération et emploi par province	58
44. Construction et logements par province	60	44. Construction et logements par province	60
45. Commerce de détail et prix à la consommation par province	61	45. Commerce de détail et prix à la consommation par province	61
46. Faillites par province	62	46. Faillites par province	62

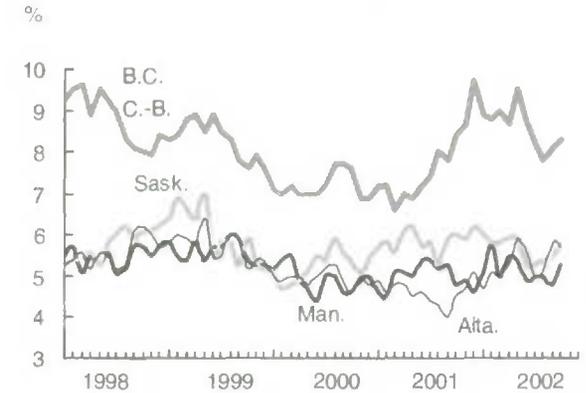
**Unemployment Rate - Atlantic Provinces**  
**Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique**



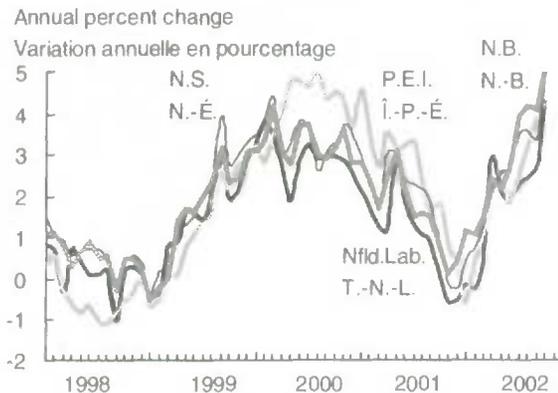
**Unemployment Rate - Central Provinces**  
**Taux de chômage - Provinces centrales**



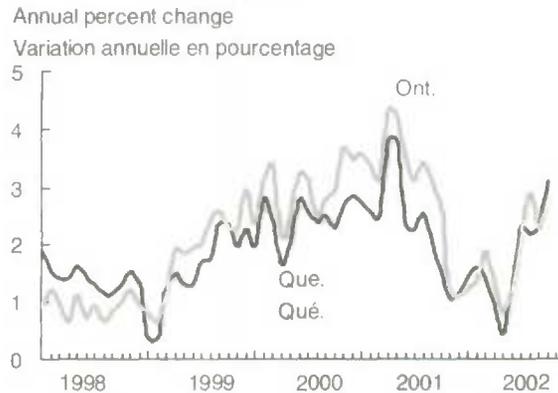
**Unemployment Rate - Western Provinces**  
**Taux de chômage - Provinces de l'Ouest**



**CPI - Atlantic Provinces**  
**IPC - Provinces de l'Atlantique**



**CPI - Central Provinces**  
**IPC - Provinces centrales**



**CPI - Western Provinces**  
**IPC - Provinces de l'Ouest**

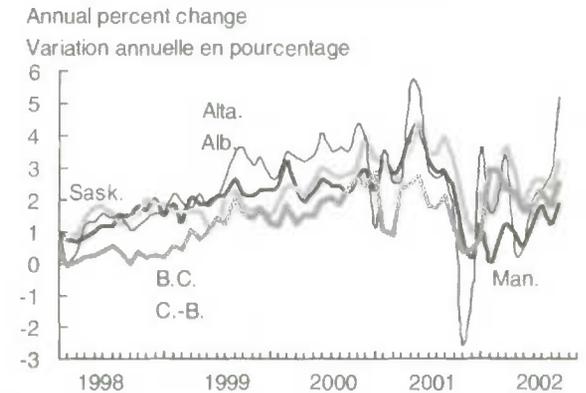


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

	1996	1997	1998	1999	2000	2001		
<b>GDP</b>							<b>PIB</b>	
<b>at market prices</b>	<b>\$'000,000</b>						<b>aux prix du marché</b>	
Canada	687179	836,864	882,733	914,973	980,524	1,064,995	1,092,246	Canada
Nfld.Lab.	687191	10,417	10,533	11,176	12,186	13,770	13,761	T.-N.-L.
P.E.I.	687203	2,823	2,800	2,981	3,173	3,394	3,480	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	687215	19,512	20,368	21,401	22,970	24,224	25,203	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	687227	16,626	16,845	17,633	19,005	20,008	20,507	Nouveau-Brunswick
Quebec	687239	180,526	188,424	196,258	210,166	224,165	229,617	Québec
Ontario	687251	338,173	359,353	377,897	409,099	433,446	443,852	Ontario
Manitoba	687263	28,434	29,751	30,972	31,943	33,486	34,707	Manitoba
Saskatchewan	687275	28,944	29,157	29,550	30,497	33,708	33,305	Saskatchewan
Alberta	687287	98,634	107,048	107,439	116,467	144,672	151,319	Alberta
British Columbia	687299	108,865	114,383	115,641	120,599	129,356	130,859	Colombie-Britannique
<b>GDP</b>							<b>PIB</b>	
<b>at 1997 prices</b>							<b>aux prix de 1997</b>	
Canada	3839887	845,157	882,734	919,000	967,648	1,013,066	1,026,867	Canada
Nfld.Lab.	3839933	10,424	10,533	11,253	11,944	12,559	12,685	T.-N.-L.
P.E.I.	3839979	2,810	2,800	2,936	3,071	3,179	3,185	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3840025	19,722	20,368	21,180	22,299	22,811	23,399	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	3840071	16,706	16,845	17,488	18,543	18,892	19,021	Nouveau-Brunswick
Quebec	3840117	182,506	188,423	194,672	206,383	216,236	218,589	Québec
Ontario	3840163	342,527	359,353	376,790	405,586	425,408	431,081	Ontario
Manitoba	3840209	28,554	29,751	31,059	31,693	32,575	33,012	Manitoba
Saskatchewan	3840255	27,610	29,157	30,549	30,616	31,521	30,829	Saskatchewan
Alberta	3840301	99,581	107,048	112,862	114,029	121,094	124,486	Alberta
British Columbia	3840347	110,591	114,383	116,052	119,106	124,390	125,334	Colombie-Britannique
<b>Final domestic demand</b>							<b>Demande intérieure</b>	
<b>at 1997 prices</b>							<b>finale aux prix de 1997</b>	
Canada	3839889	813,705	857,292	881,815	920,832	960,455	985,329	Canada
Nfld.Lab.	3839935	12,976	13,483	13,916	15,143	15,295	15,377	T.-N.-L.
P.E.I.	3839981	3,333	3,293	3,426	3,664	3,798	3,892	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3840027	23,749	24,993	25,866	27,703	27,857	28,501	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	3840073	18,138	18,381	19,436	20,979	21,607	21,241	Nouveau-Brunswick
Quebec	3840119	181,861	186,974	192,195	200,650	206,907	210,272	Québec
Ontario	3840165	309,452	327,052	337,602	357,397	373,566	381,403	Ontario
Manitoba	3840211	29,353	30,678	30,925	31,856	32,727	33,372	Manitoba
Saskatchewan	3840257	27,273	29,784	29,240	29,723	30,292	30,152	Saskatchewan
Alberta	3840303	88,048	98,469	104,768	106,682	116,397	123,225	Alberta
British Columbia	3840349	114,077	118,803	118,759	121,236	125,893	130,883	Colombie-Britannique

Source: Provincial Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).  
CANSIM tables: 384-0001, 384-0002

Source: Comptes provinciaux des revenus et dépenses (n° 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).  
Tableaux CANSIM: 384-0001, 384-0002

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

	2000	2001	2001	2001	2002													
			N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N			
<b>Employment</b>	<b>'000</b>																	<b>Emploi</b>
Canada	2062811	14,910	15,077	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	15,417	15,476	15,517	15,550	15,592		Canada
Nfld.Lab.	2063000	205	211	211	214	212	212	215	218	215	219	217	217	214	211	210		T.-N.-L.
P.E.I.	2063189	65	66	67	66	66	66	66	68	67	67	66	67	68	68	68		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	2063378	420	423	430	428	426	423	425	427	431	429	424	430	430	429	432		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	2063567	334	334	337	337	340	342	347	347	346	345	343	343	348	347	349		Nouveau-Brunswick
Quebec	2063756	3,438	3,475	3,496	3,486	3,513	3,523	3,555	3,584	3,607	3,615	3,600	3,594	3,603	3,614	3,624		Québec
Ontario	2063945	5,872	5,963	5,968	5,970	5,977	5,997	6,014	6,013	6,025	6,037	6,043	6,087	6,119	6,140	6,152		Ontario
Manitoba	2064134	554	558	564	566	566	561	567	563	563	568	568	566	568	569	570		Manitoba
Saskatchewan	2064323	485	472	467	466	470	476	475	473	479	482	479	481	487	490	492		Saskatchewan
Alberta	2064512	1,588	1,632	1,642	1,644	1,655	1,645	1,656	1,651	1,654	1,665	1,691	1,689	1,677	1,683	1,699		Alberta
British Columbia	2064701	1,949	1,942	1,923	1,913	1,940	1,929	1,940	1,953	1,942	1,969	1,985	2,001	2,003	2,000	1,997		Colombie-Britannique
<b>Participation rates</b>	<b>%</b>																	<b>Taux d'activité</b>
Canada	2062816	65.9	66.0	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	66.8	67.0	67.2	67.2	67.3		Canada
Nfld.Lab.	2063005	55.8	57.3	57.3	58.8	58.5	58.6	58.6	58.6	58.7	59.1	58.1	58.7	58.6	58.9	58.6		T.-N.-L.
P.E.I.	2063194	66.9	67.6	68.0	68.2	67.7	69.1	68.0	68.6	67.5	67.9	67.7	68.7	69.1	68.2	68.0		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	2063383	61.7	62.4	62.9	63.1	62.6	62.5	62.4	62.8	63.3	62.6	62.2	63.0	62.9	62.5	62.9		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	2063572	61.6	62.2	62.6	62.7	63.2	63.4	63.9	63.7	63.2	62.8	63.1	63.0	63.8	63.9	64.0		Nouveau-Brunswick
Quebec	2063761	63.2	63.6	64.0	64.3	64.3	64.6	64.8	65.1	65.2	65.2	65.3	65.1	65.1	65.0	65.5		Québec
Ontario	2063950	67.2	67.3	67.3	67.3	67.6	67.4	67.6	67.4	67.4	67.5	67.6	68.0	68.3	68.3	68.0		Ontario
Manitoba	2064139	67.9	68.1	68.6	68.7	69.1	68.9	69.2	68.9	68.8	69.0	69.2	69.0	69.0	69.5	69.7		Manitoba
Saskatchewan	2064328	67.0	65.8	65.3	65.4	65.8	66.5	66.3	66.2	67.0	66.9	66.7	67.1	68.0	68.6	68.9		Saskatchewan
Alberta	2064517	72.2	72.3	72.2	72.5	72.5	72.2	72.5	72.3	72.8	72.9	73.5	73.4	73.2	73.3	73.5		Alberta
British Columbia	2064706	64.9	64.1	63.9	64.2	64.4	63.9	64.4	64.5	64.6	64.9	65.0	65.2	65.4	65.3	65.3		Colombie-Britannique
<b>Unemployment rates</b>																		<b>Taux de chômage</b>
Canada	2062815	6.8	7.2	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	7.6	7.5	7.7	7.6	7.5		Canada
Nfld.Lab.	2063004	16.7	16.1	16.2	17.0	17.4	17.8	16.6	15.3	16.8	15.7	15.0	15.7	16.8	18.3	18.5		T.-N.-L.
P.E.I.	2063193	12.0	11.9	11.9	12.5	12.7	14.3	12.4	11.2	11.4	12.1	12.4	12.4	12.0	11.9	11.4		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	2063382	9.1	9.7	9.2	10.1	9.7	10.3	9.7	9.8	9.8	9.4	10.0	9.7	9.7	9.5	9.5		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	2063571	10.0	11.2	11.4	11.4	11.3	11.2	10.4	10.1	9.8	9.6	10.5	10.5	10.2	10.8	10.3		Nouveau-Brunswick
Quebec	2063760	8.4	8.7	9.0	9.7	9.1	9.3	8.9	8.6	8.3	8.2	8.7	8.5	8.4	8.1	8.6		Québec
Ontario	2063949	5.7	6.3	6.8	6.9	7.4	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.2	7.2	7.3	7.2	6.7		Ontario
Manitoba	2064138	4.9	5.0	4.9	4.6	5.1	5.8	5.0	5.5	5.4	4.9	5.0	5.0	4.8	5.3	5.4		Manitoba
Saskatchewan	2064327	5.2	5.8	5.9	6.2	6.0	5.8	5.8	5.9	5.9	5.3	5.3	5.4	5.5	5.8	5.8		Saskatchewan
Alberta	2064516	5.0	4.6	4.7	5.1	4.7	5.1	5.0	5.3	5.9	5.6	5.0	5.1	5.8	5.7	5.3		Alberta
British Columbia	2064705	7.2	7.7	8.7	9.7	8.9	8.8	9.0	8.7	9.5	8.7	8.2	7.8	8.1	8.3	8.5		Colombie-Britannique

Source: The Labour force (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)  
CANSIM table: 282-0087

Source: La population active (n° 71-001-XPB au catalogue). Services aux clients (951-4090)  
Tableau CANSIM: 282-0087

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2000	2001	2001				2002									
				S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	
<b>Labour income</b>	<b>\$'000,000</b>																<b>Revenu du travail</b>
Canada	1996473	545,110	568,864	47,370	47,532	47,719	48,242	48,548	48,615	48,658	48,857	49,313	49,420	49,553	49,928	49,970	Canada
Nfld. Lab.	1996476	6,281	6,541	541	548	558	567	570	569	569	574	579	575	577	582	584	T.-N.-L.
P.E.I.	1996479	1,734	1,832	153	157	159	163	162	160	158	158	161	159	160	162	163	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1996482	13,107	13,615	1,130	1,148	1,163	1,189	1,174	1,179	1,165	1,170	1,187	1,194	1,193	1,202	1,206	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	1996485	10,604	11,016	903	917	935	947	943	937	936	943	944	941	944	950	950	Nouveau-Brunswick
Quebec	1996488	117,658	122,155	10,188	10,223	10,250	10,381	10,459	10,471	10,522	10,550	10,634	10,651	10,707	10,835	10,800	Québec
Ontario	1996491	233,886	244,060	20,353	20,373	20,382	20,570	20,719	20,808	20,826	20,905	21,156	21,217	21,259	21,424	21,413	Ontario
Manitoba	1996494	17,146	17,720	1,477	1,486	1,495	1,521	1,515	1,525	1,516	1,519	1,537	1,532	1,535	1,543	1,547	Manitoba
Saskatchewan	1996497	13,383	13,764	1,137	1,151	1,159	1,177	1,168	1,171	1,167	1,169	1,174	1,172	1,163	1,173	1,175	Saskatchewan
Alberta	1996500	60,392	65,503	5,477	5,516	5,568	5,630	5,727	5,683	5,719	5,768	5,802	5,840	5,848	5,861	5,910	Alberta
British Columbia	1996503	68,369	69,882	5,780	5,778	5,811	5,851	5,868	5,868	5,837	5,856	5,890	5,893	5,917	5,941	5,965	Colombie-Britannique
<b>Industrial aggregate employment</b>	<b>'000</b>																<b>Salariés, toutes les industries</b>
Canada	1596764	12,483	12,781	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,957	13,040	13,063	13,118	13,176	13,186	Canada
Nfld. Lab.	1596792	170	177	177	179	180	182	183	184	184	184	185	184	183	185	186	T.-N.-L.
P.E.I.	1596820	53	57	57	57	58	58	58	59	59	58	58	58	58	59	59	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1596845	348	359	357	358	360	359	358	360	361	362	363	366	369	371	371	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	1596870	283	293	292	295	297	297	298	298	297	298	297	296	296	299	299	Nouveau-Brunswick
Quebec	1596898	2,963	3,017	3,016	3,013	3,015	3,019	3,024	3,033	3,051	3,056	3,075	3,081	3,098	3,125	3,117	Québec
Ontario	1596926	4,896	4,999	4,997	4,996	4,987	4,995	5,002	5,010	5,013	5,043	5,092	5,111	5,132	5,155	5,148	Ontario
Manitoba	1596955	484	501	503	506	506	507	507	510	510	511	513	514	514	519	521	Manitoba
Saskatchewan	1596982	366	371	370	372	372	374	373	374	375	375	375	376	377	377	376	Saskatchewan
Alberta	1597010	1,302	1,368	1,378	1,377	1,379	1,380	1,390	1,398	1,402	1,409	1,407	1,417	1,420	1,426	1,434	Alberta
British Columbia	1597038	1,574	1,596	1,593	1,594	1,593	1,593	1,600	1,603	1,603	1,604	1,605	1,606	1,611	1,616	1,620	Colombie-Britannique

**Note:** STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.

CANSIM tables: 281-0025, 382-0006

**Note:** Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.

Tableaux CANSIM: 281-0025, 382-0006

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2000	2001	2001				2002										
				S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S		
<b>Average weekly earnings(1)</b>	<b>\$</b>																	<b>Rémunération hebdomadaire moyenne(1)</b>
Canada	1597104	653.60	665.12	668.53	669.48	671.02	670.83	672.31	673.13	673.51	674.99	675.94	676.24	677.15	678.56	679.61		Canada
Nfld.Lab.	1597132	592.94	603.13	606.57	607.49	610.14	613.42	616.74	618.40	616.01	612.54	611.34	612.28	615.50	618.25	617.07		T.-N.-L.
P.E.I.	1597160	518.98	522.11	522.90	525.59	529.24	526.51	532.71	529.78	527.23	532.24	535.71	532.68	537.67	536.91	533.79		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1597185	558.88	569.61	571.44	574.62	576.69	576.50	582.97	585.58	582.52	580.54	582.65	581.69	583.21	585.59	586.85		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	1597210	584.44	591.51	592.23	595.86	596.05	597.92	597.49	597.07	597.30	597.02	599.81	602.09	606.95	607.69	608.27		Nouveau-Brunswick
Quebec	1597238	612.90	623.90	627.43	629.86	630.66	630.93	635.08	635.54	635.44	636.38	637.20	638.59	638.63	641.22	641.76		Québec
Ontario	1597266	697.77	711.04	715.91	716.07	717.04	716.09	715.81	716.76	718.38	720.07	721.49	721.80	722.92	724.72	725.23		Ontario
Manitoba	1597295	586.36	591.47	595.18	594.92	594.83	599.01	597.55	599.80	599.98	600.64	601.16	602.28	605.02	604.90	601.64		Manitoba
Saskatchewan	1597322	586.94	597.91	602.14	600.51	605.19	603.29	605.58	606.31	608.98	608.45	607.36	605.62	606.53	608.67	611.67		Saskatchewan
Alberta	1597350	664.91	683.59	687.50	688.38	689.29	692.28	695.13	695.50	696.08	696.87	695.30	697.01	699.90	699.02	701.84		Alberta
British Columbia	1597378	660.15	665.33	664.05	665.48	666.50	667.22	666.58	669.56	668.92	668.14	667.69	668.99	669.82	670.92	672.78		Colombie-Britannique
<b>Fixed-weighted average hourly earnings(2)</b>	<b>(1996=100)</b>																	<b>Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)</b>
Canada	1606080	105.8	107.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	110.1	110.0	110.1	110.5	110.6	109.8		Canada
Nfld.Lab.	1606108	106.8	107.2	107.7	109.9	109.0	110.5	110.1	110.1	109.6	108.8	109.2	109.4	110.6	110.9	111.0		T.-N.-L.
P.E.I.	1606136	110.5	110.8	110.9	111.6	112.7	111.7	113.4	113.2	113.7	112.5	114.9	114.9	116.4	116.1	114.9		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1606162	109.1	112.3	113.8	114.0	113.5	114.5	116.9	132.7	117.2	114.8	112.6	113.4	111.8	113.7	111.7		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	1606186	108.8	110.3	110.3	111.4	111.8	112.8	112.4	112.7	112.7	113.1	113.9	113.9	115.1	115.3	114.3		Nouveau-Brunswick
Quebec	1606214	103.5	105.1	105.7	106.5	106.7	107.1	107.4	107.6	108.6	109.1	109.0	108.5	108.9	108.9	107.9		Québec
Ontario	1606242	105.7	107.5	108.5	108.2	108.1	108.5	108.5	108.6	108.8	109.6	109.2	109.7	109.9	110.1	109.4		Ontario
Manitoba	1606271	109.6	114.9	118.5	118.3	120.5	113.7	113.1	113.4	114.5	113.9	114.5	113.8	114.6	114.4	113.1		Manitoba
Saskatchewan	1606298	108.3	109.1	110.2	110.1	110.1	110.9	111.0	110.8	111.6	111.7	111.7	110.9	112.2	112.2	111.9		Saskatchewan
Alberta	1606326	111.6	113.1	113.3	114.2	113.3	114.5	115.7	114.7	115.2	115.7	116.0	116.5	117.5	117.9	117.4		Alberta
British Columbia	1606354	103.5	105.1	105.0	105.4	106.4	107.2	106.1	106.4	106.7	107.1	106.8	107.2	107.3	107.0	106.5		Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.

(2) Unadjusted for seasonality.

Sources: Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: C. Fraser (951-4039).  
Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client Services (951-4090).

CANSIM tables: 281-0028, 281-0039

(1) Comprend le temps supplémentaire.

(2) Non désaisonnalisée.

Sources: Estimations du revenu du travail (n° 13E-0016-XPB au catalogue), personne ressource: C. Fraser (951-4039).  
Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).

Tableaux CANSIM: 281-0028, 281-0039

Table 44. Provincial Building and Housing

Tableau 44. Construction et logements par province

	2000	2001	2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O		
<b>Building permits(1)</b>	<b>\$'000,000</b>															<b>Permis de construire(1)</b>	
Canada	5406	36,950	39,555	3,624	3,482	2,437	2,406	2,482	3,623	4,493	4,587	4,447	4,580	4,312	3,798	4,410	Canada
Nfld.Lab.	5407	283	298	26	24	10	6	8	19	40	53	39	64	34	42	38	T.-N.-L.
P.E.I.	5439	99	217	17	11	12	4	2	8	9	24	20	14	19	14	14	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5446	878	700	49	43	54	41	38	50	88	100	96	106	68	70	70	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5453	485	535	65	31	23	19	18	36	81	73	69	77	74	63	79	Nouveau-Brunswick
Quebec	5460	6,272	7,571	779	703	589	381	462	792	832	882	799	679	759	798	838	Québec
Ontario	5467	17,557	17,768	1,595	1,725	1,018	1,190	1,087	1,633	2,066	2,100	2,021	2,149	2,053	1,582	2,053	Ontario
Manitoba	5474	854	739	75	57	36	44	78	59	78	104	81	95	81	78	94	Manitoba
Saskatchewan	5481	609	703	70	72	27	43	55	35	70	63	79	71	55	55	57	Saskatchewan
Alberta	5488	5,296	5,912	484	541	388	406	392	552	632	658	669	762	617	621	574	Alberta
British Columbia	5414	4,492	4,955	447	267	278	260	341	439	577	504	564	542	528	461	579	Colombie-Britannique
<b>Housing starts in urban areas (at annual rates)</b>	<b>'000</b>																<b>Logements urbains mis en chantier aux taux annuels</b>
Canada	730040	131.1	142.3	152.7	147.5	154.0	185.1	160.1	178.5	160.3	178.1	176.4	179.0	189.9	174.4	196.2	Canada
Nfld.Lab.	729972	1.0	1.2	1.2	1.6	1.8	1.3	2.1	1.6	1.7	2.3	1.7	1.5	1.2	1.6	1.9	T.-N.-L.
P.E.I.	729973	0.4	0.4	0.4	0.6	0.3	0.2	0.4	0.7	0.5	1.1	0.4	0.8	0.4	0.3	0.3	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	729974	3.0	2.8	2.3	2.9	4.2	4.0	2.5	2.4	3.0	3.4	3.3	2.6	3.9	3.5	3.7	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	729975	2.0	2.2	5.6	1.8	3.0	1.1	1.6	1.7	2.9	2.3	2.9	1.8	2.0	2.6	3.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	729976	19.9	21.9	23.1	22.6	29.5	32.7	30.9	30.9	31.3	30.8	32.1	33.3	36.7	36.2	38.3	Québec
Ontario	729981	67.4	70.3	69.0	70.0	69.8	94.3	74.6	80.6	72.1	81.9	76.9	91.0	77.3	73.2	85.7	Ontario
Manitoba	729987	1.5	1.6	1.5	1.6	1.4	1.5	1.9	1.9	1.7	2.3	2.1	2.0	2.0	3.8	2.5	Manitoba
Saskatchewan	729988	1.9	1.8	3.6	1.8	1.8	2.1	2.1	1.3	2.1	1.8	1.6	2.3	2.4	4.2	2.6	Saskatchewan
Alberta	729989	21.5	24.5	28.4	27.8	27.4	28.8	28.2	39.5	30.9	32.3	33.9	24.3	34.5	31.2	36.3	Alberta
British Columbia	729990	12.4	15.7	17.6	16.8	14.8	19.1	15.8	17.9	14.1	19.9	21.5	19.4	29.5	17.8	21.4	Colombie-Britannique
<b>New housing price index(1)</b>	<b>(1992=100)</b>																<b>Indices des prix des logements neufs(1)</b>
Canada	734237	103.2	106.0	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4	110.1	110.3	110.5	111.0	111.2		Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	734239	98.6	100.6	101.7	101.7	101.7	101.7	102.9	103.3	103.1	104.5	104.8	105.2	105.7	106.8		St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	734240	115.1	118.4	119.3	119.9	119.9	121.2	121.2	121.2	122.4	122.6	122.6	123.0	123.1	123.2		Halifax
Saint John-Moncton	734241	93.7	93.8	94.4	94.4	94.5	94.5	94.7	94.7	94.7	96.3	96.1	96.1	96.4	96.5		Saint John-Moncton
Quebec	734244	102.5	105.1	105.4	105.4	105.4	106.2	106.8	107.3	107.9	108.5	108.8	108.8	110.3	110.9		Québec
Montreal	734245	108.4	113.8	115.2	115.5	115.5	115.8	116.4	117.5	119.3	120.0	120.2	120.2	121.3	121.9		Montréal
Ottawa-Hull	734247	107.6	120.1	121.5	121.7	122.8	124.4	125.0	125.7	128.6	129.5	129.8	129.7	130.7	130.7		Ottawa-Hull
Toronto	734249	106.6	109.2	109.7	110.1	110.1	110.3	111.4	111.4	112.0	112.6	112.6	112.9	113.4	113.5		Toronto
London	734252	101.5	104.0	104.6	105.3	105.1	106.3	106.3	106.0	106.6	106.3	106.9	106.7	106.9	107.3		London
Winnipeg	734256	117.1	119.3	119.5	120.1	120.4	120.4	120.7	121.3	121.6	121.6	122.3	122.6	122.6	123.8		Winnipeg
Saskatoon	734258	116.3	119.6	120.0	120.0	120.4	120.4	120.4	121.4	121.4	121.4	121.6	121.6	121.6	121.6		Saskatoon
Calgary	734259	132.1	135.4	136.7	137.5	137.7	138.3	139.0	140.4	141.0	142.0	142.6	143.0	143.7	144.0		Calgary
Edmonton	734260	112.1	113.8	114.7	115.3	115.6	116.2	117.9	119.2	119.8	121.6	122.5	123.0	123.5	124.0		Edmonton
Vancouver	734262	83.3	84.0	84.8	85.1	85.0	85.2	85.4	85.7	86.0	86.0	86.0	86.0	86.0	86.2		Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).

Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].

Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chainé (951-9606).

CANSIM tables: 026-0003, 027-0002, 327-0005

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: Permis de bâtir (n° 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).

Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].

Statistique des prix de la construction (n° 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chainé (951-9606).

Tableaux CANSIM: 026-0003, 027-0002, 327-0005

Table 45. Retail Sales and Consumer Prices by Province

Tableau 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province

Retail trade	\$'000,000	2000	2001	2001	N	D	2002	F	M	A	M	J	J	A	S	O	Commerce de détail
		O	O	J													
Canada	115584	277,033	289,130	24,246	24,583	24,946	25,262	25,211	25,207	25,461	25,200	25,661	25,609	25,712	25,572		Canada
Nfld.Lab.	115696	4,522	4,943	424	424	414	424	428	416	432	415	418	427	426	438		T.-N.-L.
P.E.I.	115697	1,230	1,281	108	109	108	111	110	111	113	111	105	111	110	111		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	115698	8,485	8,703	737	748	744	764	761	771	759	762	758	763	766	772		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	115699	6,905	7,070	596	603	603	613	605	618	601	605	610	611	610	610		Nouveau-Brunswick
Quebec	115700	63,481	66,036	5,495	5,558	5,711	5,655	5,770	5,792	5,841	5,822	5,884	5,880	5,889	5,855		Québec
Ontario	115702	106,426	109,194	9,110	9,270	9,426	9,643	9,443	9,475	9,571	9,302	9,595	9,621	9,703	9,630		Ontario
Manitoba	115644	9,396	9,937	845	861	847	871	879	867	906	882	892	893	899	873		Manitoba
Saskatchewan	115646	8,132	8,395	711	715	724	735	728	737	740	745	753	761	756	739		Saskatchewan
Alberta	115647	31,712	34,602	2,944	2,984	3,008	3,080	3,080	3,033	3,083	3,109	3,155	3,117	3,119	3,118		Alberta
British Columbia	115648	35,821	37,979	3,190	3,223	3,273	3,273	3,315	3,300	3,326	3,357	3,399	3,329	3,338	3,332		Colombie-Britannique
<b>Consumer prices(1)</b>	<b>(1992=100)</b>																<b>Indices des prix(1)</b>
Canada	735319	113.5	116.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	119.0	119.6	120.1	120.1	120.5	Canada
Nfld.Lab.	735613	113.3	114.5	114.3	113.7	113.4	113.8	114.2	114.9	116.9	118.0	117.7	117.9	117.8	118.1	119.2	T.-N.-L.
P.E.I.	735748	111.7	114.6	115.4	115.1	113.8	113.4	113.7	114.5	116.8	118.0	117.6	118.6	118.8	119.2	120.3	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	735882	114.2	116.3	116.4	116.1	115.7	115.8	116.4	117.1	118.9	120.0	120.1	120.8	120.7	121.2	122.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	736017	112.8	114.7	114.8	114.5	114.3	114.7	115.0	115.8	117.6	118.3	118.6	119.6	119.9	120.1	120.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	736152	110.6	113.2	113.2	112.9	113.1	113.3	114.2	114.3	114.9	114.8	115.2	116.2	116.3	116.3	116.7	Québec
Montreal	737245	110.7	113.4	113.3	113.1	113.5	113.5	114.4	114.5	115.1	114.9	115.4	116.4	116.5	116.4	116.9	Montréal
Ontario	736288	114.2	117.7	118.2	117.3	117.3	117.3	118.2	119.5	119.5	119.5	119.9	120.8	121.7	121.2	121.5	Ontario
Toronto	737257	114.5	118.1	118.5	118.0	118.1	117.8	118.8	120.1	120.0	120.0	120.5	120.9	121.6	121.0	121.7	Toronto
Manitoba	736424	118.1	121.2	121.5	120.2	120.1	120.6	120.6	121.5	122.5	123.2	123.6	123.8	124.1	123.9	123.8	Manitoba
Saskatchewan	736560	116.7	120.3	121.2	120.4	120.3	120.9	120.8	121.8	123.5	123.7	123.9	124.2	124.4	125.0	125.1	Saskatchewan
Alberta	736696	117.4	120.1	121.0	116.6	118.5	120.1	120.7	121.0	122.9	123.5	124.1	124.1	124.3	125.9	127.3	Alberta
British Columbia	736831	113.3	115.2	115.8	114.9	114.8	115.4	115.9	116.6	117.7	118.1	118.2	118.5	118.7	118.8	118.7	Colombie-Britannique
Vancouver	737299	113.9	116.0	116.5	115.6	115.8	116.3	116.6	117.4	118.4	119.0	119.0	119.2	119.3	119.6	119.6	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: Retail trade (Catalogue No. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).

Consumer Prices and Prices Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chainé (951-9606).

CANSIM tables: 080-0001, 326-0001

(1) Non désaisonnalisés.

Sources: Commerce de détail (no 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).

Indices de prix (no 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chainé (951-9606).

Tableaux CANSIM: 080-0001, 326-0001

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
<b>Liabilities</b>	<b>\$'000</b>												<b>Passif</b>
Canada	5081	4,383,939	5,799,068	338,350	369,911	565,999	497,050	858,269	251,430	246,071	252,690	339,025	Canada
Nfld.Lab.	5082	24,873	16,619	461	2,894	1,505	2,341	915	1,089	1,226	643	2,212	T.-N.-L.
P.E.I.	5224	2,706	14,363	766	456	464	132	1,109	364	3,456	2,883	136	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	63,135	71,980	12,895	5,244	3,352	6,035	5,254	4,600	6,496	7,833	7,825	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	49,537	70,222	12,118	6,265	10,323	3,642	4,555	9,031	4,306	3,142	5,601	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	676,136	1,020,123	59,864	72,719	151,221	91,294	49,416	38,618	49,592	100,700	53,751	Québec
Ontario	5302	1,273,868	2,755,552	133,593	199,777	245,231	270,752	621,101	143,386	113,707	82,075	167,683	Ontario
Manitoba	5328	49,684	665,919	3,736	12,674	2,987	4,554	24,704	4,648	5,036	1,641	7,468	Manitoba
Saskatchewan	5354	94,110	79,863	9,666	8,687	4,508	6,127	9,071	8,600	6,044	2,393	5,684	Saskatchewan
Alberta	5380	1,691,538	431,503	31,613	31,763	21,381	39,887	42,585	19,392	18,165	19,011	27,078	Alberta
British Columbia	5108	456,249	670,293	73,639	29,432	124,962	72,287	99,560	21,543	37,774	32,370	61,250	Colombie-Britannique
		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
<b>Liabilities</b>													<b>Passif</b>
Canada	5081	513,964	1,147,444	931,243	316,921	596,387	3,667,421	275,301	527,403	264,867	271,630	284,089	Canada
Nfld.Lab.	5082	426	1,583	577	1,690	1,764	1,163	877	1,272	836	374	2,237	T.-N.-L.
P.E.I.	5224	4,429	0	2,339	488	3,280	682	497	1,883	0	125	591	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	4,457	3,885	3,691	2,699	7,603	12,288	4,200	3,714	1,687	27,841	2,639	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	5,653	2,731	3,659	5,002	5,281	3,381	2,498	184,175	1,556	4,632	2,355	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	103,331	47,134	62,518	50,242	45,962	64,845	66,841	51,026	44,155	43,002	29,187	Québec
Ontario	5302	224,573	404,835	776,359	205,458	253,665	2,191,233	87,952	223,154	109,665	139,311	129,184	Ontario
Manitoba	5328	4,473	588,669	7,127	2,313	195,750	5,134	3,396	12,264	49,352	6,329	4,337	Manitoba
Saskatchewan	5354	5,074	9,120	6,692	1,116	5,102	9,199	3,545	2,797	2,978	4,019	3,939	Saskatchewan
Alberta	5380	113,988	38,038	44,007	22,044	56,559	33,497	42,091	25,918	23,330	20,248	99,651	Alberta
British Columbia	5108	45,839	51,367	23,702	25,869	21,421	1,345,400	63,403	21,066	31,309	25,749	9,969	Colombie-Britannique

Source: Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair [(613) 941-9054].  
CANSIM table: 177-0004

Source: Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair [(613) 941-9054].  
Tableau CANSIM: 177-0004

**IX. International (G7)**

47. International (G7) data

**IX. Internationale (G-7)**

47. Données internationales (G-7)

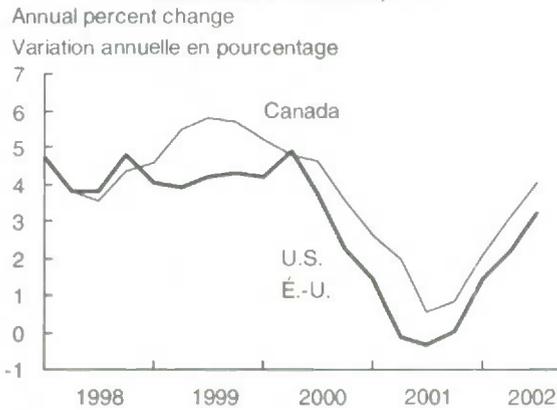
Page

65

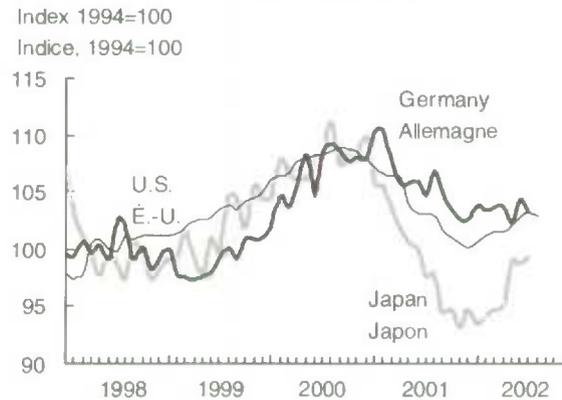
Page

65

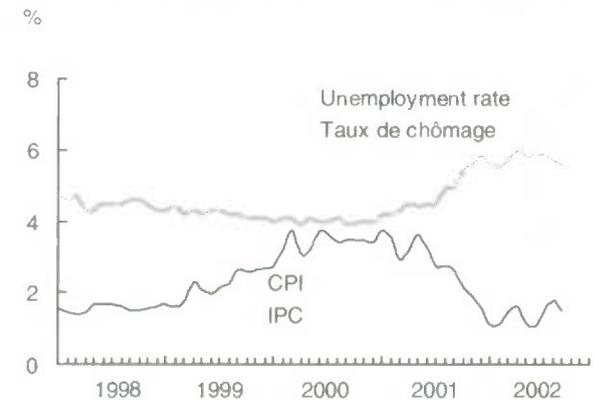
**United States and Canada GDP**  
**États-Unis et Canada, PIB**



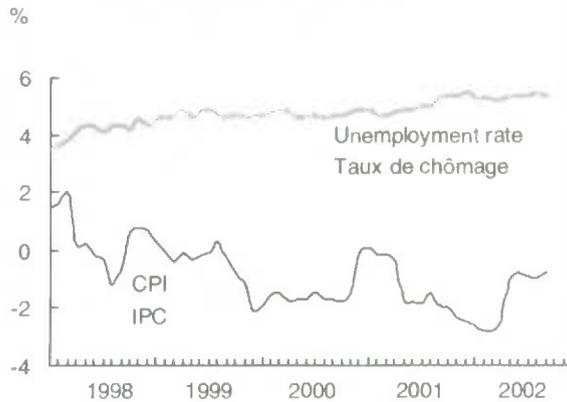
**Industrial Production**  
**Production industrielle**



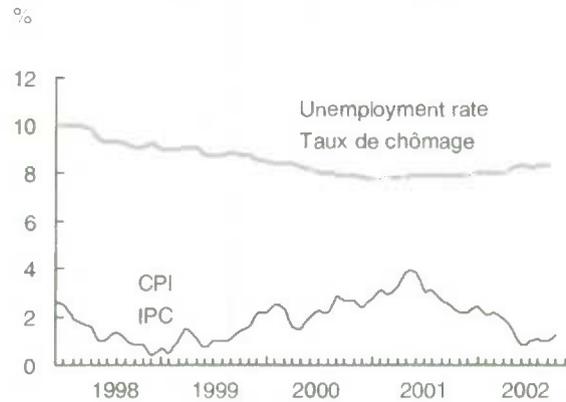
**United States, Inflation and Unemployment**  
**États-Unis, inflation et chômage**



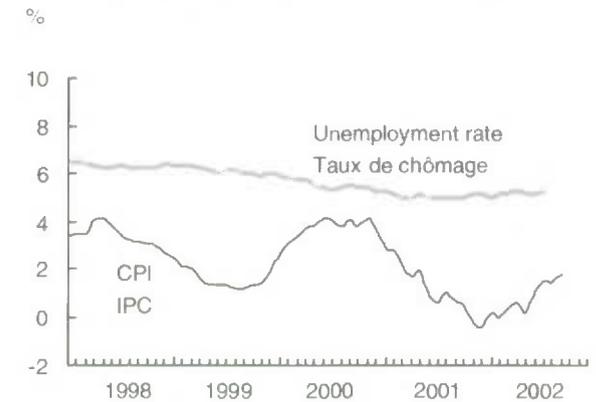
**Japan, Inflation and Unemployment**  
**Japon, inflation et chômage**



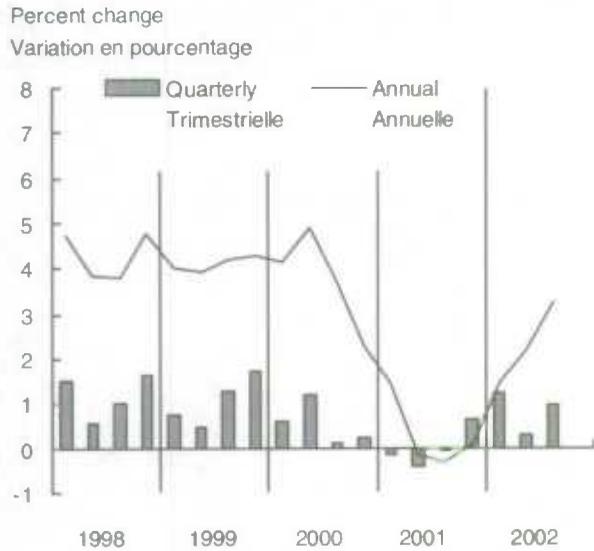
**Germany, Inflation and Unemployment**  
**Allemagne, inflation et chômage**



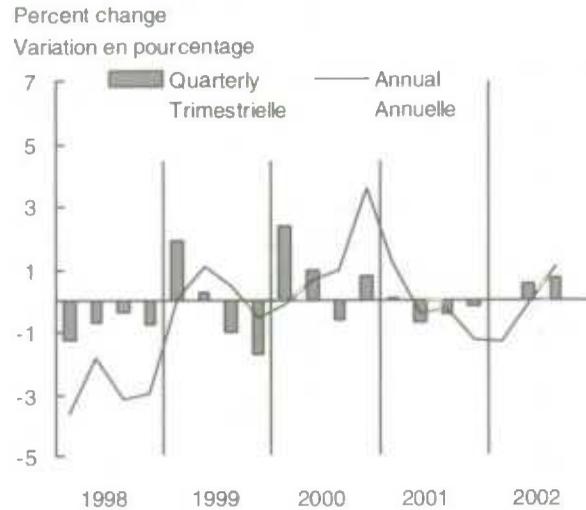
**United Kingdom, Inflation and Unemployment**  
**Royaume-Uni, inflation et chômage**



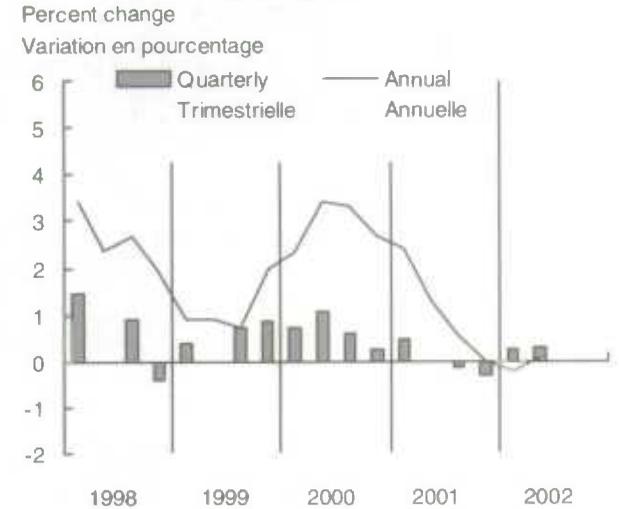
**United States - GDP**  
**États-Unis - PIB**



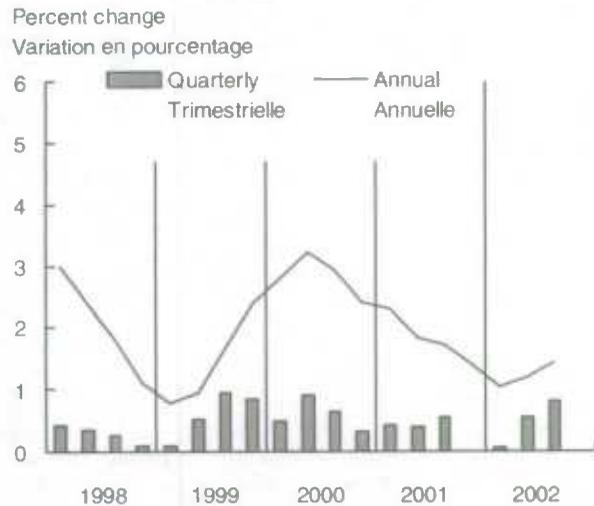
**Japan - GDP**  
**Japon - PIB**



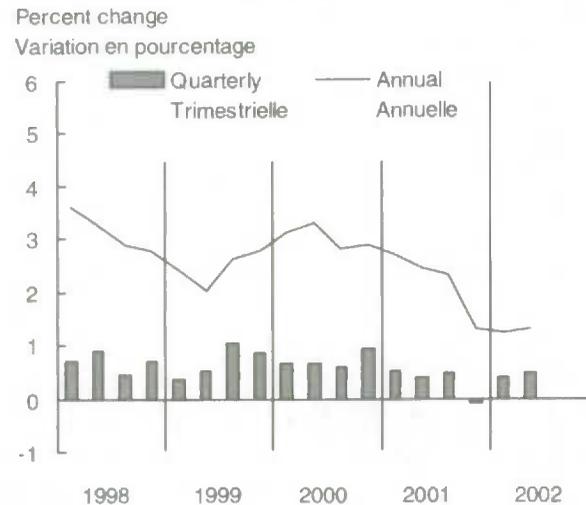
**Germany - GDP**  
**Allemagne - PIB**



**United Kingdom - GDP**  
**Royaume-Uni - PIB**



**France - GDP**  
**France - PIB**



**Italy - GDP**  
**Italie - PIB**

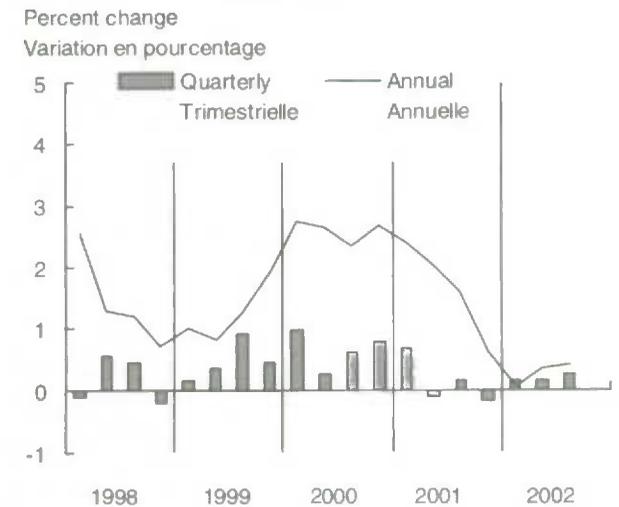


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2000	2001	1999	2000				2001				2002			
			IV	I	II	III	IV	I	II	III	IV	I	II	III	
<b>Current account balance</b>															<b>Solde du compte courant</b>
Canada (\$millions)	27,782	30,050	-954	5,321	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,336	4,711	5,104	Canada (\$millions)
US (\$billions)	-410.3	-393.4	-92.5	-94.1	-98.1	-107.2	-111.0	-107.7	-99.2	-91.3	-95.1	-112.5	-129.9		États-Unis (\$milliards)
Japan (billions of yen)	12,875	10,652	2,765	3,352	3,406	3,390	2,682	2,711	2,275	2,718	3,046	3,885	3,756		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-19.21	-21.09	-5.23	-2.73	-5.73	-3.97	-6.28	-3.62	-6.26	-4.37	-6.84	-3.81	-4.00		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-70.1	2.0	-15.1	-14.6	-19.3	-15.1	-21.1	-10.5	-9.9	7.4	-15.0	4.3	-1.8		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	21.0	26.8	6.11	8.97	6.17	2.35	3.54	8.12	2.08	9.42	7.15	7.77	6.57		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)(1)	-22.6	2.7	-6.2	-3.3	-4.6	-7.0	-9.4	-2.3	-6.2	7.1	6.6	11.0	9.7		Allemagne (EUR milliards)(1)
Italy (EUR billions)	-6.13	-0.18	-0.57	-1.07	-3.50	1.54	-3.27	-2.02	-2.02	1.78	2.08	-2.64	-4.29		Italie (EUR milliards)
<b>GDP in constant prices</b>	<b>'000,000,000</b>														<b>PIB aux prix constants</b>
Canada (1997 \$)	1,012.3	1,027.5	989.2	999.3	1,006.6	1,019.2	1,024.2	1,025.7	1,026.5	1,025.2	1,032.7	1,047.2	1,058.5	1,066.6	Canada (1997 \$)
US (1996 \$)	9,191.4	9,214.6	9,049.9	9,102.5	9,097.4	9,205.5	9,218.7	9,229.9	9,193.1	9,186.4	9,248.8	9,363.2	9,392.4	9,465.2	États-Unis (1996 \$)
Japan (1995 yen)	534,150	531,510	522,120	532,530	536,630	532,750	534,280	539,720	533,390	529,900	526,120	526,060	529,420		Japon (yens de 1995)
UK (1995 £)	829.5	845.6	817.9	821.5	827.7	832.5	836.3	841.7	844.6	847.6	849.4	850.5	855.9		Royaume-Uni (1995 £)
Euro zone (2001 EUR)	6,723.3	6,825.8			6,710.0	6,741.4	6,787.1	6,815.8	6,822.1	6,840.0	6,825.1	6,841.3	6,868.9		Zone euro (2001 EUR)
France (1995 EUR)	1,353.7	1,378.7	1,324.2	1,338.9	1,350.2	1,356.5	1,374.2	1,378.5	1,377.4	1,384.2	1,377.1	1,385.3	1,390.8		France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)(1)	1,969.5	1,980.8	1,929.2	1,952.3	1,973.1	1,974.0	1,975.3	1,987.1	1,986.7	1,982.9	1,976.9	1,984.2	1,987.9		Allemagne (1995 EUR)(1)
Italy (1995 EUR)	1,012.8	1,030.8	997.7	1,004.9	1,008.3	1,014.2	1,023.9	1,030.5	1,031.2	1,031.8	1,029.5	1,030.7	1,033.1		Italie (1995 EUR)
	2000	2001	2001			2002									
			O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	
<b>Industrial production</b>															<b>Production industrielle</b>
Canada	122.9	118.7	117.2	117.3	116.5	118.7	119.4	119.3	121.0	120.2	120.1	121.8	121.3		Canada
US	127.4	122.5	120.4	120.0	119.5	120.3	120.8	121.2	121.3	121.9	122.7	123.3	123.0	122.8	États-Unis
Japan	105.4	97.8	93.5	92.1	93.7	92.3	93.1	93.6	93.9	97.7	97.5	97.9	99.1	98.5	Japon
UK	105.9	103.6	101.3	101.1	100.8	99.9	99.7	99.8	100.8	101.9	97.5	100.8	100.4	100.1	Royaume-Uni
Euro zone	117.0	117.2	115.6	114.6	115.0	115.8	116.0	116.8	116.6	116.6	117.4	116.4	117.4		Zone euro
France	116.4	117.3	116.5	116.3	115.4	116.1	116.4	117.1	117.3	117.1	117.3	116.5	116.9		France
Germany	117.2	117.8	115.5	114.5	114.6	116.0	115.5	115.8	116.4	115.0	117.3	116.3	118.0		Allemagne
Italy	107.8	106.5	103.0	104.6	104.7	104.9	105.4	104.7	103.8	105.4	104.4	105.0	105.4		Italie
<b>Unemployment rate(2)</b>															<b>Taux de chômage(2)</b>
Canada	6.5	6.1	6.6	6.8	7.1	7.2	7.0	7.0	6.9	7.0	6.9	6.8	7.0	7.1	Canada
US	4.0	4.8	5.4	5.6	5.8	5.6	5.5	5.7	6.0	5.8	5.9	5.9	5.7	5.6	États-Unis
Japan	4.7	5.0	5.4	5.4	5.5	5.3	5.3	5.2	5.2	5.4	5.4	5.4	5.5	5.4	Japon
UK	5.4	5.0	5.0	5.1	5.1	5.0	5.1	5.1	5.2	5.1	5.1	5.2	5.2	5.2	Royaume-Uni
Euro zone	8.5	8.0	8.1	8.1	8.1	8.1	8.1	8.2	8.2	8.3	8.3	8.3	8.3	8.3	Zone euro
France	9.3	8.5	8.7	8.6	8.6	8.6	8.6	8.7	8.7	8.7	8.7	8.8	8.8	8.8	France
Germany	7.7	7.7	7.9	7.9	7.9	8.0	8.0	8.0	8.0	8.2	8.3	8.2	8.3	8.3	Allemagne

(1) From July 1990 data refer to the united Germany.

(2) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Dès juillet 1990, les données s'appliquent à l'Allemagne réunie.

(2) Standardisés par l'OCDE sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2000	2001	2001			2002											
			O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O		
<b>Consumer price index (1)</b>	<i>(1995=100)</i>															<b>Indice des prix à la consommation (1)</b>	
Canada	108.9	111.7	112.1	111.1	111.2	111.5	112.2	112.9	113.6	113.8	114.2	114.8	115.2	115.2			Canada
US	113.0	116.2	116.6	116.4	116.0	116.2	116.7	117.3	118.0	118.0	118.1	118.2	118.6	118.8			États-Unis
Japan	101.5	100.8	100.7	100.2	100.1	99.9	99.4	99.6	99.9	100.2	100.1	99.7	100.0	100.0			Japon
UK	114.2	116.3	116.9	116.5	116.3	116.3	116.6	117.1	117.9	118.2	118.2	118.0	118.3	119.1			Royaume-Uni
Euro zone	106.5	109.1	109.8	109.7	109.9	110.3	110.4	111.1	111.6	111.8	111.7	111.6	111.7	112.0			Zone euro
France	106.3	108.1	108.7	108.4	108.5	109.0	109.1	109.6	110.0	110.2	110.2	110.2	110.4	110.6			France
Germany	107.0	109.6	109.7	109.5	109.6	110.6	110.9	111.1	111.2	111.2	111.1	111.3	111.2	111.1	111.1		Allemagne
Italy	112.8	115.9	116.5	116.7	116.8	117.4	117.9	118.0	118.4	118.6	118.7	118.9	119.1	119.1	119.6		Italie
<b>Central bank discount rate</b>	<b>%</b>															<b>Taux d'escompte de la banque centrale</b>	
Canada	5.77	4.31	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.50	2.50	2.50	2.75	3.00	3.00	3.00	3.00		Canada
US	5.77	3.23	2.00	1.50	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25		États-Unis
Japan	0.50	0.23	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10		Japon
UK(2)	5.96	5.12	4.53	4.11	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00		Royaume-Uni(2)
Euro (3)	4.08	4.27	3.75	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25		Euro(3)
	2000	2001	2001			2002											
			S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	S		
<b>Merchandise trade balance(4)</b>																<b>Balance commerciale(4)</b>	
Canada (\$millions)	64,015	62,155	4,394	3,818	4,658	4,480	4,984	4,714	4,185	5,509	4,537	3,445	4,895	4,207	4,900		Canada (\$millions)
US (\$billions)	-477.4	-450.1	-37.6	-36.9	-35.9	-33.3	-35.4	-38.1	-38.2	-42.1	-43.7	-42.7	-41.1	-44.4			États-Unis (\$milliards)
Japan (billions of yen)	10,716	6,576	641	471	621	539	661	675	1,057	775	908	1,116	674	925	609		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-34.80	-38.76	-2.76	-2.78	-3.34	-3.79	-3.30	-3.03	-2.97	-2.92	-1.80	-3.19	-2.90	-3.59			Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-20.64	48.84	4.36	10.07	6.43	8.58	0.92	6.92	11.04	4.70	8.83	10.98	13.88	9.62			Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	-3.84	3.36	0.25	1.31	0.69	-0.54	0.92	0.44	0.52	0.97	1.44	0.60	2.15	1.59			France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	59.2	94.2	8.1	8.5	6.2	10.8	11.3	9.7	11.1	9.3	10.3	9.7	10.4	12.4			Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	2.16	9.96	0.85	1.07	1.72	1.48	0.41	0.66	0.54	0.71	1.25	0.81	0.25	0.48			Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.

(2) London clearing bank's base rate.

(3) Main refinancing operations of the ECB.

(4) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.

Source: OECD, Main Economic Indicators.

(1) Non désaisonné.

(2) Le taux de base des banques commerciales à Londres.

(3) Principales opérations de refinancement de la BCE.

(4) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.

Source: OCDE, Principaux Indicateurs Économiques.

## Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings .....	9
- fixed-weighted (1996=100) .....	9
- by province .....	43
Average weekly earnings .....	9
- by province .....	43
Average work week .....	9
Balance of payments	
- capital and financial account .....	19
- current account .....	19
- investment positions .....	19
Bankruptcies .....	46
Building permits .....	29
- by province .....	44
Capacity utilization rates .....	25
Chemicals industries .....	24
Coal .....	28
Commodity prices .....	16
Consumer prices .....	12
- by province .....	45
Crude oil .....	27
Corporate finances .....	37
Electric power .....	28
Employment, total .....	8, 9
- by age and sex .....	8
- by industry .....	8,9
- by province .....	43
- by class of worker .....	8

## Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements	
- comptes capital et financier .....	19
- compte courant .....	19
- bilan des investissements .....	19
Bénéfices, par industrie .....	38
Commandes en carnet .....	22
Commerce de détail	
- ventes par genre d'entreprise .....	30
- ventes par province .....	45
Commerce de gros .....	31
Commerce de marchandises .....	20
- solde par pays .....	20
Charbon .....	28
Chômage	
- taux .....	8
- par sexe et âge .....	8
- prestations .....	10
- par province .....	42
Coûts unitaires de main-d'oeuvre .....	18
Dépenses personnelles .....	2
- en dollars enchaînés de 1997 .....	2
Données internationales (G-7) .....	47
Emploi, total .....	8, 9
- par âge et sexe .....	8
- par industrie .....	8,9
- par province .....	43
- par catégorie de travailleurs .....	8
Énergie électrique .....	28

## Index to Tables – (Continued)

Exchange rates .....	34
Exports, merchandise	
- current dollars .....	20
- 1997 dollars .....	21
- prices .....	21
Farm cash receipts.....	26
Financial flows .....	6
Government finances	
- total revenue, national accounts .....	3
- total expenditure, national accounts .....	3
- federal revenue, national accounts .....	3
- federal expenditure, national accounts .....	3
- provincial revenue, national accounts .....	3
- provincial expenditure, national accounts .....	3
- local revenue, national accounts .....	3
- local expenditure, national accounts .....	3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts .....	3
Gross domestic product	
- income-based .....	1
- expenditure-based .....	1
- expenditure-based, chained 1997 dollars .....	1
- expenditure per capita .....	7
- by industry, 1997 dollars .....	4
- implicit price indexes .....	11
- chain price indexes .....	11
- by province .....	41
Help-wanted index .....	10
Housing starts .....	29
- by province .....	44
Imports, merchandise	
- current dollars .....	20
- 1997 dollars .....	21
- prices .....	21

## Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises	
- dollars courants .....	20
- dollars de 1997 .....	21
- prix .....	21
Faillites .....	46
Finances des administrations publiques	
- recettes totales selon les comptes nationaux .....	3
- dépenses totales selon les comptes nationaux .....	3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux .....	3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux .....	3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux .....	3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux .....	3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux .....	3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux .....	3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux .....	3
Finances des entreprises .....	37
Flux financiers .....	6
Heures hebdomadaires moyennes .....	9
Importations de marchandises	
- dollars courants .....	20
- dollars de 1997 .....	21
- prix .....	21
Indice d'offre d'emploi .....	10
Industries chimiques .....	24
Livraisons de la fabrication .....	22
- par industrie .....	22
Manufactures	
- stocks .....	22

## Index to Tables – (Continued)

Industrial prices .....	13, 14
Interest rates .....	34
International (G7) Data.....	47
Inventories, manufacturing .....	22
- finished goods .....	23
- goods-in-process .....	23
- raw materials.....	23
Labour income	
- by industry .....	9
- by province.....	43
Manufacturing	
- inventories.....	22
- new orders .....	22
- shipments .....	22
- unfilled orders .....	22
Merchandise trade.....	20
- balance, by country.....	20
Metal, production .....	28
Money supply .....	36
Motor vehicles	
- sales .....	24
- production .....	24
Non-metallic minerals .....	28
Personal incomes, sources .....	2
- per capita .....	7
Personal spending .....	2
- chained 1997 dollars.....	2
Population .....	7

## Index des tableaux – (suite)

- nouvelles commandes .....	22
- livraisons .....	22
- commandes en carnet .....	22
Marchés boursiers .....	35
Métaux, production .....	28
Minéraux non métalliques .....	28
Mises en chantier de logements.....	29
- par province .....	44
Nouvelle émissions nettes des titres .....	39
- titres et amortissements.....	40
Offre de monnaie .....	36
Permis de bâtir .....	29
- par province .....	44
Pétrole brut.....	27
Pétrole raffiné .....	27
Population .....	7
Prix	
- consommation, Canada .....	12
- consommation, par province .....	45
- construction .....	17
- industriels.....	13
- logements neufs par province .....	44
- matières brutes .....	15
- PIB .....	11
- produits de base.....	16
Prix industriels .....	13, 14
Prix à la consommation .....	12
- par province .....	45

## Index to Tables – (Continued)

Prices	
- commodity .....	16
- construction .....	17
- consumer, national .....	12
- consumer, by province .....	45
- GDP .....	11
- industrial products .....	13
- new housing, by province .....	44
- raw materials .....	15
Profits, by industry .....	38
Refined petroleum .....	27
Retail sales	
- by type of business .....	30
- by province .....	45
Security, net new issues .....	39
- issues and retirements .....	40
Shipments, manufacturing .....	22
- by industry .....	22
Stock markets .....	35
Time lost in work stoppages .....	10
Travel .....	32
Transportation	
- aviation .....	33
- pipeline .....	33
Unemployment	
- rate .....	8
- by sex and age .....	8
- insurance benefits .....	10
- by province .....	42
Unfilled orders .....	22

## Index des tableaux – (suite)

Produit intérieur brut	
- en terme de revenus .....	1
- en terme de dépenses .....	1
- dépenses par habitant .....	7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 .....	1
- par industrie, dollars de 1997 .....	4
- prix implicites .....	11
- indice-chaîne des prix .....	11
- par province .....	41
Recettes monétaires .....	26
Rémunération hebdomadaire moyenne .....	9
- par province .....	43
Rémunération horaire moyenne .....	9
- pondération fixe (1996=100) .....	9
- par province .....	43
Règlements salariaux .....	10
Revenu du travail	
- par industrie .....	9
- par province .....	43
Revenu personnel, provenance .....	2
- par habitant .....	7
Salaires et traitements - Voir Revenu du travail	
Stocks de la fabrication .....	22
- produits finis .....	23
- produits en cours .....	23
- matières premières .....	23
Taux de change .....	34
Taux d'intérêt .....	34
Temps perdu dans les conflits de travail .....	10
Transports	
- aviation .....	33
- pipe-lines .....	33

---

**Index to Tables – (Concluded)**

Unit labour costs.....	18
Wages and salaries - see Labour income	
Wage settlements.....	10
Wholesale trade .....	31

**Index des tableaux – (fin)**

Utilisation de la capacité.....	25
Véhicules automobiles	
- ventes .....	24
- production .....	24
Voyages.....	32



Ca 005

STATISTICS CANADA LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010358990

DATE DUE